

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

#### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

#### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/

And Bahlöser

(TOMESTICE)

(TOMESTICE)

(TOMESTICE)

F 1234 S34 LAC



#### THE

NETTIE LEE BENSON LATIN AMERICAN COLLECTION

of

The General Libraries University of Texas at Austin

1234





dil desir

Mexikanische Briefe

Von demfelben Verfasser sind früher im gleichen Verlage erschienen:
Römische Briefe.
3. Causend. Geheftet M 8.—, in Kunstleder gebunden M 10.—, in echt Leder gebunden M 12.—.

# Mexikanische Briefe

noa

Kurd von Schlözer

1869—1871

Berausgegeben von Rarl von Schlözer

Dritte Auflage



Stuttgart und Berlin 1913 Dentsche Berlags-Anstalt

#### Alle Rechte vorbehalten

Copyright 1913 by Deutsche Verlags-Anstalt Stuttgart

Drud ber Deutschen Berlags-Anftalt in Stuttgart Papier von ber Papiersabrit Salach in Salach, Württemberg

## Inhaltsverzeichnis

#### 1869

Einleitung S. VII — Abschied von Berlin. Samburg S. 1 — Überfahrt auf der "Westfalia" S. 1 — Ameritanische Lotsen S. 1 — Dampferbefichtigung S. 4 — Ankunft in New Nort S. 5 — Generalkonful Röfing. Fritz Rapp. Caftel Garden S. 6 — Washington. Rarl Schurz S. 7 — Senatsfigung auf dem Rapitol. Fahrt nach Sabana S. 8 — Der Golfftrom S. 9 — Vor Cuba S. 10 — Generaltonful Will S. 11 — Sabanefer Palafte S. 12 — Palais Will S. 13 — Sabana. Grab des Kolumbus G. 14 — Quinta de los Molinos. Ball bei Gefior Mano G. 15 — Cigarren und Cigaretten S. 17 — Matanzas S. 18 — Juderplantage Socorro S. 19 — Antunft in Veracruz. Empfangsfefte. Fahrt nach Mexito S. 20 — Deutsche Rolonie. Überreichung bes Affreditivs an Präsident Juarez S. 21 — Erinnerungen an Raifer Maximilian. Lerbo be Tejada. Audienz bei Juarez S. 22 — Spanier und Azteken S. 23 — Ausflug nach Chapultepec S. 25 — Diligence. Die Sauptstadt Mexiko S. 26 — Sumboldt S. 27 — Klima und Früchte. Minifterbiner. Kriegsminister General Mejia S. 28 — Brief bes Grafen Raczinsti S. 29 — Diner bei Minifter Lerdo. General Mejig G. 32 — Sanbelstraftat. Unterzeichnung. Romplott gegen bie Regierung S. 33 - Vorbereitungen ju Sumbolbts bunbertjähriger Geburtstagsfeier. Suera Robriguez S. 34 — Pueblabahn S. 35 — Kolibris. Blumenzucht S. 36 — Mexitanische Schönheiten S. 38 - Besuch bes nordameritanischen Staats. fefretars Seward S. 39 - Ball zu Ehren Sewards. Lerdo S. 41 -Deutsche in Amerika. Philosophie S. 43 — Brief von Fanny Lewald Stabr S. 44 — Weihnachten S. 45 — General von Chafot S. 46 — Befuch im Schloß Rheinsberg S. 47.

#### 1870

Ausstug nach der Söhle von Cacahuamilpa S. 52 — Euernavaca S. 53 — Park von Laborde S. 54 — Annahme des Sandelstraktats S. 59 — Pronunciamiento. Brief von Liszt S. 60 — Extursion nach den

Silberminen von Pachuca und Real de Monte S. 62 — Bergbau S. 64 — Gewinnung des Silbers. Direktor Mello S. 65 — Putsch im Innern S. 60 und 69 — Urlaubsdewilligung. Abschiedsdiner S. 70 — Traktatzusätz S. 71 — Bismard S. 72 — Ems. Baden-Baden. List. Lübed S. 73 — Rückeise nach Mexiko. Schiffstatastrophe S. 74—75 — Eifersucht der Cunard-Linie auf Sapag S. 79 — Nachricht von der französischen Kriegserklärung S. 80 — Begeisterung unter den Deutschen New Jorks und Mexikos S. 81 — Wiedersehen mit Juarez S. 82 — Louis Napoleon S. 83 — Juarez S. 84 — Vorgänge in Rom S. 85.

#### 1871

Brief von Fanny Lewald Stahr S. 86 — Neue und Alte Welt. Juarez und Lerdo S. 89 — Versetzung nach Washington S. 90 — Bismarck S. 91.

## Einleitung

ie "Römischen Briefe" von Kurd von Schlözer schlossen mit seiner Ernennung zum Vertreter bes Nordbeutschen Bundes für Mexiko.

Aus der "Ewigen Stadt" in das "Land der ewigen Unruhe"! — in das alte Reich der Azteken, welches seit kurzem wieder das politische Interesse in erhöhtem Maße auf sicht.

Nach bem tragischen Ende des Raisers Maximilian, im Jahr 1867, hatten Europas Rabinette gezögert, mit dem Präsidenten Juarez in Verdindung zu treten. Vismarck dagegen, als Realpolitiker, wünschte im Interesse unseres Sandels Wiederherstellung der diplomatischen Veziehungen. So wurde in der Allten Welt der junge Norddeutsche Vund die erste Macht, welche die Republik durch Entsendung eines Geschäftsträgers anerkannte. Dem monarchischen Empsinden entsprach, daß die Vertretung vorläusig nicht den Charakter einer Gesandtschaft, sondern den Titel "Wission des Norddeutschen Vundes" erhielt.")

Nachfolgende Briefe an die damals 83jährige Mutter bes Verfaffers und meinen Vater — seinen ältern Bruder — stammen aus den Jahren 1869—1871. Die launige Korre-

VII

<sup>\*)</sup> Später Ministerrefibentur, 1888 Gesandtschaft.

spondenz mit dem römischen Genremaler Wilhelm Wider wurde mir von deffen Familie freundlichst zur Verfügung gestellt.\*)

Die anfängliche Verkennung ber Politik seines ehemaligen Petersburger Chefs, bes "großen Tyrannen Otto", hatte sich bei Rurd von Schlözer längst in helle Bewunderung gewandelt. Traf er beim alljährlichen Urlaub auf dem Landsis meines Vaters ein — manchmal direkt von Vismarck kommend — und erzählte nun in seiner sprudelnden Urt von "Ihm", dann schien uns jugendlichen Juhörern ein Hauch der damals zu neuem Glanz emporsteigenden deutschen Weltmacht auch die Ufer des waldstillen Rellersees zu umwittern und selbst den holzgeschnisten Pferdeköpfen auf den Giebeln der langgestreckten Scheunen einen gewichtigen Lusbruck zu verleihen.

Manche der kleinen Episoden, welche geschildert wurden, sind bezeichnend für den Eisernen Ranzler. Dieser machte z. B. eines Tags in Varzin mit Schlözer eine Fahrt durch die Forsten, wobei er mit großer Liebe neuangelegte Schonungen besichtigte. Darüber war es Tischzeit geworden. Plöslich erinnert er sich, daß Eingeladene schon warten. Von weitem sieht man das Dach des Gerrenhauses, die Rücklehr auf der Waldstraße hätte aber einen Umweg erfordert; da ruft Vismarck dem Rutscher zu: "Direkt durch!" und Guse und Räder zermalmen die jungen Schößlinge, die den Gutsberrn eben noch mit solcher Freude erfüllt hatten.

Durch die Beförderung des Legationsselretärs auf einen selbständigen Posten rückten an die Stelle seiner römischen Freiheit größere Aufgaben. Vor allem war ein Sandels- und

VIII

ţ

<sup>\*)</sup> Die Briefe, den Genannten manchmal am gleichen Sag geschrieben, find, wo ihr Inhalt fich ähnelte, zusammengefaßt, um Wieder-holungen zu vermeiben.

Schiffahrtsvertrag mit Mexiko abzuschließen. Im März 1869 trat Schlözer die Reise dorthin über New York an.

Während zwischen den Zeilen aus der "Ewigen Stadt" leichter Weihrauch aufzusteigen schien, atmet in den Meeresbriefen kräftige Salzluft, um sich — je mehr der Kurs gen Süden geht — in der schwülen Atmosphäre der Tropen zu verlieren . . .

Der Verfasser ist begeistert von Größe, Schnelligkeit, Komfort der "Westfalia", damals eines der besten Dampfer der Hamburg-Umerika-Linie.

Senem "Prachtkoloß" mit seinen 10000 Tons steht heute ber "Imperator" berselben Gesellschaft mit 52000 gegenüber. Es ist schwer, sich vorzustellen, daß noch vor wenigen Jahrzehnten elektrischer Strom, Zentralheizung, Telephon, Funkentelegraphie und hundert andere Errungenschaften moderner Technik einem "Transatlantischen" sehlen konnten — ja, daß man sie damals nicht einmal entbehrte. Was alles mögen auch wir noch — im 20. Jahrhundert — nicht vermissen! — schon im Rampf gegen die beiden Feinde der Menschheit: Zeit und Raum. Seit Erik des Roten Sohn, Leif, von einem der norwegischen Königshöse nach Grönland heimsegelnd, auf sturmverschlagenem Drachen Nordamerika entbeckte — um 1000 n. Chr. — nähert Europa sich der Reuen Welt in steigend geometrischer Progression.

Alls nach der Rücklehr jenes standinavischen Odysseus auch andere grönländer Recken das merkwürdige "Vinland" sehen wollten, mußten sie sich von einem Frühjahr bis zum nächsten an den Nordküsten des Atlantischen Ozeans entlang tasten. 500 Jahre später braucht Rolumbus von Spanien nach Vahama — den Aufenthalt in Gran Canaria abgerechnet —  $1^{1}/_{4}$  Monat. 1869 fährt die "Westfalia" von Ruxhaven nach

New Fork 14 Tage — "koloffale Schnelligkeit!" meint der Briefschreiber. Seute durchquert man dieselbe Strecke in weniger als einer Woche. Und so wird sich die Dauer der Überfahrt immer weiter reduzieren — bis das Wasser den Rekord an die Luft abgibt.

Alls der neue Geschäftsträger in Mexiko eintraf, herrschte bort die Stille nach dem Orkan. Gleich geknickten Zweigen erzählten halblaute Erinnerungen vom vorübergerauschten Raisertum . . .

Benito Juarez hatte gefiegt.

Von der dunkeln Flut der Revolution emporgehoben, stand der braune Präsident auf der Söhe der Macht. Die düstere Erscheinung mit dem regungslosen Gesicht, der breiten Narbe und den stechenden Augen taucht wiederholt in den Briefen auf. Vielleicht dürfen die politischen Stürme, welche seinem Erfolg voraufgingen — so bekannt sie sind — kurz ins Gedächtnis zurückgerusen werden.

Das Leben des ehemaligen Sirtenknaben ist abenteuerlich wie ganz Mexiko.

Ein Nachkomme ber alten Zapoteken, zäh, gefühlloß, ben richtigen Augenblick erspähend, wurde er zuerst Abvokat, erhielt unter dem stammverwandten Alvarez einen Ministerposten und wenige Sahre später die Leitung des obersten Gerichtsbofs, die ihn, nach mexikanischer Verfassung, zum Präsidentenskuhl führte. Auch Nordamerika unterstüßte in kluger Voraussicht diesen Ausstelle — gegen Gewährung von Etappenstraßen, welche der Monroedoktrin die "Wege" durch Mexiko ebneten.

Run erklärte Juarez (vielleicht nicht ohne atavistische Regung seines indianischen Bluts) dem spanisch-römischen Kirchenregiment den Krieg, indem er das Programm der Liberalen rücksichtslos X

burchführte: Religionsfreiheit, Aufhebung der Rlöster, Zivilehe, Konfistation der Kirchengüter.

Von Priesterschaft und Militär gehaßt, mußte er dem klerikalen Gegenpräsidenten Miramon weichen — jenem tapfern General, den er später erschießen ließ. Doch schon 1861 zog er, getragen von der Gunst der Liberalen und der Sympathie der Eingeborenen, als Oberhaupt der Nation in die Hauptstadt.

Nun wandte sich die klerikale Partei um Silfe an den "Schüßer des Beiligen Stuhls" — den Raiser Napoleon — und versprach dafür, die von ihm gewünschte "Reorganisation des lateinischen Elements" in Mexiko und den dortigen französischen Einsluß zu unterstüßen. Der Traum des gekrönten Albenteurers an der Seine — einer seiner vielen! — schien Wirklichkeit zu werden: ein lateinisch-zentralamerikanisches Reich, von den Tuilerien aus gelenkt, exploitiert, gemeinsam mit den Südskaaten der Union ein Bollwerk gegen die verhaßte Monroedoktrin des puritanischen Nordens!

Eros aller Reformen — vielleicht sogar durch sie — hatte die juaristische Regierung den Staat an den Rand des Bankrotts gebracht. Der äußere Unlaß für eine Intervention der Mächte war gegeben.

Durch die Londoner Konvention vom 31. Oktober 1861 schlossen England und Spanien sich der von Napoleon infzenierten Expedition an, jenem "Feldzug habsüchtiger Gläubiger", wie ihn Garcia-Caldéron\*) nennt, ließen aber nach einem Rompromiß mit Juarez ihre Truppen bald wieder einschiffen. Die Franzosen dagegen blieben, wurden jedoch bei der Belagerung Pueblas zurückgeschlagen. Erregung in Paris. Die Trikolore verlangt Genugtuung. 22000 Mann Verstärkung

<sup>\*)</sup> F. Garcia-Calbéron, Die lateinischen Demokratien Amerikas. Mit einem Vorwort von Raymond Poincaré. Leipzig, Roehler, 1913.

gehen nach Mexiko ab: Juarez entweicht gen Norden. General Foren rückt in die Landeshauptskadt. Dort sest Napoleon eine Regentschaft ein und läßt dem Erzherzog Maximilian das — heute würde man sagen: "Kino" einer allgemeinen Volksabstimmung vorführen, welche unter dem Blisen der französischen Bajonette für die Wahl des Habsburgers zum Kaiser nicht anders als günstig ausfallen konnte.

Die verschiedenartigsten Interessen verfolgten hier benfelben 3med.

Napoleon rechnete für die Ausführung seiner Machtpläne auf die Gefügigkeit des von ihm "kreirten" Serrschers.

Der Vatikan nahm an, daß dieser Fürst, der zwar liberalen Ideen zugänglich, sonst aber gutkatholisch war, den von Juarez unterwühlten Einfluß des Klerus um jeden Preis stügen werde.

Die spanisch-mexikanische Aristotratie erhoffte von der monarchischen Staatsform alles — für sich und für die Rirche!

Dagegen sah Uncle Sam, vorläufig noch mit seinem, über Sklavenfrage entbrannten Bürgerkrieg beschäftigt, nicht ohne Ironie Maximilian am 12. Juni 1864 den Thron beskeigen — in einer Republik, welche von der Union nach wie vor als solche anerkannt wurde! Der schwärmerische Erzherzog wähnte, in der Neuen Welt das Erbe seines Ahnen, Karls des Fünften, anzutreten. Allerdings trennten ihn von jenem Sammler irdischer Uhren nur drei Pendelschläge der Ewigteit — doch jeder von ihnen umfaßte einen Zeitraum von 100 Jahren!

Schon der Beginn der Regierung brachte Enttäuschungen. Der mittlere Teil des Landes war kaiserlich. Im Süden aber verteidigte Porsirio Diaz, im Norden der greise indianische Expräsident Alvarez die Sache des unverwüstlichen Juarez. Bezeichnend für die damalige Situation ist folgende lakonische XII

Notiz im Gothaer Softalender von 1866 über die mexikanische Regierung:

I. Die Republikanische.

Sis: zurzeit Chihuahua. Präfident: Lic. Benito Juarez.

II. Die Raiserliche.

Sig: Hauptstadt Mexiko.

Der stete Wechsel in Staatsleitung und politischem Regime war nicht ohne Folgen für die inneren Verhältnisse des Landes geblieben: die Parteigegensätze hatten sich verschärft. Erbittert betämpften sich Klerus und Behörden. Der neue Serrscher, der schon in Rom der Soffnung auf Beilegung des Kirchenstreits Ausdruck gegeben hatte, drängte den Vatikan, einen Nuntius zu entsenden.

Der sehnsüchtig Erwartete kam. Doch statt des erhofften Konkordats präsentierte er den römischen Wechsel: Ausbebung der Reformgesese und Rückerstattung des Kirchenvermögens. Das aber war von der juaristischen Regierung zum Teil längst veräußert. Maximilian stand vor unerfüllbaren Forderungen.

Point d'argent, point de Suisse! Von den Kanzeln, die sich über den Gögentempeln des farbigen Kaisers Montezuma erheben — aztekisch heißt er Motecuhçoma (der zürnende Serr) — wurde gegen seinen weißen Nachfolger gepredigt.

Wenn Politik die Kunft des Möglichen ist, fragt man sich, welches Interesse der sonst so kluge Kardinalstaatssekretär Antonelli haben konnte, Maximilian in diese Iwangslage zu bringen, Mexiko dem Kirchenseind Juarez in die Arme zu treiben.

Noch komplizierter ward die Lage der Monarchie durch die Ereignisse in der Union: der Sieg der Nord- über die Südstaaten war entschieden. Präsident Grant ersuchte den Raiser der Franzosen, die Machtsphäre des Sternenbanners zu räumen.

ΧШ

Unter Verwünschungen ber Bevölkerung verschwanden die, durch ihren Übermut verhaßten, gallischen Truppen samt Fremdenlegion — entgegen der von Napoleon durch den Pariser Vertrag vom 12. März 1864 Maximilian gegenüber eingegangenen Verpflichtung. Die Maßregel erfolgte nicht allein im Sinblick auf die drohende Saltung Nordamerikas, sondern auch — wie kurz vorher die Zurückziehung der Armée d'occupation aus dem römischen Kirchenskaat — unter dem brohenden Schatten des aufsteigenden Preußenaars. Waren es doch ausgesuchte Truppen und Führer, welche das exotische Albenteuer in — vielleicht naher — kritischer Zeit von Frankreich serngehalten hätte!

Nun erhob in Mexiko die Revolution das Saupt.

Maximilian, von Frankreich verlassen, im Kloster von Queretaro von den Juaristen umzingelt, siel durch die Treulosigkeit seines Freundes, des Obersten Lopez, in die Sände der Gegner.

Die Inftruktion zur Einleitung des kriegsrechtlichen Verfahrens gegen die drei Sauptangeklagten "Ferdinand Maximilian von Sabsburg und die sogenannten Generale Miramon und Wejia" zeigt die Schule der französischen Revolution und beleuchtet zugleich die Anschauungen des juaristischen Lagers. In dem Schriftstick heißt es:

"Nachdem Mexiko die Unglücksfälle eines fünfzigjährigen Bürgerkrieges erlitten und das Volk jene korrupten Klassen unterdrückt und besiegt hatte, welche, um ihren eigenen Interessen zu dienen, alle nationalen Interessen der Republik aufopferten, beriefen die verworfensten Reste der besiegten Klassen den Fremden in der Soffnung, durch seine Silse ihre Rachegelüste zu befriedigen. Sie beuteten den Ehrgeiz und die Unkenntnis eines fremden Monarchen aus, und vor der Republik XIV

erschienen in verbrecherischer Verbindung die Intervention des Auslandes und der Verrat."\*)

Juarez, vom Minister des Außern, Lerdo, angefeuert, bestätigte das Todesurteil.

Man muß sich hier bes verhängnisvollen Detrets vom 3. Oktober 1865 erinnern — Bazaine soll es inspiriert haben — durch welches Maximilian den mexikanischen Präsidenten geächtet und bestimmt hatte, daß alle zu ihm haltenden Militärs als "Verbrecher" binnen 24 Stunden zu füsilieren seien — was auch zehn Tage nach dem Erlaß an einem General und mehreren Obersten ausgeführt wurde.

Raiserin Charlotte war nach Paris geeilt, um zu spät zu erkennen: "Eine Enkelin Louis Philipps hätte sich niemals auf einen Vonaparte verlassen sollen." Als auch in Rom der Beilige Vater, dessen Segen das Raiserpaar ins Märchenreich begleitet hatte, keine Silfe gewähren konnte, umfing geistige Nacht die Enttäuschte...

Der ritterliche Babsburger fiel auf dem Bügel von Queretaro durch ein schlechtzielendes Peloton der Republik. Erlegen ist er anderen Gewalten: der Doppelzüngigkeit Napoleons, dem Verrat eines "Freundes", der Unerfüllbarkeit klerikaler Unsprüche, der Eisersucht Nordamerikas und vielleicht noch einer fünften gegnerischen Dimension — dem eigenen Idealismus.

Bereits über ein Jahr ruhte der Raiser in der Gruft seiner Ahnen, als nachfolgende Briefe entstanden. Und doch wirkt hier die beiläufige Erwähnung des unglücklichen Serrschers vielleicht melancholischer als die eingehendste Schilderung seines



<sup>\*)</sup> Geschichte der Regierung des Kaisers Maximilian I. und die französsische Intervention 1861—1867. Dr. Ernst Schmit Ritter von Tavera. Wien u. Leipzig 1903. Bb. II, S. 387.

Endes — wie im Drama ber Tod, ben man nur ahnt, manchmal am tiefsten ergreift.

Diefelbe Fregatte — die "Novara", welche der Lefer der "Römischen Briefe" mit dem Kaiser nach Mexiko ziehen sah — brachte seine irdischen Reste der heimatlichen Erde zurück.

Damit waren freilich die innerpolitischen Streitigkeiten des Landes nicht beendet. Der fähige, leichtsinnige Lerdo de Tejada, mit dem Schlözer den Sandelstraktat ausgearbeitet hatte, suchte vergeblich, Juarez zu stürzen. Letterer stard 1872 auf unnatürliche Weise, denn er wurde nicht ermordet. Jener Lerdo folgte ihm als Präsident. Seitdem wechseln Usurpatoren, Prätendenten und Diktatoren nach wie vor. Selbst der patriotische Tyrann Porsirio Diaz vermochte sich auf die Dauer nicht zu behaupten. Nordamerika aber wacht über der ehemaligen Rolonie des Sabsburgischen Weltreichs, Europas Interessen auf das wirtschaftliche und wissenschaftliche Gebiet beschränkend.

Auf lesterem wurde Sumboldts grundlegende Erforschung bes Landes glänzend fortgesest durch die hervorragenden Arbeiten von Eduard Seler, Zelia Nuttall, Maudslap und die jüngsten Ausgrabungen, vor allem in der Sauptstadt selbst.

Für die deutsche Sandelspolitit bildet der Vertrag, den Schlözer am 28. August 1869 ratifizierte, noch jest die Grundlage der kommerziellen Beziehungen beider Staaten.

Die Briefe aus Mexiko enden bereits mit dem März 1871, wo ihr Verfasser zum Gesandten des neuen Deutschen Reichs für die Vereinigten Staaten von Amerika ernannt wurde. Während ersterer Posten weniger gesucht und deshalb ohne "Wettbewerb" war, erwachte mit dem Avancement der Neid XVI

in seiner üblichen Form: der Ersindung. Man glissierte z. B. dem Fürsten Bismarck, Schlözer suche durch den Einsluß des ihm wohlgesinnten Kronprinzen Friedrich Wilhelm statt Washington einen europäischen Posten zu erlangen. Bekannt ist, welchen Jorn dei Bismarck jede Umgehung seiner Persönlichteit auslöste. Andererseis kannte er den Iweck solcher Aussissieren zu lassen. Dieser antwortete mit einem, später von den "Samburger Nachrichten" wiedergegebenen Brief, in welchem es heißt:

"Durch einen glänzenden Sprung hat Fürst Bismarck mich von Mexiko nach Washington gelangen lassen. Sier widme ich der mir gestellten Aufgabe meine ganze Kraft.

Persönliche Wünsche habe ich während meiner Dienstzeit bem Ministerium gegenüber niemals laut werden lassen.

Stets habe ich das Schickfal walten lassen, nur selten und leise in dasselbe eingegriffen und mich bei dieser Sorglosigkeit, in der ich durch meine Chelosigkeit und gute Gesundheit unterftüst wurde, sehr wohl befunden.

Wünsche auszusprechen in bezug auf Karriere — britte Persönlichkeiten zu meinen Gunsten in Bewegung setzen — bie dienstliche Stellung von Privatinteressen abhängig machen — das alles sind Dinge, für die ich gar kein Geschick besitze, die mir gewissermaßen unheimlich erscheinen und die mir jetzt noch fremder als zuvor sind, jetzt, seitdem wir unter der Leitung eines Fürsten Bismarck stehen.

Wohin dieser mich stellt, da suche ich nach Kräften meine Schuldigkeit zu erfüllen."

Die nachfolgenden Zeilen umfassen lediglich die mexikanische Zeit Kurd von Schlözers, der — wenn auch erfüllt von römischer Abschiedstrauer und der Hoffnung, dereinst in die XVII "Ewige Stadt" zurückzukehren — mit vollen Segeln bes Patriotismus dem Ort seiner neuen Bestimmung entgegeneilt. Lassen wir den Briefschreiber selber erzählen, wie es ihm unter den Azteken erging.

Rarl von Schlöger

### 1869

Samburg, Sotel Europe, Mittwoch früh, 10. März 1869.

Meine teure Mutter, bevor ich Europa verlasse, muß ich Dir noch einmal ein inniges Lebewohl zurusen. Ich schiffe mich also heute auf der "Westfalia" nach Nova Vork ein.

In Berlin verlebte ich schrecklich geschäftige und amufante Tage; babei Besuche, Verhandlungen, Diners, Soupers ohne Ende. Bismarck war in bester Stimmung.

Auf einem ber Diners war ich Nachbar einer schönen Römerin; aber je mehr wir Stalienisch sprachen, desto mehr war ich in der "Ewigen Stadt" und desto melancholischer wurde ich innerlich.

Gestern habe ich ben ganzen Tag mit Mexikanern allen Ralibers verkehrt und viele interessante und nützliche Persönlichkeiten kennen gelernt. Das Feld ber künftigen transozeanischen Tätigkeit ist dadurch schon jest kein ganz neues für mich, was dem Sandels- und Schiffahrtsvertrag, den ich mit den Serren Azteken abschließen soll, hossentlich zugute kommen wird.

Um Bord der "Westfalia", Sonnabend früh, 13. März 1869.

Ungesichts von Savre melde ich Dir aus der Rajüte der "Westfalia" mit einer widerspenstigen Schiffsfeder, daß wir diese Nacht 1 Uhr hier angelangt sind. Wenn alles gut geht, von Schlözer, Rezitanische Briefe. 1

werden wir am 23. in New Pork sein. Ich habe große, bequeme Rajüte und kann mit den Stewards "plattbütsch snaken". Wir bleiben hier leider 24 Stunden, um 104 Passagiere und Güter einzunehmen. Der Lotsenkapitän, der uns um die Falaisen herum aus der Bucht von Savre lotsen soll, nimmt diese Zeilen mit an Land. Ob sie auch ankommen?

New York, 25. März 1869. Worgens 8 Uhr.

Von Savre gingen wir am 13. vormittags 11 Uhr bei günftigem Wind und herrlichem Wetter in See. Um Sonntag mittag hatten wir schon 376 Weilen — toloffale Schnelligkeit! — zurückgelegt.

Bis dahin waren alle Segel aufgesett. Sie verliehen ben 800 Pferbekräften ber Maschine auch noch Flügel!

Plötslich aber drehte der Wind, und nun blieb er die ganze Fahrt hindurch konträr. Das Meer wurde stürmisch bewegt. Sagel, Schnee und Nebel machten sich die Berrschaft streitig. Eines Morgens waren Schiffsbeck und Taue mit Eis überzogen; Sturzseen fegten über das Schiff.

"Dat is 'n rechten Swinkram, min leeve Martin!"

"Ja, dat seggen Se man noch mal!" antwortete mir regelmäßig dieser nette Quarter-Waster Martin Bruhn aus Eutin, wenn ich morgens die Treppe emporstieg. Unter den salzigen Sprizern waren wir da oben auf dem nassen Passagierdeck stets die einzigen lebenden Wesen. Dieser Martin wurde mir noch interessanter, als er sich rühmte, das schöne Rodensande am Rellersee und meinen guten Bruder mit eigenen Augen gesehen zu haben.

Solange es Wind und Wetter erlaubten, promenierte ich auf Deck. Als aber am 21. März die Wellen so hoch gingen,

daß man die Treppe überhaupt nicht mehr hinauf konnte und alle Skylights dicht geschlossen wurden — da hatte ich in meiner Rabine doch ein Gefühl, wie es Galeerensträslinge haben mögen. Und als ich am nächsten Worgen beim Erwachen von meinem hin und her schaukelnden Lager durch die runden Fenster sah, wie die grauen Wellen mit dem Nebelhimmel zusammenslossen, und mir dann ein Erwachen im Caffarelli mit dem Vlick auf die lachende Campagna, den blauen Simmel Roms und die Aussicht auf einen göttlichen Tag vorstellte — da kam ich mir ganz furchtbar dumm vor.

Alber das ift jest vollständig vergessen, und die neuen, gigantischen Eindrück haben solche Erinnerungen gänzlich in ben Sintergrund gedrängt.

Die Nacht war noch recht ftürmisch. Dazu kam, daß unsere Maschine täglich 180 000 Pfund Kohlen verzehrt, das Gewicht der Ladung also im Lauf dieser 13 Tage bedeutend erleichtert und die Widerstandskähigkeit des stolzen Dampfers gegen die Wellen stark gemindert war.

Alls ich aber gestern früh 6 Uhr erwachte, strahlte die Sonne in alle Eden der Rabine: das Meer hatte sich geglättet und glänzte in wunderbarer Bläue bis zum fernsten Borizont.

Nach der bewegten Nacht wirkte diese plögliche wundervolle Ruhe wie Mendelssohns schöne Duvertüre: Meeresstille und glückliche Fahrt.

Alles strömte an Deck. Die Answanderer — 560 —, die sich im Zwischendeck noch viel ungemütlicher gefühlt haben mochten, hielten nun mit sehnsüchtigen Blicken Ausschau nach dem Lande, in dem sie ihr neues Glück zu sinden hofften.

Einsam trieb ber frisch abgebrochene Mast eines vielleicht ganz nahe besindlichen Wracks mit noch voller Takelage — ein schwimmendes Menetekel — an uns vorüber.

Sundert Seemeilen von New Jork entfernt trafen wir schon ein Lotsenboot. "In Europa," bemerkte mir unser sixer Kapitän Schwensen, "müssen die Schiffe die Lotsen aufsuchen; in Amerika geht aber die Industrie so weit, daß sie uns oft schon auf 200 bis 300 Meilen entgegenkommen, um ihre 100 Dollar zu verdienen."

Wie eine Rage kletterte der Mann aus seiner Nußschale auf unsere riesige "Westfalia", und nun ging es frisch auf New Jork los.

Junächst benutte ich die ruhige Gangart unseres Dampfers, um mit dem ersten Ingenieur Libbers die unteren Räume zu besichtigen und der Maschine, die während der langen Fahrt so treu Tag und Nacht für uns gearbeitet hatte, meine Bisite abzustatten. Ein Riesenwert! Vier große Ressel; darunter 24 tiefe Feuer, fortwährend unterhalten; 50 Mann Bedienung nur für die Maschinen! Iede Umdrehung der Schraube wird zur Kontrolle genau berechnet. In einem geschlossenen Kasten, der nur in Hamburg oder New Jork geöffnet werden kann und vorn ein offenes Visier hat, rückt bei jeder Volke der Schraube eine Zahl hinauf. Gestern früh hatten wir schon 610898; es ist spaßhaft anzusehen, wie sich hier die Urbeit des kolossalen Dampfers in Issern ausbrückt und diese auf einen Ruck in die höheren Register weiterspringen.

Nach der Inspektion der Maschinen tauchte ich mit dem Proviantmeister in die tiefsten Tiefen seiner Domäne. Da unten aber war's gar nicht fürchterlich! Im Gegenteil. In einem langen, mit Iink ausgeschlagenen Raum lagerten ganze Gletscher (50000 Pfund Eis), zwischen denen das vorzügliche Material an Fischen, Gestügel usw. aufgespeichert war. Der Weinkeller ist wohl versehen. Die Väckerei produziert, wie in einer Stadt, sede Nacht frisches Brot. Die Patisserie liefert täglich ausgewählt gutes Vackwerk.

Alls wir alle diese gastronomischen Fragen gründlich erörtert und aus der Unterwelt wieder ans Tageslicht geklommen waren, zeigten sich am fernen Sorizont bereits die ersten zartblauen Linien der Neuen Welt.

Das Wetter wurde immer prachtvoller, die Farbe bes Weeres immer leuchtender. Jahlreiche weiße Segler zogen jubelnd an uns vorüber. Der erste größere Steamer, der uns entgegendampfte, trug die grün-weiß-rote Flagge Italiens, des ewig schönen Landes, wo ich so glücklich gewesen bin!

Allmählich wurde die Rüfte deutlicher, Kirchtürme tauchten auf, das Meer belebte sich mit Fahrzeugen aller Art. Um Mittag lag die Reede von New Vort vor uns. Gegen 2 Uhr nahte das Quarantäneschiff mit seiner gelben Flagge; ein Arzt stieg an Deck, um sich zu überzeugen, daß keine Krankheit an Bord herrsche. Alle Zwischendecker mußten Revue passieren. Komödie! Die Sauptsache ist der Champagner und Schinken, der diesem Esel gereicht werden muß, damit er rasch expediert. Dann erschien der kleine Postdampfer, um unsere zehn riesigen Postsäcke in seinem Straußenmagen auszunehmen. Um 3 Uhr lagen wir am Quai, wo der Sekretär des Generalkonsulats mich infolge eines Schreibens von Delbrück erwartete. Er steuerte mich durch die Douane und brachte mich in das recht komfortable Sotel Brevoort.

Jest befinde ich mich also in der "Neuen Welt", wie sie seinerzeit genannt wurde; diese Bezeichnung ist auch heute noch ganz zutreffend, denn jeder Neuangekommene glaubt, sie bei jedem Schritt neu zu entdecken.

New Fork, Brevoorthouse, 5th Avenue corner 8th Str. Donnerstag, 1. April 1869.

Guter Bruder, ber 8. März, wo wir uns trennten, war recht grau und ber Abschied auf bem Dampfer tros ber vielen

guten Freunde und der fröhlichen Musik der braven Elfer etwas trübe. Sage Schöning noch einmal Dank für seine Aussmerksamkeit; hoffentlich hat sich meine reizende Nichte Wanda nicht erkältet.

Die acht Tage, die ich hier und in Washington zugebracht habe, waren für mich sehr wichtig. Eine Menge der angenehmsten Bekanntschaften! Rösing, unser Generalkonsul, ein sehr tüchtiger Mann, die Liebenswürdigkeit selbst, hat mich mit einziger Gastfreundschaft aufgenommen: seine Frau, eine geborene von Ammon, ist eine heitere, anziehende Rheinländerin.

Ein ganz famöser Kerl ist auch Friz Rapp, ber wegen Teilnahme an den Frankfurter Septembertagen Deutschland verlassen und sich Anno 1851 — nachdem er auch aus Paris weggeräuchert war — hierher stüchten mußte. Ein großer, schöner Mann, aus Samm gebürtig, Abvokat. Er steht sich — allein durch diesen Beruf — auf jährlich etwa 50000 Dollars. Um das Deutschtum in Nordamerika hat er starke Verdienste. Viele Maßregeln zum Schutz der deutschen Einwanderer — soweit solcher möglich — sind sein Werk. Vorgestern zeigte er mir auf einer mehrstündigen Rundsahrt alle Etablissements zur Aufnahme der deutschen und irischen Emigranten. Für die mittellosen sind großartige Kranken-häuser und Räumlichkeiten auf Wards Island eingerichtet.

Die Ausschiffung sämtlicher Einwanderer (2—300000 jährlich) geschieht unterhalb der Stadt in Castel Garden, einem alten Befestigungswert am Sudsonufer. Einst gegen die Engländer errichtet, wurde es später zu einem Theater umgewandelt und vor mehreren Jahren von der hiesigen Emigrationstommission angekauft, um die Ankömmlinge vor den raubgierigen Algenten, Wirten und anderen Seelenverkäufern zu

sichern. Dort sinden sie einige Tage Obdach, bis sie Arbeit erhalten oder die Weiterreise ins Innere antreten. In denselben Räumen, in denen einst die göttliche Kunst einer Senriette Sonntag, Jenny Lind, Alboni, Grist und anderer Größen die New Vorker Welt entzückte, wimmelt es jest von Einwanderern, die sich für die profansten menschlichen Beschäftigungen verdingen oder von ihren Angehörigen abgeholt werden, um die Reise nach deren Wohnsisen gen Süd und West anzutreten.

Geftern abend war ich mit Röfings, nachdem ich bei ihnen gespeist, im Grand Opera Souse, wo Shakespeares "Tempest" mit ganz verwogener amerikanischer Musik, Monstreballetts und tollen Dekorationen aufgeführt wurde.

Dann kam Oftersonntag und Montag, die ich in Washington verlebte.

Nach New Vork Washington! Eine stille Stadt mit furchtbar breiten, fast ländlichen Straßen, beren Solzhäuser einen beinahe russischen Eindruck machen.

Gleich nach meiner Antunft besuchte ich bort Karl Schurz, ben einstigen babischen Revolutionär und Befreier Kinkels. Unter Lincoln wurde er Gesandter in Madrid; jest ist er mächtiges Mitglied des hiesigen Senats. Ich fand eine interessante, liebenswürdige Persönlichkeit, welche sich das wärmste Gefühl für Deutschland bewahrt hat und hier großen Iwicklicht. Dann zu Gerolt, unserem Gesandten, bei dem ich speiste.

Um Montag Dejeuner bei Cerutti, italienischem Vertreter, mit bem ich wieber in ber lingua toscana schwärmen konnte.

Dann mit Gerolt Besuche im Departement of State, wo ich ben Serren Samilton Fish und Sunter, den hiefigen Thile und Abeken, vorgestellt ward.

Und dann — aufs Kapitol. O Rom! Ich wohnte einer Sizung des Senats und der Repräsentanten bei und muß gestehen, daß die Verhandlungen einen sehr großzügigen Eindruck machten.

Um 4 Uhr empfing die Gemahlin des Präsidenten Grant im Whitehouse das ganze diplomatische Korps, Männchen und Weibchen, denen ich mich anschloß. Abends dampste ich wieder im sleeping room nach New Vork zurück.

Das alles, mit seinen Gegensätzen zwischen Alter und Neuer Welt, war unbändig interessant.

Alber die ganze hiesige Wirtschaft, dieses riesige Geschäftstreiben, der dämonische Verkehr und Lärm auf dem Broadway, das Jagen nach Reichtum, das jedem an der Stirn geschrieben steht — Lenau, der auch einmal in den Vereinigten Staaten war, braucht dafür einen stärkeren Ausdruck — sagt den Deutschen meist nicht zu, und mancher, wenn er hier auch noch so viel Geld verdient, mag sich im Innern seiner Seele nach der Beimat zurücksehnen.

Seute schiffe ich mich nun um 3 Uhr nachmittags auf bem "Eagle" nach Sabana ein, um von bort mit dem ersten französischen Steamer nach Veracruz zu fahren. Ist er schon fort, so habe ich 14 Tage in Cuba zu warten, weil erst bann wieder ein (englischer) Dampfer fällig ist. Ich muß es aber ristieren, denn es drängt mich, endlich den Ort meiner Bestimmung zu erreichen.

Sabana, Freitag, 9. April 1869.

Teure Mutter, seit drei Tagen besinde ich mich unter dem Eropenhimmel und lebe ein paradiesisches Leben in dieser romantischen Sauptstadt der Insel Cuba, der "Reina de las Antillas".

Die Fahrt von New Pork zeigte allerdings bald, daß für den, welcher eine "Westfalia" kennen lernte — jenem "Prachtkoloß", wie ihn selbst die Vankee-Blätter nennen — andere Dampfer überhaupt nicht mehr zählen.

Die Fahrt geht zwischen Rufte und Golfstrom. Letterer ift ein sonberbares Inftitut. Er ftromt von Guben nach Norden, und zwar mit folder Behemenz, daß er sich durch teinerlei Verlodung ber atlantischen Wogen zu einer Vereinigung mit ihnen bewegen läßt, fondern feine Lebensbahn als Sagestolz durchtämpft. Später wendet er sich gen Often, um bann endlich bei Norwegen im falzigen All aufzugehn. Noch in ber füblichen Gegend von New Foundland ift ber Eigenfinn bieses Golfstromes so groß, daß er — wie Rapitan Schwensen mir während ber Fahrt augenscheinlich nachwies — beutlich burch seine Farbe zu erkennen ift: ein Fluß im Waffer! Ein gigantisches Gegenftud jur grunlichen Rhone, bie nach bem Einströmen in ben Genfersee meilenlang ein gang felbständiges Dafein führt. Während ber Gletscherfluß aber tühl bis ans Berg hinan bleibt, bewahrt ber Golfstrom sein hitiges Temperament bis in die bochften arttischen Regionen.

)

Beim Ausstuß aus dem Golf ist der Strom 119 Seemeilen breit. Die Wucht seines Wassers ist dort so mächtig, daß man ihn bei der Fahrt nach Süden sorgfältig vermeidet, während die Schiffer auf der entgegengesetzten Route — Sabana—New Fort — den Strom sofort aufsuchen, um auf seinem Rücken die Reise 24 Stunden schneller als umgekehrt zurückzulegen.

Alls wir am Donnerstag New Fort verließen, war der Abend noch empfindlich kalt, so daß ich, um auf Deck sigen zu können, den Pelz anzog, ohne den ich — nebenbei bemerkt — auf der "Westfalia" angefroren wäre.

Alber schon am Sonntag machte sich die Nähe der Tropenwärme fühlbar.

Am Montag fuhren wir ben ganzen Tag, von Auf- bis Untergang ber Sonne, hart an den waldigen Ufern Floridas, deren dunkle, palmenüberragte Silhouette sich scharf vom Abendhimmel abhob.

Albends 7 Uhr kamen wir in die erwähnte Golfströmung, die wir etwa 12 Stunden lang durchqueren mußten. Dabei wurde es schon recht tüchtig heiß. Und am Dienstag führte der Südwind uns so hohe Thermometergrade zu, daß alle Reisenden nichts sehnlicher wünschten, als bald an Land gehen zu können, um nicht noch eine Nacht in den siedendheißen Rajüten zuzubringen.

Um 21/2 Uhr sahen wir bereits die Rüste von Cuba; jeder freute sich auf die schönen, luftigen Betten im Sotel Inglaterra ober Santa Isabel.

Soffnungsvoll steuerte der "Cagle" um die Forts Morro und Cabaña — stolze Überreste der einstigen spanischen Weltherrschaft! — in den prachtvollen Safen, aus dessen Mastenwald mir sofort die norddeutschen Flaggen der beiden Kriegsschiffe "Niobe" und "Viktoria" heimatlich entgegenwinkten.

Jeder der Passagiere hosste nun, möglichst rasch von Bord zu kommen, aber keiner hatte daran gedacht, daß wir uns angesichts einer Insel befanden, welche alljährlich eine Blüte zeitigt, die man "Revolution" nennt. Diese kleine Eigentümlichkeit hatte dort die Passformalitäten so kompliziert, daß sie sich nicht so leicht abwickeln ließen. Darüber ward es 6 Uhr; die alte, gute Tropensonne, die sich den ganzen Tag über so schrecklich heiß gearbeitet hatte, wollte nun auch mal etwas Ruhe haben. Vom Strand klang das Ave Maria herüber, die Herren Douaniers schlossen ihre Bude, und somit mußten die 10

Gebanken der Schiffsgesellschaft auf alle die schönen Speisen und Genüsse der Nachtruhe in "Inglaterra" und "Igabel" Verzicht leisten und sich von neuem mit dem unglücklichen Rajütenlager vertraut machen.

Rapitan Kinderling von ber "Viktoria", ber burch ben biefigen nordbeutschen Generaltonsul Louis Will Nachricht von meiner möglichen Untunft erhalten hatte, war so freundlich, mir sogleich eine Schaluppe mit einem Offizier und ber Einladung zu senden, die Nacht an Bord bes Kriegsschiffs zuzubringen. So verführerisch bas auch war, konnte ich es boch nicht annehmen, benn ber spanische Generalgouverneur Dulce hatte bie Daffe noch nicht eingesehen und, trot seines sugen Namens, bratonischen Befehl erlaffen, teinen Paffagier vor Mittwoch auszuschiffen. Solche Berrscher find bier so lange Eprannen, bis fie von anderen abgelöft werden und bann felber gegen bie Gewalthaber bonnern. 3ch mußte also bem Offizier banken und konnte ibn nur bitten, meine Rarte an Serrn Will zu beforgen, bem ich brieflich eine betreffende Depesche in Aussicht gestellt hatte. Die war aber boch nicht expediert, teils weil ich ftets leichtfinnig bin, teils weil ich bachte, man würde wohl à la Columbus auch ohne Telegramm landen fönnen.

Da saß ich nun — ober vielmehr stand — an Deck bes "Eagle", sah das gelobte Land wenige Schritte vor mir und hatte Zeit, in der Dunkelheit die Umrisse des Hafens mit seinen Lichtern zu studieren — stets mit dem Rückblick auf die heiße Kajüte und das schmale Bett!

Dio mio! Sätte ich boch von New Jork bepeschiert! Dann würde Serr Will, ein omnipotenter Mann in Sabana, dem Serrn Dulce deutlich gemacht haben, daß ich sofort mit meinem gesamten Gepäck an Land gehen müsse.

Die anderen Leibensgefährten hatten sich bereits schneckenartig in ihre Gehäuse zurückgezogen.

Schon wollte ich ihrem Beispiel folgen — ba ließ sich burch die Stille der Nacht leises Plätschern vernehmen — es kam näher — ein Boot schob sich an den Dampfer, und in der Dunkelheit stieg eine hohe Gestalt die Fallreeptreppe hinan.

Das war benn wirklich ber liebenswürdige Serr Will, ber gleich nach Empfang meiner Rarte freie Passage erwirkt und nun, trop vorgerückter Stunde, noch gekommen war, um mich zu holen und mich einzuladen, bei ihm abzusteigen!

Man soll niemals im Leben verzweifeln. Ich werde aber auch nicht so leicht diesen Moment des 6. April 1869 vergessen. Denn nun entwickelte sich der reizendste Abend.

Will stammt aus Oldenburg, seine Familie ist englischen Ursprungs. Er ist bereits lange in Sabana und seit 1861 preußischer Ronsul, aus dem sich dann vor einigen Monaten der norddeutsche Generalkonsul entpuppte. Ein Vierziger, groß, mit feinem, ruhigen Gesicht. Er lahmt etwas, weil er im vorigen Jahre in Bonn, wo er sich angekauft, beim Schlittschuhlaufen ein Bein gebrochen hat. Seit 12 Jahren ist er mit einer Creolin verheiratet, Sesora Minna, einer lebhaften, liebenswürdigen, dabei recht gescheiten Dame, die unsere deutsche Sprache ganz fertig erlernt hat.

In der Straße Uguiar bewohnen sie eines jener alten spanischen Palais, von denen es hier noch viele gibt und die alle mit großer Opulenz aufgeführt sind. Wie die meisten Säuser in Sabana sind auch diese Palazzi einstöckig. Den geräumigen Patio umgeben schöne hohe Säle, aus denen man nach der Straße hin auf erhöhte Parterre-Valkons tritt.

Die Treppen in biesen Palästen sind meist aus Marmor, ben sich die üppigen Spanier ber alten Zeit aus Carrara nach 12

Sabana transportieren ließen. Auch die Säle haben marmorne Fußböben, schöngeschmiedete Geländer ranken die Treppen empor; in den Fenstern viel buntes Glas. Einen Vergleich mit der gedämpften Farbenpracht unserer alten Kirchenfenster würden sie allerdings wohl scheuen.

Alls wir spät abends durch das hohe Portal in den Willschen Palast traten und die weiße Freitreppe hinanschritten, da merkte ich bald, daß ich mich — nach New Vork — wieder einmal in einer ganz neuen Welt befand. So mag es etwa im 16. oder 17. Jahrhundert im Palazzo eines reichen genuesischen oder venezianischen Sandelsherrn ausgesehen haben, zur Zeit, als diese Granden noch wirklichen Welthandel trieben und sich noch nicht begnügten, vom Erbe genialer Vorsahren zu leben.

Ein tropischer Spezereigeruch umfängt einen, wenn man solchen exotischen Gebäubekomplex betritt. Einfahrt und Hofraum sind rundumher mit hohen Risten und Waren vollgeschichtet. Oben, im ersten Stock, liegen nach vorn Rontore und Ronsulatsbureau. Rückwärts, umgeben von Wohnzimmern, eine in Licht- und Blumenpracht strahlende Ruppelhalle. Sier verlebten wir den Albend in Gesellschaft der liebenswürdigen Damen der Familie, paradiesischer Früchte und auserlesener Weine. Sehr spät erst — oder vielmehr sehr früh — gingen wir zur Ruhe, und ich bezweisle, daß in dieser Nacht irgendein Habanese oder Cubaner einen Schlaf getan, der an Tiese und Gründlichkeit dem meinen gleichgekommen wäre.

Seit Mittwoch früh betrachte ich mir nun die Stadt von allen Seiten. Das Ganze bizarr, phantaftisch.

Schon die allgemeine Physiognomie ist durch die Enge der Straßen, die Niedrigkeit der Säuser ganz absonderlich, das Wenschengewirr farbenreich: alle Schattierungen wogen durcheinander, Mulatten, Creolen und Negerinnen in langen, weißen

Schleppkleibern, die sie kokett ausheben, um nicht von den reizenden "Volantes" beschmutt zu werden, rasch dahineilenden Einspännern, denen mitunter nach russischer Art ein Galopin beigegeben ist — hier ein Neger-Joken, der sich sehr scherzhaft ausnimmt. Dazwischen bewegen sich in stolzer Haltung die feingekleideten Spanier.

Romantisch schön ist die Plaza de Armas mit ihren vier hohen wogenden Palmen in der Mitte, von Blumen und tropischen Gewächsen umkränzt. Dort liegt auch das Palais des General- und des Zivilgouverneurs. Lesterem brachte gestern das Musikforps der Volontairs (der hiesigen Nationalgarde) eine lärmende Serenade. Rings um den Plaz loderten Fackeln und warfen im Verein mit bengalischem Feuer hin und her tanzende Schattenrisse der Bäume und Volksmassen auf die rotbeleuchteten Bäuserreihen.

Sabana, Mittwoch, ben 14. April 1869.

Noch immer bin ich im Zauberbann von Sabana, im herrlichen Palazzo Will. Seine Gastfreundschaft kommt wohl nur berjenigen gleich, von ber wir in alten Märchen lesen.

Gestern früh besuchte ich in der Rathedrale das Grab des Columbus. Seine Leiche ward ursprünglich auf seinen Wunsch — obgleich er in Spanien starb — in St. Domingo beigesest. Alls diese Insel unter französische Serrschaft gelangte, wurde der große Weltreisende von den Spaniern nach Habana verfrachtet. Am 15. Januar 1796 langte er hier auf dem Kriegsschiffe "San Lorenzo" an, wurde vom General Las Casas und dem Erzdischof seierlich empfangen und dann in der Rathedrale links vom Hochaltar beigesest. Eine Marmortafel ist dort angebracht; sie zeigt sein mittelmäßiges Porträt, darunter die Inschrift: O Restos e Imagen del Grande Colon! Mil Siglos 14

durad, guardavos en la Orna (Urna) Y en la Remembranza de Nuestra Nación. (Causend Sahrhunderte möget Ihr bleiben in ber Urne und in der Erinnerung unserer Nation.)

Auf der Plaza de Armas erhebt sich eine Rapelle an jener Stelle, wo Columbus unter einem schattenspendenden Wollbaum die erste Messe zelebrieren ließ.

Andere hiftorische Erinnerungen fehlen hier. Statt ihrer überwuchert die Gegenwart in Wundern der Natur die schöne Insel.

Vorigen Sonntag früh besuchte ich die nahe der Stadt gelegene Villa des Gouverneurs, die "Quinta de los molinos". Alleen gigantischer Königspalmen blicken stolz auf die niedrigeren Fächerpalmen, Bambusstauden und indianischen Lorbeerbäume zu ihren Füßen. In der Mitte des Parks liegt das elegante kleine Palais — dasselbe, in dem der geniale Albenteurer Serrano, jest Berzog de la Torre, als er hier noch Generalkapitän war, mit seiner Gattin, einer der schönsten Creolinnen, seenhafte Nachtseste gab. Noch heute, nach zehn Jahren, spricht man hier mit Begeisterung von jenen Zeiten.

Gestern abend war Konzert und Ball bei unserem vis-à-vis, bem Sesior Ulano, einem reichen Plantagenbesitzer, der sich einen Palazzo im elegantesten Sabaneserstil hat aufführen lassen. Ohne Etagen, denn der Creole sindet es unbequem, Treppen zu steigen. Gleich beim Eingang von der Straße aus tritt man in den prachtvollen Empfangssalon; daran reihen sich kleinere Zimmer; in der Mitte der offene Patio mit seinen weißblendenden Marmorsliesen, in tropischem Blumenduft schwimmend. Seitwärts ziehen sich die luftigen Schlasgemächer hin. An solchen Sof schließt sich eine geräumige, hohe Speisehalle, die mit den Wirtschaftsräumen dirett in Verbindung steht.

In der Mitte des Patio plätschert stets ein Springbrunnen, der gestern abend mit Blumengirlanden, bunten Lampions und hohen Palmenzweigen, die ihn wie grüne Säulen umgaben, verziert war. Ühnlicher Schmuck in allen übrigen Räumen. Die Damen wogten in langen weißen Schleppen und breiten roten Echarpen. Nur die Matronen erscheinen in Schwarz und ebensolchen Mantillas.

Durch die laue Tropennacht vibrierten die Rlänge cubanischer Volksmusik in ihren verschiedenen Rhythmen und Tonsarten von ungemeinem Reiz. Verstärkt wird die Musik durch den Guiro. Mit letterem Instrument kann ich mich allerdings nicht befreunden. Das ist eine Art Melone, die, wenn sie trocknet, sehr hart wird; darauf krast nun der Cubaner Vauernstümmel nach einem bestimmten Rhythmus wie besessen den ganzen Abend herum und bringt einen Ton hervor, als ob er zu irgendeinem unverständlichen Küchenzweck ein blechernes Reibeisen bearbeitete. Manchmal ist der Guiro auch von vornherein, zur Vereinsachung dieses unmelodischen Vetriebs, von Velech angefertigt und hört sich dann noch toller an.\*)

Nach Beendigung einiger schmelzender Gesangsstücke brillierte ein im Pariser Conservatoire ausgebildeter Sabanese, Cervantes, auf einem Flügel mit Läufen und Trillern aus italienischen Opern.

Und dann begann la danza — ein graziös langsames Sinund Serwiegen und -schieben auf dem glatten weißen Marmorboden des Sofs. Dabei wurde die Musik immer sinnlicher, aufregender. Das dauerte bis 3 Uhr morgens mit geringen

<sup>\*)</sup> Bon ber "fassinierenden Wirkung dieses Instruments auf die starke Sensibilität der dunkelfarbigen Eingeborenen" erzählt Albert Friedenthal: Musik, Canz und Dichtung bei den Kreolen Amerikas. Sausbücherverlag Berlin-Wilmersdorf 1913.

Unterbrechungen, die mit Eis, Limonaden und Verlobungen ausgefüllt wurden.

Dazwischen paffte alles ganz munter. Kirche und Opernhaus sind hier wohl die einzigen Orte, welche den Tabak nicht dulden. In einem kleinen Theater, welches wir vor einigen Albenden besuchten, brannten in allen Logen die schönsten Upmanns und Cabasias.

Ein junger Bremer, Franz Deichmann, ist mir als Mentor beigegeben. Gestern führte er mich in die große Cigarettenfabrik von Susini, in welcher alles produziert und geliesert wird, was zur Serstellung, Verpackung und Versendung der reizenden hiesigen Cigarette erforderlich ist; in dem einen Saal wird der Tabak präpariert und geschnitten; in einem anderen sieht man die Fabrikation des Papiers, dann dessenschneidung, die Oruckerei der Enveloppen mit ihren verschiedenartigen Etiketten und farbigen Vildern, die Serstellung der Tonnen, endlich die Verpackung der tausende und abertausende, die übers Meer ziehen und alle Länder überschwemmen.

Unter den Arbeitern befinden sich mehr als hundert Chinesen. Das Cigarettendrehen selbst geschieht nicht in der Fabrik, sondern wird von Soldaten, die keinen Dienst haben, in der Raserne besorgt. Das nötige, bereits zubereitete Papier nebst Tabak wird ihnen dorthin geliefert. Man kauft also manchmal, ohne es zu ahnen, ganz kriegerische Cigaretten.

Ich traf in Sabana noch keinen einzigen Menschen, ber nicht passionierter Raucher gewesen wäre. Sogar während bes Speisens zwischen Braten und plat doux muß ber Calberaro, das kleine Rohlenbecken, antreten; und dann raucht man in aller Eile einen "Cigarillo", um später beim Kasse zum größeren und schwereren Cigarrogeschütz überzugehen, von Schlözer, Mexikanische Briefe. 2 beffen Feuer bis zum letten Atemzuge vor bem Schlafengehen unterhalten wird. Es liegt hier aber auch — wie mich alle Welt versichert und wie ich selbst spüre — etwas in der Luft, welches es zu ermöglichen scheint, mehr und stärkeren Tabak zu konsumieren als im nordischen Klima.

Und welch ein schönes Gefühl diese Sicherheit, mit der man hier an eine Cigarre geht — eine Cigarre, die unter dem Simmel Habanas gewachsen und gearbeitet ist!

Ühnlicher Genüsse gibt es hier noch eine Menge; die aromatische Chocolabe, die kühlende Cocosmilch! Anfangs schmeckt sie freilich etwas weichlich, wirkt aber sehr erfrischend und blutreinigend. Einen Cacaolikör wie den hiesigen habe ich noch nie genossen. Der edle Reis ist eine so echt habanesische Speise, daß er zweimal am Tag, beim Gabelfrühstück wie beim Diner, unausbleiblich erscheint. Die Schildkrötensuppe verspeisen wir wie etwas ganz Gewöhnliches. Diese guten Tiere, die "Tortugas", werden jeden Worgen in großer Zahl und in riesigen Formaten von den Fischern auf die Pescaderia gebracht. Aus ihren vorweltlichen Schalen strecken sie dann dem Räuser ihre runzligen Röpfe mit einem fast verständnisvollen Gourmetlächeln entgegen.

Sabana, 21. April 1869.

Die schönen Tage von Habana sind vorüber: morgen ent-führt mich die Kriegskorvette "Viktoria" nach Veracruz.

Vorigen Sonnabend fuhr ich mit Bekannten nach Matanzas. Drei Stunden Eisenbahn durch Palmenwälder und wunderbare Vegetation, die mit jeder Stunde die Physiognomie wechselte. Sonntag früh ging's in die berühmte Stalaktitenhöhle. Dann Dejeuner bei den Deutschen in Matanzas, darunter auch Sanseaten, mit vielem Sekt, plattdeutscher Unter-

haltung und furchtbarem Illk. Ilm 12 Uhr weiter ins Land auf die Juckerplantage Socorro, wo wir brillante Aufnahme fanden. Man sieht dort Landschaftsbilder wie auf den Solzschnitten alter Reisewerke: Palmen und Zuckerrohrfelder, belebt durch eine Staffage von Schwarzen und Chinesen, die auf Ochsenkarren Kisten fertigen Zuckers und große Tonnen Sirup forttransportieren oder mächtige Bündel von dem süßen Rohr in die Dampsfabrik schleppen. Maschinen, die den Saft auspressen, arbeiten Tag und Nacht. Das Souper war sehr übermütig. Riesige Neger servierten, eine kleine Mohrin stand sliegenwedelnd hinter meinem Stuhl.

Seute war ich in der großen Cigarrenfabrik des Sessor Partaras, der in Paris bei der Ausstellung die Goldene Medaille erhielt. Etwa 350 Menschen drehen dort täglich 60000 Cigarren. Es ist sehr amüsant, dieser Manipulation zuzusehen.

Sest wimmelt es hier von Freiwilligen, die — 1000 an der Jahl — aus Spanien eingetroffen find, um die Infurrektion im Innern zu bekämpfen. Zu ihren Ehren war Montag abend große Vorstellung in der Oper, dem schönsten Saus, das ich kenne; Mailand mit seiner Scala und Neapel mit San Carlo können dagegen einpacken.

Gestern nachmittag besichtigte ich das imposante Fort Cabasia mit seinen dicken Mauern und 60 politischen Gefangenen, die bei den stetig wechselnden spanischen Gouverneuren wohl nie erfahren werden, welche von den politischen Überzeugungen, wegen deren sie hier sitzen, eigentlich die richtige ist.

In voriger Woche ist Sotel Inglaterra, wo ich absteigen wollte, Sals über Ropf abgebrannt. Wäre nicht der gastfreie Will, bei dem ich noch immer wohne, so hätte ich durch die Flammen meine sämtliche Bagage verloren.

Nur ganz kurz will ich Dir, teure Mutter, sagen, daß ich gestern früh mit der "Viktoria" angekommen din. Ich wohne bei unserem Konsul Gerrn d'Oleire. Der Empfang im hiesigen Sasen war "fürstlich"; es wurde nach Kräften mit Gissen von nordbeutschen und mexikanischen Flaggen, mit Salutschissen vom Fort San Juan de Ulua und donnernden Antworten aus unseren Kruppschen Kanonen gearbeitet. Abends machte mir der Stadtkommandant mit den höchsten Zwilbeamten seinen Besuch. Von der Hauptstadt her spielt der Telegraph, um Vorkehrungen zu meiner Weiterreise anzuordnen.

Mittags gab mir ber Kommandant ein großes Diner, bei bem entsetzlich viel getoastet wurde. Abends veranstalteten die Honoratioren mir zu Ehren Souper und Ball.

Seute vormittag kam hier ber englische Steamer an und verbreitete ein angeblich in New Jork angelangtes Telegramm, wonach zwischen Preußen und Frankreich Krieg ausgebrochen sei. Un solche Unsicherheiten ber politischen Nachrichten muß ich mich jest gewöhnen. Ein schrecklicher Zustand! In Sabana, wo so mannigsache Verbindungen mit New Jork und Europa bestehen, hatte ich noch einige Fühlung mit Deutschland. Sest ist diese wie abgeschnitten, benn nach Veracruz kommen nur zweimal im Monat transatlantische Dampfer mit Neuigkeiten.

Mexito, 8. Mai 1869.

Am 28. April bampfte ich früh 8 Uhr im Salonwagen der Regierung unter den Salven der Festungskanonen und dem Trommelwirbel der Ehrenwache aus dem Bahnhof von Beracruz meinem Traktat entgegen. Die letzte Eisenbahnstation (Paso del Macho) war bald erreicht. Dann ging es zwei Tage dei Staub und starker Sitze in der, von 8 Maultieren 20

gezogenen Diligencia weiter. Diese wurde, obgleich ich es mir verbeten hatte, auf speziellen Befehl des Präsidenten von einer berittenen Estorte geleitet, deren stampfende Pferde uns fortwährend in undurchdringlichen Staub hüllten.

Am 30. April, nach kurzer Bahnfahrt, abends 6 Uhr Antunft in Mexiko. Musik, Fahnen. Die Säupter ber Kolonie am Bahnhof. Diner beim Vorstand des Deutschen Sauses, dem siedzigjährigen Benede; abends 10 Uhr Serenade der Liedertafel mit Fahnen, Fackeln, Ansprachen, Gesang: "Was ist des Deutschen Vaterland". Die Sochs nahmen kein Ende, alter Rheinwein kreiste.

Zu den Sauptmitgliedern der hiefigen Rolonie gehört auch ein Serr Lüdert aus Vierlanden. Er war, ohne eine offizielle Stellung zu haben, einer der vertrautesten Ratgeber des Raisers Max. Seine schöne Gattin stammt aus einer altspanischen Familie Mexitos; ihre Cousine ist die Gemahlin des Marschalls Bazaine.\*)

Run habe ich bereits in feierlichem Empfang Juarez mein Alktreditiv überreicht, mit seinem Ministerpräsidenten Lerbo de Tejada dick Freundschaft geschlossen und letzteren fast täglich gesehen, um bald den Sandelsvertrag fertigzustellen.

Die Morgen sind hier gleichmäßig schön; ber Simmel ist prachtvoll. Der Regen erlaubt sich in dieser Jahreszeit nur nachmittags, zwischen 3 und 5 Uhr, den Boden zu sprengen und erfrischende Rühle zu verbreiten — aber man ist doch furchtbar weit von Europa. Ich hörte nun seit vollen drei Monaten nicht eine Silbe aus der Beimat!

<sup>\*)</sup> Lestere ist später bekannt geworden durch die Bewerkstelligung der Flucht ihres nach dem Deutsch-Französischen Krieg zu zwanzig-jähriger Saft begnadigten Gatten von der Insel Ste. Marguerite bei Cannes. Später verließ sie ihn und kehrte nach Mexiko zurück. D. S.

Sedesmal, wenn ich zu Lerbo in den Palast gehe, komme ich in die Zimmer, welche Maximilian bewohnte. Auch Zuarez empfing mich in den Prachtgemächern des einstigen Raiserpaares. Am Palast hält dieselbe Garde Wache, welche den Raiser in Queretaro erschießen mußte. Er soll aber nicht sofort durch die Flinten der schlecht zielenden Soldaten, sondern auf das Zeichen des kommandierenden Offiziers durch einen Revolverschuß des Unteroffiziers gefallen sein.\*)

Megiko, 9. Mai 1869.

Guter Bruder, ich bin recht beschäftigt! Fast täglich habe ich Ronferenzen mit dem Premierminister Lerdo; er ist ein schlauer Rerl, äußerlich ganz angenehm, der richtige Indianer; eigentlich soll er es gewesen sein, der auf die Erschießung des Raisers gedrängt hat. Zuarez selbst war — höre ich — unschlüssig. Freitag hatte ich bei letzterem wieder Aubienz. Die Prachtzimmer im Palast haben noch die ganze Einrichtung von Maximilian und der Raiserin Charlotte. Da der tassedraune Gerr Präsident — ein Indianer aus dem Stamme der Zapoteken — außer in der Sprache von Gernan Cortez sich nur noch in des Gottes Huisilopochtli konsonantenreichem Idiom bewegt, dessen ich nicht ganz mächtig din, hielt ich spanische Alnrede. Zuarez ist übrigens, abgesehen von seinen politischen Albenteuern, ein recht gemütliches Haus. Obgleich Inhaber

<sup>\*)</sup> Über die Raltblütigkeit, mit welcher der Raiser und seine Generale in den Sod gingen, vergl. Sarry Graf Reßler (Notizen über Mexiko. Egon Fleischel & Co., Berlin 1903, S. 189). Maximilian fragte den General Mejia am Abend vor ihrer gemeinsamen Sinrichtung scherzend, welcher Anzug für einen zum Sode verurteilten Feldherrn bei seiner Erschießung vorschriftsmäßig sei; worauf Mejia erwiderte: Das könne er Seiner Majestät nicht sagen, da er noch nie die Ehre gehabt habe, sich erschießen zu lassen. D. S.

einer legitimen Frau und Vater von sieben Kindern, verfügt er noch über eine Reihe von Nebendamen. Manchmal soll er die ganze Gesellschaft beisammen haben und dann als Sahn im Korb dazwischen sitzen.

Seute vor einem Sahr kam ich aus Florenz vom Kronprinzen. Damals ließ ich mir auch nicht träumen, daß ich ein Jahr später mit den beiden dunkeln Kaisererschießern Juarez und Lerdo einen Handelsvertrag ausarbeiten würde.

Wie bizarr, daß die Spanier in Mexiko — es sollen immerhin 20 bis 25 Prozent der Bevölkerung sein — sich heute von den Nachkommen derselben Indianer regieren lassen, die sie vor 350 Jahren massakrierten, zu Sklaven machten und ihrer federnund smaragdgeschmückten Gerrscher beraubten.

Sollte nicht bei dem ftark entwickelten Sinn der Indianer für die Traditionen ihres Volkes dem Zapoteken Zuarez, als er das Todesurteil des Raisers Maximilian unterzeichnete, die Wandlung irdischer Dinge und jene Zeit vorgeschwebt haben, wo längst vor dem österreichischen Erzherzog ein Fremdling — auch ein weißer Mann aus dem "Lande der Götter" — in Mexiko eindrang, den Thron der Uzteken einnahm und den letzten braunen Gerrscher soltern ließ?")

Megito, 7. Juni 1869.

Mein guter Wider, heute vor acht Tagen war ich koloffal fidel; ich erhielt Ihre beiden dicken Briefe vom März und

<sup>\*)</sup> Dem jungen Erzherzog erscheint auf seiner ersten Tropenreise (1858 bis 1859) das Rauschen der Palmwipfel wie Geisterklage der erschlagenen Indianer, welche den Himmel anslehn, sie am weißen Volk zu rächen. "Ahnte der junge Dichter, daß ein Inder Amerikas einst sein Todesurteil aussprechen würde?" (Erzherzog Ferdinand Maximilian in Österreich, Kaiser von Mexiko, als Dichter und Schriftsteller. Dr. Euphemia von Ferro. Zürich, Verlag Füßli, 1911, S. 41.) D. H.

April! Das sonst ja nicht unintelligente Berlin hatte meine ganze Korrespondenz aufgespeichert, um sie erst dann abgehen zu lassen, wenn ich — auf meinem Posten angelangt sein würde! Wäre ich untergegangen, hätte die Wilhelmstraße freilich recht behalten. Auf diese Art war ich aber vom 10. März die 1. Juni ohne irgendwelche Privatnachricht. Zest aber habe ich Ihre beiden Briese und versichere Sie: es ist ganz fabelhaft schön und angenehm, hier, auf dem 7040 Fuß hohen Plateau in Mexito einen Brief von Wilhelm Wider aus Rom zu erhalten! Wie freue ich mich, daß Sie und Flemming sich kennen gelernt und daß er Ihnen gefallen hat; er ist ein so guter, natürlicher, vorurteilsfreier und feingebildeter Mensch, der, nebenbei bemerkt, das Cello wie ein erster Künstler spielt. Finden Sie nicht, daß er im Äußern an Passini erinnert?

Die hiefigen Deutschen steigern sich in ihrer Freundlichkeit. So viel haben sie auch schon weg, daß, wenn sie mir einen rechten Gefallen tun wollen, sie mich nach Rom fragen. Aber es war doch Zeit, daß ich fortkam; denn mit Harry Arnim ging es nicht mehr; ich habe im Caffarelli, namentlich die letzte Zeit, und dann noch mehr in Berlin, die Überzeugung gewonnen, daß trotz seiner angenehmen Umgangsformen kein Verlaß auf ihn ist. Daher wird die Zahl seiner Freunde auch immer geringer.

Merito, 7. Juli 1869.

Meine innig geliebte Mutter, an die mangelhafte Rommunikation kann ich mich noch immer nicht gewöhnen. Alles geht gut die Babana. Dort ist die Welt vernagelt.

Am 15. Juni z. B. schickte mir Bismarck ein Telegramm von Berlin nach New York; hier kam es am 16. an. Röfing 24

expedierte es per Draht nach Sabana an Will, ber es noch am 16. erhielt. Dann mußte es bis zur Ankunft des englischen Steamers warten, der es mir am 30. früh ins Saus lieferte. Es war also 14 Tage unterwegs.

Morgen hat Lerbo eine Konferenz angeset, wo wir den Sandelsvertrag zu Ende bringen. Die erste Sälfte des Traktats ist schon fertig und am 29. Juni an Bismarck geschickt.

3ch habe inzwischen manches vom Lande gesehen.

Vor brei Wochen machte ich mit Bekannten einen Ausflug nach Chapultepec und beffen grandiofem Aquadutt Bucarelli aus bem 18. Jahrhundert. \*) Wir mandelten unter ben schönen Bypreffen, die icon bem braven Monteguma Schatten ge-So etwas Phantaftisch-Gigantisches und dabei mäbrten. Märchenhaftes ift wohl einzig in der Welt. Man fteht vor biefen ehrwürdigen Bäumen wie vor greifenhaften Wefen, die uns von längft verschollenen Zeiten erzählen. Graufilberne Bärte ranken von ben Uften, als waren es Sieroglyphen ber alten Azteken. Dann ftiegen wir zum Schloß hinan, wo einft die Vizekönige hauften. Oben attrappierte uns Juarez, der dort Villeggiatur macht und uns fehr gesprächig herumführte. Nachher gab es Xeres, Portwein, Ruchen, Früchte. Auf einem der geschliffenen Portweingläser war noch die Chiffre M mit ber Krone. Nein, Sentimentalität tann man ben Serren Azteten nicht vorwerfen.

Meriko, 18. Juli 1869.

Guter Bruder, heute ift also Dein Geburtstag, und schon seit bem frühen Morgen sind meine Gedanken besonders oft bei Dir; ich suche Dich in Robensande, weil ich nichts von



<sup>\*)</sup> Vom Vizetönig Antonio Maria Bucarelli y Arfúa (1770—1779) angelegt.

Babereiseplänen gehört habe. Die Entfernung, die uns trennt, ist schauberhaft; darüber komme ich mit aller Philosophie doch nicht hinweg. Wenn es gut geht, sind meine heutigen Glüdwünsche erst nach vier Wochen in Deinen Sänden und dann sind sie, wie Du mir zugeben wirst, nicht gerade primeurs!

Einmal täglich unterhalte ich mich in Gebanken mit Dir, nämlich früh morgens gegen 6 Uhr, wenn ich aufstehe und immer und immer von neuem blauen Simmel und golbene Sonne sebe. Auch in Momenten, wo ein reizender kleiner Rolibri um meine Balkonblumen berumschwirrt (er schnurrt wie ein richtiger Rafer) sage ich mir, daß Dich das amufieren würde. Von der Fahrt von Veracruz nach Cordoba und Orizaba hattest Du mir aus Deiner Lektüre so viel Schönes erzählt, daß ich glaubte, ich würde bort viel an Dich benken; ich verfichere Dich aber, daß ich gar nicht an Dich gedacht habe, benn das Fahren auf ber schrecklich holprigen Straße mit acht vorgespannten Maultieren, unter Staub und Geraffel ber Ehreneskorte, die es damit so furchtbar gut meinte, war berartig schauberhaft, daß man Mübe hatte, seine paar Gebanken zusammenzuhalten. Nur eine dunkle Erinnerung sagt mir, daß manche ber Gegenden, die ich paffierte, Wundergarten sein müffen. So sab ich bas Panorama ohne die übliche Begeifterung vorüberfliegen.

Auch die Sauptstadt finde ich vorläusig nicht berauschend. Interessant ist es freilich, die langen, schnurgraden Straßen hinunterzusehen, die nach allen vier Richtungen zu den blauen Söhen führen und prachtvolle Blicke auf die Rordillerenkette öffnen. Erscheint dann noch der übliche Sidalgo, auf stolzem Roß, das Gesicht unter dem breiten Sombrero von koletten Favoris eingerahmt, Jaum- und Sattelzeug von Silber klirrend, so ist das ja eine ganz pittoreske Stassage. Im allgemeinen 26

aber tommen mir die Schilderungen Meritos doch etwas übertrieben vor, auch die, welche Sumboldt entworfen bat; ich schrieb neulich schon an Ernft Curtius, daß ber aute Allerander bier alles mit besonderen Augen angeschaut haben müffe. Er war in Mexiko — wie man fagt, das einzige Mal in seinem Leben! — verliebt, und zwar in Die fcone Meritanerin La Buera Robriquez. Infolgebeffen erschien ihm bas Aztekenreich in rosa Beleuchtung. Es ift alles nicht so arg. Dagegen foll es unten in ber Tierra caliente, ber beißen Gegend, mo tropische Begetation berrscht, gang prachtvoll sein, vor allem in Cordoba, Jalappa. Und boch — welch ein Unterschied zwischen bem die Welt umfassenden Blick vom Valazzo Caffarelli und der Aussicht auf die bizarren, schneebedeckten Monftrekegel bes meritanischen Berglandes! Dort schöngeschwungene Linien am Horizont: die Albaner- und Sabinerberge! Wie viel wußten fie mir zu erzählen. Der intereffantefte Teil ber romischen Geschichte ftieg von ihnen berab. Bei ben Corbilleren bagegen tann sich wohl nur der Naturforscher etwas denten. Freilich faben fie vor 31/2 Jahrhundert auch ein Stück Weltgeschichte. Der erfte Zusammenprall bes spanisch-driftlichen Fanatismus mit bem aztekischen Gögendienft war boll genug. Man kann nicht ohne Spannung ben Jug bes Abenteurers Cortez famt seiner braunen Dofia Marina verfolgen, die um ben weißen Liebhaber ihr ganges Volk verrät, man betrachtet nachdenklich ben Baum ber Noche Trifte und läßt bann die Blicke in die Neuzeit schweifen, nach Queretaro mit seinen brei melancholischen Steinhügeln.

Tempi passati! Statt spanischer Panzerreiter und indianischer Naturkrieger ringen heut Caballero und Bankee um die Schätze des Silberlandes, und das Resultat kann nicht zweifelbaft sein: der Sieger von gestern ist der Besiegte von morgen.

 $\mathsf{Digitized}\,\mathsf{by}\,Google$ 

Nächstens wollen wir eine Tour nach Cuernavaca machen, aber doch erst nach dem Juli, denn jest ist Regenzeit; fast jeden Nachmittag oder Abend fallen starke Güsse; dann kommen im August wieder 2—3 fast regensreie Wochen, und nach diesen Ferien fängt das Wässern von neuem an. Im ganzen ist aber das Klima auf diesem Bochplateau milder und weniger gefährlich, als auf anderen exotischen Posten. Der Dir bekannte Valkpoless z. B., der früher in Rio de Janeiro Gesandter war, soll damals durch die dortige Sise verrückt geworden sein und in einem Anfall von Tollheit dem Kaiser von Brasilien sein Kreditiv mit den Worten vor die Füße geworsen haben, "qu'il était las de rester à la cour d'un roi des singes et des perroquets."

Die hiefigen Früchte wurden Dich entzuden; fie gebeiben natürlich nicht alle auf unserem Sochplateau, sondern wachsen meift in der Tierra caliente, von wo die Indianer fie herauf-Dieses Aroma, bieser Saft, diese mannigfaltige schleppen. Süßigkeit ift einzig: Mango, Gupave, Aguacate, Sapote usw. Und dabei fällt mir ein, daß ich vorigen Mittwoch, den 14. Juli, abends 8 Uhr mein erftes Diner gegeben habe, bei bem alle Minifter mit ben erften Mitgliebern ber beutschen Rolonie vereinigt waren. 3ch hatte neben mir den Rriegsminifter General Mejia, früheften Jugenbfreund von Juarez; er hatte von Anfang an erklärt, daß nichts übrig bleibe, als Mar zu erschießen; dabei ein ganz franklicher Mann; feines, gartes, füßliches Wefen; mir zur Rechten faß Iglefias, Minifter bes Innern, einer ber 25 Inmaculados, die Juaren auf all seinen Irrfahrten von bier über San Louis Potosi bis binauf zur nordameritanischen Grenze begleiteten.

Die eine Wand des Saales war mit zwei riefigen nordbeutschen Bundesflaggen brapiert; dazwischen prangte das 28 mexikanische Banner, in bessen Mitte ber nationale Abler mit einer grünen Schlange im Schnabel während bes ganzen Diners höchst unbequem auf der Spise eines Kaktus balancierte. Das verlangt nun einmal die hiesige Seraldik so. Schon Montezuma führte als Königswappen einen Abler, der aber nicht ein Reptil gepackt hielt, sondern eine Pardelkase.

Schilbtrötensuppe, alter Sherry, vol-au-vent aux huîtres truffées (eine sonderbare, hier beliebte Zusammenstellung) eröffneten das Menu. Beim ersten Glas Clicquot hielt ich Rede auf den Präsidenten Zuarez. Minister des Innern antwortete mit Huldigung für den König. Dann ich zweite spanische Rede auf die anwesenden Minister, und nun tamen ganze Kastaden von Toasten auf Bismarck — Humboldt — Norddeutschland — Merito.

Im allgemeinen ift die Reihe der kulinarischen Genüsse hier, abgesehen von den Früchten, beschränkt. Fische werden nur ausnahmsweise, meist im Winter, von der Rüste herausgebracht. Ein sonderbares Tier, welches das Volk hier gebacken oder geröstet verspeist, ist ein kleiner Molch, der Urolotl; er hat die spasige Eigentümlichteit, abwechselnd durch Riemen und Lungen zu atmen. Sumboldt soll ihn zuerst nach Europa gebracht haben. Ein hiesiger Arzt verriet mir, daß dieses Wesen, ebenso wie Ruchen aus gebackenen Mückenlarven (Tortillas), bereits die Tasel des braven Montezuma geziert habe — ein Menu, welches kaum die Villigung unseres gastronomischen Freundes Raczinski, wenn ich ihm davon erzähle, sinden wird.

(Brief von Graf Raczinsti) Berlin, ben 21. August 1869.

Lieber Freund und Gönner, Ihren Brief vom 22. Juli habe ich erst gestern empfangen — er hat mich mit Ihnen ausgesöhnt und meinen Rlagen über Ihr langes Schweigen ein

Ende gemacht. Sie tun wohl daran, mir über Mexiko wenig und über Juarez gar nichts zu sagen, weil mein Interesse für beibe febr gering ift, sich auf alle Untipoden erftrect und lange schon ben Charafter bes Etels angenommen hat. Mit bem Mensi bin ich einverstanden — bis auf den vol-au-vent aux huitres truffées. Ihr Patissier hat sich als mauvais plaisant bewährt — Auftern und Trüffeln paffen nicht zueinander. Das könnte böchstens titulo cacophonie mexicaine passieren. Sie haben den Plaisant wegen dem Feuilletage heruntergemacht, somit muß ich gesteben, daß meine Rritit, ftreng genommen, nicht zutrifft. Go viel kann ich fagen, daß ich bei Tifche allein faß, als ich mir ein zweites Mal Ihren lieben Brief vorlesen ließ. 3ch lachte herzlich und laut über Ihre Beschreibung bes Diners und fonftige töftliche Auslaffungen. 3ch gratuliere recht aufrichtig wegen bem Handelsvertrage. Das ist ein wichtiger und für Sie folgereicher Succes.

Sie brauchen wohl wenig meine beifolgenden Elucubrationen über die jesige europäische Situation zu kennen. Dergleichen Entwürfe haben keinen anderen Zweck, als bei mir unklare Begriffe zu ordnen. Sie werden darin den vermoderten Antiliberalen nicht verkennen.

Wann bekomme ich mal wieder von Ihnen ein Lebenszeichen? Gewiß nicht so bald, obgleich Sie wissen, daß Sie mich damit erfreuen möchten.

Wie steht es mit Ihrem Schönheitssinn? Ich bente mir bie Damen in Mexiko klein, kurze Röcken, sehr bewegt.

Obgleich ich mir aus Maximilian nie was machte, so bitte ich Sie doch, Juarez nicht von mir zu grüßen.

Nochmals herzlichen Dank für Ihren köstlichen und lieben Brief. Ihr alter treuer Freund

A. Raczinski.

P. S. 3ch habe seit 3 Monaten einen sehr guten französischen Roch, der mich auf Reisen begleitet, weil ich immer mehr Ies gargottes hasse und sie mir den Magen verderben. C'est devenu pour moi strictement nécessaire — eine Lebensfrage. Der Rönig und die Armee erfreuen sich der besten Gesundheit.

Bismards Stellung zum König ift, Gott fei Dant, immer bie alte.

Von einer Vermehrung der unzähligen Parlamente hört man gar nichts, obgleich, wie es scheint, die bestehenden noch nicht genügen, um die Konfusion zur Reife zu bringen.

Merito, 28. Juli 1869.

Mein guter Wiber, nun ist es balb ein Jahr, daß Sie, an einem Sonntag von Ihrer Reise heimkehrend, mich noch spät abends beim Depeschenschmieden überraschten. Ich sagte Ihnen damals, ich gäbe mir so viel Mühe bei meinen Arbeiten, um noch recht lange in Rom zu bleiben — mit anderen Worten: um dem Ministerium keinen Grund zu geben, mich von dort fortzunehmen. Drei Monate später kam das Telegramm wegen Mexiko!

Sier ochse ich nun noch viel mehr als in Rom — diesmal mit dem Wunsche, baldigst wieder wegzukommen. Wenn nur nicht statt dessen wiederum das Gegenteil eintritt und ich eine Ewigkeit hierbleibe!

Megito, 29. Juli 1869.

Meine teure Mutter, soeben kommt die Post und bringt mir Eure lieben Briefe vom 25. und 26. Juni.

Nun geht aber in zwei Stunden die Post wieder ab zum Paketschiff, so daß ich Euch heute nur einen flüchtigen Gruß sagen kann.

Was mich vor allem bewegt, ist die Nachricht, daß meine liebe, teure Mutter krank gewesen! Gottlob, daß die Genesung da ist. Ich sehe unseren guten Anton\*) am Krankenbett meiner Mutter, wie er gewiß alles aufbietet, um sie herzustellen. Serzlichen Dank, mein guter Anton!

Mehr kann ich heute nicht schreiben. Ich habe in meinem Leben nicht so viel gearbeitet wie jest.

Also adieu, teure Mutter! Bleibe uns gesund und erhalte Dich Deinen Kindern!

# Merito, 11. August 1869.

Vorgestern gab Lerdo mir zu Ehren ein Diner. Ich fand bort alle Minister, welche sich dem üppigen Mahl und einem mexikanischen Landwein aus Paso del Norte an der Nordgrenze nicht abgeneigt zeigten. In lesterem Ort kampierte Tuarez mit seinen Getreuen auf der Flucht vor den französischen Truppen. Der Wein erinnerte mich an den unvergeslichen vino romano. Nur Mejia, der Kriegsminister,\*\*) durste keinen Tropfen an die Lippen führen. Luch essen kann der Mann nichts, denn sein Magen ist surchtbar herunter. Er konsumierte während des Diners eine eigens für ihn bearbeitete Chocolade, von der er täglich vierzehneinhald Tassen schließer. Dabei ist dieser Serr, der es mit dem Erschießen anderer so leicht nimmt, ungemein zart und rührselig. So besuchte er mich kürzlich vormittags nur in der Albssch, sich etwas von mir vorspielen zu lassen. Das ist der hiesige Roon!

<sup>\*)</sup> Dr. Güticow.

<sup>\*\*)</sup> Ariegsminister Ignacio Mejia eröffnte burch bie in ber Einleitung zitierte Instruction bas kriegsrichterliche Berfahren gegen Kaiser Maximilian und die kaisertreuen Generale Miramon und Comas Mejia. D. H.

In der vorigen Woche, Dienstag 3. August, abends 8 Uhr, waren die Chefs und Vertreter von sämtlichen großen deutschen Firmen — 24 an der Zahl — auf meine Einladung zu mir gekommen, um den Sandelstraktat kennen zu lernen und mir ihr Gutachten darüber abzugeben. Man war befriedigt und einverstanden; ich hielt eine lange Eingangspauke, Goß führte das Protokoll, da die Sache einen ganz parlamentarischen Charakter hatte. Das Protokoll habe ich an Vismarck geschickt, und Ende dieses Monats wird die Unterzeichnung erfolgen. Aus einem Brief Delbrücks, den ich vorgestern erhielt, ersehe ich, daß auch die 14 von mir als Chefs der neuerrichteten Konsulate vorgeschlagenen Persönlichkeiten in der Wilhelmstraße genehmigt und die Diplome bereits vor vier Wochen dem Könige zur Unterschrift vorgelegt sind. Die Bestallungen können also noch Ende dieses Monats hier eintressen.

Mexito, 9. September 1869.

Deinen Brief vom Juli habe ich richtig erhalten und danke Dir herzlich dafür. Die größte Freude, die derselbe mir bereitete, war die Nachricht, daß es Dir, geliebte Mutter, wieder gut geht.

Am 28. August unterzeichnete ich mit Lerdo den Traktat; tags darauf hat ihn der englische Dampfer mitgenommen. Ende des Monats wird er wohl in der Wilhelmstraße anlangen. In zehn Tagen tritt hier der Rongreß zusammen, dem er sofort zur Genehmigung vorgelegt wird. Die ganze Sache hat mir horrende Arbeit und viel Schwierigkeiten bereitet, denn die Abneigung gegen das Ausland hat in Mexiko seit der Intervention eine fabelhafte Söhe erreicht.

In der letten Woche des August sollte hier ein Romplott losbrechen. Ein Goldtransport war aus dem Innern einvon Shlezer, Regitanische Briefe. 3 getroffen, um nach Veracruz geschafft und bann nach London verfrachtet zu werben. Er lag hier 48 Stunden auf dem Schloßplat unter freiem Simmel aufgestapelt. Ein General Negrete hatte einige Offiziere und Sergeanten der Garnison bestochen. Diese waren beauftragt, mit ihrem Bataillon den Transport zu überfallen und bei dieser hübschen Gelegenheit Juarez und Lerdo zu stürzen. Lestere waren aber als Indianer die Schlaueren, entdecken den Rattenkönig, und vorige Woche sind einige der Kompromittierten erschossen.

Am 14. September feiern wir im "Deutschen Sause" ben hundertjährigen Geburtstag des alten Sumboldt, dem ich die Festrede halten soll. Auch eine ganz neue Situation für mich, da ich mich zu diesem Zweck auf dem mir völlig fernliegenden Gebiet der Naturwissenschaft, wenigstens ad hoc, orientieren muß.

Die hiesige Geographische Gesellschaft publiziert interessante Dokumente, die im Staatsarchiv gefunden sind und den mexitanischen Aufenthalt des zweiten "Alexander des Großen" betressen, z. B. sein Diplom als Ehrenbürger dieses Staates. In Dachaca (nebendei bemerkt: Präsident Juarez, der Kriegsminister Mejia und sein Finanzkollege Romero sind dort geboren; ersterer in Villa Alta, im Gebirge nördlich des Orts) wohnte Humboldt einige Monate; das Haus wird noch heute nach ihm benannt. Auch über die schöne Huera Rodriguez, die ihn so heftig gesesselt, weiß ich allerhand Geheimnisse. Sie war die Tochter des Marques San Miguel Aguajo aus Durango. Rodriguez war vermutlich ein Kalb.

Dann stand sie in Beziehungen zu bem später erschossenen Raiser Iturbibe, bessen Rinder nachträglich von Maximilian den Prinzentitel erhielten. Sochbetagt war sie noch so scho, daß sie einen zweiten Gatten, Don A. Elisalde, fand, der, als 34

fie ftarb, sich so unglücklich fühlte, daß er Jesuit wurde. Er lebt noch.

Die Eisenbahn Mexiko—Puebla ist jest vollendet. Nächste Woche erfolgt die feierliche Einweihung. Da Lerdo es sehr wünscht, mache ich den Schwindel dort mit. Die alte Hauptstadt der Tolteken wird dann große Festbälle und Monstrediners sehen. Das ist aber alles dummes indianisches Zeug.

Megito, ben 18. September 1869.

Mein guter Wider, heute vor 2 Jahren waren wir in Terracina.

Was waren das für lustige Zeiten! Denken Sie an die Tarantella! Seitdem ist mancher Tropfen Wasser mit dem Golfstrom gen Norden gestossen. Ich habe meinen Vertrag unterzeichnet, gesiegelt, und zwar am Abend des 28. August (Goethes Geburtstag).

Der Traktat hat 26 Artikel. 14 davon hatte ich schon im Juni im Brouillon an Delbrück geschickt. Lesterer schreibt mir jest, daß König Wilhelm alles mit Interesse und Befriedigung gelesen.

Die 14 neuerrichteten Ronsulate fungieren auch schon alle recht brav.

Run ist hier ber Kongreß zusammengetreten, ber mexitanischerseits ben Vertrag genehmigen wird. Sobalb auch bas absolviert ift, könnte ich recht gut nach Sause geben.

Merito, 9. Ottober 1869.

Guter Bruder, die Feier zu Ehren Sumboldts verlief ausgezeichnet. Das "Deutsche Saus" ist so stolz darauf, daß beiliegende Beschreibung erschien mit dem Bild des Sauses, in welchem Alexander hier gelebt und geliebt hat.

 $\mathsf{Digitized} \ \mathsf{by} \ Google$ 

Unsere Regenzeit ist nun beendet. Die Luft ist so abgekühlt, daß manche Erscheinungen der tropischen Tierwelt sich nach einem Wechsel umsehen. Auch der farbensprühende Kolibri verläßt uns, um in warme Gegenden zu schwirren. Er liebt Wärme und Freiheit. Das Volk soll soll noch heut, wie in alten Zeiten, nicht an diesen jährlichen Fortzug glauben. Es sagt: "Der Kolibri schläft."

Bei ben alten Merikanern ging die Sage, wie ber Pater Sahagun berichtet, bag in ber burren Zeit biefe Bögel, mit ihrem spigen Schnabel an einem Baum bangend, vertrodnen und mit bem erften Regen zu neuem Leben erwachen. Sie follen nicht vom Sonig, fondern von den kleinen Insekten in ben Blüten leben. Mehr ober weniger kann man alle Tiere im Räfig halten, die Rolibris nicht. Schon nach 24 Stunden welten fie wie frische Blumen dabin. Die Indianer fangen fie häufig ein. Go ein Räfig mit ben kleinen, bligenben Bunbern der Luft ift ein entzuckender Anblick. Aber man fieht, wie fie von Stunde zu Stunde trübseliger werden, wie ihr Glanz allmählich verblaßt. Neulich taufte ich von einem 21zteten vier von den niedlichen Tierchen. Ich ließ fie aber gleich wieder fliegen, weil ich ihnen anmerkte, wie todunglücklich fie fich fühlten. Die Befreiung dieser vier winzigen Sklaven toftete per Ropf taum 1 Real = 5 Silbergroschen.

Da ich nun keine Rolibris hüten kann, so treibe ich exotische Blumenzucht! Du wirst barüber erstaunt sein, ich versichere Dich aber, daß meine Plantage auf der Terrasse und dem offenen Korridor von Woche zu Woche großartiger wird. Sechs prachtvolle Pisang sind unablässig bemüht, immer neue majestätische Blätter, die so schön grün-durchsichtig sind, hervorzubringen; alle 14 Tage bringt jeder ein frisches Blatt zur Welt. Daneben entwickeln sich Orchideen und eine Masse der 36

seltsamsten Pflanzen. Es geht hier ungeheuer tropisch her. Und ebenso üppig ist die Arbeit. Jeben Tag benke ich, daß ich fertig bin. Es erscheinen aber neben den frischen Pisangtrieben täglich auch neue Aktenblätter.

# Merito, 11. Ottober 1869.

Mein guter Wider, als ich Ihnen vor einigen Wochen schrieb, vermutete ich, daß vielleicht auch von Ihnen ein Lebenszeichen unterwegs sei! Da kommt gestern abend Ihr Brief! Ich empsing ihn auf der Post selbst, las ihn bei der nächsten Laterne und befand mich nun während meines Spaziergangs nicht mehr in Mexiko, sondern war in Rom, im Condotti, Cassarelli, Capo le Case, speiste in Ihrer Gesellschaft und trank in Gedanken so oft auf Ihr Wohl, daß ich in ausgelassenster Stimmung nach Sause kam. Auch von Marchesa Lavaggi lief ein reizendes Schreiben ein — genug, es war köstlich!

Mein guter Wiber, können Sie mir benn gar nicht sagen, wie lange ich noch hierbleibe? Sie wissen boch immer so gut in der Politik Bescheid! Sie haben ja heute vor zwei Jahren (11. Oktober 67) ganz richtig prophezeit, daß, trot aller damaligen Aufregungen in Rom, es für den Einzug Garibaldis in die Ewige Stadt noch zu früh sei!

Mein Traktat ift schon an die Rommission gegangen; sehr bald kommt er in den Rongreß. Die Sitzung soll aber geheim abgehalten werden, denn die Opposition wird furchtbar ulken und Sachen sagen, die man in Berlin nicht gern hören würde.

### 28. Ottober 1869.

Meine teure Mutter, jest müßte ber Dampfer von Southampton kommen, der mir regelmäßig Briefe von Euch bringt. Aber die "Norder" auf dem Golf find schon seit 6 Wochen

 $\mathsf{Digitized}\,\mathsf{by}\,Google$ 

ganz rabiat. Und dann die Einfahrt in Veracruz! Die hat solche Untiefen, daß bei hohem Seegang die Schiffe gar nicht hereinkönnen; manchmal müffen sie vor der schmalen Einfahrt tagelang herumkreuzen.

Rürzlich erhielt ich von Stahr das Buch "Ein Winter in Rom", das ich sofort, obgleich mit Arbeit überhäuft, in Angriff nahm und es auch in einem Ruck durchlas. Dabei wurde mir wieder deutlich, was ich alles durch die Trennung von Caffarelli aufgegeben habe. Es gibt ja hier landschaftlich berauschende Momente. Und doch werden Ausländer, und namentlich Deutsche, sich auf die Dauer in den Tropen wohl nur gefallen, wenn sie dort einen bestimmten Lebenszweck verfolgen — als Geschäftsleute, Industrielle oder Natursorscher — moderne Conquistadoren und Pioniere der Arbeit. Die einen wollen Schäße, die anderen Ruhm gewinnen, z. B. ihren Namen an die weiß-blauen Flügel eines von ihnen entdeckten Schmetterlings heften.

Ich lebe jest nur noch in Ministerien und handelspolitischen Aufregungen, zu benen sich seit 8 Sagen auch die Revision des mexikanischen Jolltarifs gesellt, den ich gern im Sinne der hiesigen deutschen Kolonie umgearbeitet sehen möchte.

Merito, 10. November 1869.

Mein guter Wiber, hier ift der Deubel los! Ministerkrisis, Spaltung des Rongresses, Zwist zwischen Zuarez und seinem Minister Lerdo, meinen beiden Gönnern. Das alles macht mir den Kopf heiß, denn ich darf wegen dieses Indianerduells den Vertrag nicht aus dem Auge lassen.

Sie fragen nach ben hiefigen Volkstypen und Schönheiten à la Pastutscha? Ich muß Ihnen die melancholische Mitteilung machen, daß ich bei meinem vielen Flanieren unter der 38

indianischen Strafenbevölkerung nur ganz ausnahmsweise anmutige Gesichter finde. Zu einer von diesen Seltenheiten muß wohl die Geliebte des braven Cortez gebort haben. Phantafie erhält bochftens auf ben Tertulias (Abendempfängen) und am Sonntag vormittag einige Nahrung, wo bie sogenannte vornehme Welt in die Meffe geht; dort erscheint auch die schwarze Spigenmantilla, welche manchmal die dunklen Mandelaugen und ben Elfenbeinteint eines feinen Gefichts febr effettvoll umrahmt. Sonft fieht man die Damen der Sautevolée auf ber Alameda, dort aber in Toiletten und Büten, welche manchmal die Ironie ihrer Pariser Modistinnen verraten. Dazu schminken und malen fie fich trag. Und nun erft die niedere Volée! Mittelftand gibt es nicht; gleich nach ben aufgeputten Sonntagsvögeln kommen zerlumpte Indianerinnen. Glauben Sie mir, guter Wider, wir Quiriten find schrecklich verwöhnte Leute!

Das Wetter ift göttlich, ber Simmel jest, nach der Regenzeit, prachtvoll — aber was hilft das alles! Mit federleichtem Serzen könnte ich — wenn es sein sollte — von hier abziehen. Alber wohin dann? Tout vient à point à qui sait attendre.

24. November 1869.

Am 25. Juni 1865 waren wir zusammen in Neapel und sahen im Theater die Verherrlichung des Todes Lincolns. Um so mehr interessierte es mich jest, den Staatssetretär Seward kennen zu lernen, der zugleich mit dem Präsidenten fallen sollte.\*) Der Mann hält sich schon 14 Tage hier auf, ist

<sup>\*)</sup> Prinzeffin Felir zu Salm-Salm (Zehn Jahre aus meinem Leben. Stuttgart, Eb. Sallberger, 1875, S. 285) erzählt:

<sup>&</sup>quot;Präfident Lincoln (wegen seiner Berdienste um Abschaffung der Stlaverei vom Schauspieler Booth, fanatischem Südländer, am Freitag

68 Jahre alt und trägt in seinem Gesicht noch die furchtbaren Spuren der Dolchstiche, die ihm Lewis Payne beigebracht. Sein Sohn, der ihn begleitet, hat sogar ein Stück Schäbel verloren, so daß er oben eine Silberplatte und zum Festhalten derselben immer eine Müße trägt. Überhaupt sind Vankees und Mexikaner stets auf Dolch und Revolver eingerichtet; fast kein Monat vergeht ohne bestialische Szenen. Neulich schossen

ben 14. Abril 1865 burch einen Distolenschuß in Fords Theater verwundet) war von dort nach ber gegenüberliegenden Wohnung eines beutschen Photographen getragen worden und ftarb erft Sonnabend morgen. Berr Seward, Staatssetretar (ber mit ibm gleichzeitig ermorbet werben foute), war nicht tot, sonbern nur schwer verwundet burch einen Mann namens Papne. Er hatte burch einen Sturz aus bem Wagen eine Kinnlade gebrochen und lag im Bett, als Payne unter dem Vorwand in das Haus tam, daß er Medizin aus der Apothete bringe. Als er etwas laut wurde, trat Friedrich Seward (Sohn bes Staatsfetretars) aus feinem Zimmer, wurde aber fogleich burch einen Schlag mit bem Rolben eines Revolvers auf ben Ropf zu Boben geftreckt. Als Danne, mit einem Meffer in ber Sand, auf bas Bett bes Minifters zusprang, faßte ibn ein Krantenwärter, ein Invalide, um ben Leib und ließ ihn nicht los, obwohl er mehrere Stiche erhielt, und wenn auch von bem ftarten Meuchelmörder bis an bas Bett geschleift, war er boch burch sein Zerren an ibm bie Ursache, baß bie Stiche mit bem Meffer ibr Ziel verfehlten, und Serr Geward nur in Bange und Sals verwundet wurde.

Das Saus war natürlich gleich in Alarm, aber es gelang bem Mörber, zu entfliehen, wobei er einige ihm auf der Treppe begegnende Personen des Baushaltes verwundete. In der Nähe des Bauses hatte er sein Pferd stehen, und ehe man noch an eine Versolgung dachte, war er fortgaloppiert.

Fräulein Fanny Seward, die liebenswürdige Sochter des Staatsministers, durch den Lärm aus ihrem Zimmer gelockt, lief sogleich in sein Schlafzimmer und fand ihn in seinem Blute auf der Erde liegend. Er hatte sich, als er aufzustehen versuchte, in seine Bettücher verwickelt und war aus dem Bett gefallen.

Der Anblick ihres für tot daliegenden Bruders auf bem Gang und ber ihres blutenden Vaters im Schlafzimmer machte einen so schreck-40 im Foper des Opernhauses während einer Pause zwei Berren "aus der Gesellschaft" wie toll aufeinander. Einer blieb auf der Stelle tot liegen. Bald darauf knallte es zwischen zwei anderen beim Spiel. Das Revolvertragen ist ganz allgemein; Karten, Würfel, Weiber, Wein — immer dieselben Ursachen!

#### 29. November 1869.

Inzwischen hatten wir vorgestern Abend 7 Uhr im Nationalpalast großes Bankett zu Ehren Sewards. 350 Gäste. Das Arrangement feenhaft. Trosdem schien es mir, als ob manchmal ein Schatten zwischen den Anwesenden auftauchte. Vieles von der Einrichtung des Saales stammt noch aus der Zeit des Raisers Maximilian. Auch die filbernen Tafelaufsäte, die vor uns prangten, waren sein Eigentum.

>

## Mexito, 18. Dezember 1869.

Guter Bruder, am 9. Dezember fand — dem Staatssetretär Seward zu Ehren und natürlich auf Staatskosten — ein Ball von 1500 Personen im Großen Theater statt. Das alles ist teuer, die Opposition schreit über Vergeudung. Aber Lerdo kehrt sich nicht daran. Er ist fabelhaft intelligent und weiß, was er tut, speziell — Nordamerika gegenüber!

lichen Eindruck auf fie, daß fie krank wurde und starb, als ihr Vater und Bruder bereits von den Verwundungen hergestellt waren.

Der Mörber wurde verfolgt und bei der Verteidigung in einer Scheune, wo man ihn umringt hatte, von einem Korporal erschossen. Pahne wurde gefangen und mit drei anderen gehängt, unter ihnen eine in Washington wohlbekannte Dame, Madame Surat; wie man mir sagte, war dies die erste Frau in den Vereinigten Staaten, an welcher ein solches Urteil vollzogen wurde." (Vergl. Kurd von Schlözer, Römische Briefe, Stuttgart 1913, S. 266.) D. H.

 $\mathsf{Digitized}\,\mathsf{by}\,Google$ 

Das Fest war zauberhaft. Um  $12^{1}/2$  intimes Souper im kleinen Saal; sehr gemütlich, nur wenige Personen: Juarez, Seward, Nelson (amerikanischer Gesandter), die Minister und Präsidenten des Kongresses. Der Tisch ein tropischer Blumenstor. Ich blieb dis  $3^{1}/2$ , was jest für mich unerhört ist. Juarez war sehr gut aufgelegt. Eigentlich kann ich mir sein regungsloses, von einer schweren Narbe durchfurchtes braunes Indianerantlis mit den stechenden Augen nur im Federschmuck vorstellen. Statt dessen trägt er altmodische Vatermörder. Wir beide trinken uns bei solchen Gelegenheiten immer recht wacker zu, was ich sonst dei der Feinheit der hiesigen Luft vermeide.

Details aus meinem Leben? Jeben Morgen 6 Uhr auf. Dann Spaziergang in der Alameda, einem großen Park, von dem ich schon jedes Blumenbeet, jede Statue, jeden der prächtigen Bäume, ja fast jeden Zweig jeden Baumes und jeden Vogel, der darauf sist, kenne. Leider ist Seward, der höchst anregend war, heute abgereist. Er brachte etwas Abwechslung in das hiesige Leben. Außerdem war fabelhaft zu tun. Mit vorigem Schiff, am 10., mußte ich z. B. eine dicke Venkschift absenden, die den Traktat ergänzen und für das Jollparlament gedruckt wird. Wenn aber in spätestens vier Wochen alles absolviert ist — dann weiß ich wirklich nicht, was ich hier noch weiter aufstellen soll. Bis sest kam wenigstens Ehrgeiz oder Eitelkeit ordentlich in Bewegung.

Lerbo wird mir immer interessanter; er ist sehr gescheit, liebenswürdig, captivierend; schabe, daß er zu sehr Mexikaner ist, um alles "Versprochene" zu halten; das kennt man hier ebensowenig wie in manchen Staaten Europas. Worthalten ist eigentlich nur Sache der Söhne des Nordens. Das ist auch ein Grund, weshalb wir so groß in der Geschäftswelt Nordamerikas dastehen! Freilich gibt es dort, aus Kreisen Deutsch-

lands, die es sonst gerade nicht nötig hätten, z. B. in New Jork, auch recht viele Bummler, die als Chausseefeger im Zentralpark oder dergleichen ihr Dasein fristen. In der Wallstreet ist die Goldbörse, die einem Narrenhaus gleicht; dort werden in der Minute Hunderttausende gewonnen — verloren; das Pflaster brennt unter den Sohlen; dort standen zwei junge Deutsche zusammen, ein R. und ein Baron B., beide verkommen, beide Brüder zweier meiner Bekannten. Das war hart.

Du klagst in Deinen Briefen über manches. Ich könnte ein gleiches Lieb von meinen amtlichen Sorgen, meiner inbianischen Einsamkeit singen. In solchen bösen Tagen pflege ich mir unter anderen Denksprüchen die beiden folgenden zum Trost und zur Belebung ins Gebächtnis zu rufen:

- 1. Friedrich ber Große fagt: "In der Politik kommt es niemals ganz so schlecht, wie man gefürchtet, und niemals ganz so gut, wie man gehofft hat."
- 2. Thiers fagt: "En politique il ne faut jamais prendre les choses au tragique, mais toujours bien au sérieux."

Ich würde Dir nun dankbar sein, wenn Du mich recht balb wissen ließest, ob jene beiden Aussprüche einigen Eindruck auf Dich gemacht haben.

Da Du Interesse für die Werke von Fanny Lewald hast, wirst Du den anliegenden Brief wohl ihren übrigen einreihen. Ich füge Cochenille aus Dachaca hinzu für die naturwissenschaftlichen Interessen meiner beiden Nessen. Iedes Korn ist ein kleines Tier; legt man es zum Auflösen ins Wasser, so gewinnt es die ursprüngliche Form wieder. Die Früchte (Tuna) des Nopal (Kaktus), der Wappenpflanze Wexikos, auf welcher diese Wesen in Dachaca gezüchtet werden, sind ebenso blutrot wie die Cochenillesarde.

 $\mathsf{Digitized}\,\mathsf{by}\,Google$ 

Verehrter lieber Freund, wir haben heute so viel an Rom und an Sie gedacht, daß ich meinte, es gehöre sich, Ihnen bies auch über den breiten Dzean zu sagen.

Wie ich Ihnen die großen Anschauungen gönne und zugleich neide, welche dieser Aufenthalt in Amerika und in den Tropen Ihnen geben wird! Ich habe glücklicherweise noch die volle Empfänglichkeit und auch die gestaltende Kraft der früheren Jahre, und möchte es manchmal bejammern, daß ich doch im ganzen nur ein so kleines Bruchteilchen dessen gesehen habe, was auf der Erde zu sehen ist. Und dann kommen wieder Stunden der Entmutigung über mich, in denen ich mir sage: wie töricht ist all dies Sehnen nach einem Mehr, bei der Endlichkeit des Daseins, bei der Nähe dieser Endlichkeit sür mich und bei der Gewißheit, daß all unser Sein und Tun und "In die Zukunst wirken wollen" einst — vielleicht in Meteorsteinen — auf irgendeine andere Erdkugel herniederfallen wird.

Inzwischen geht in Europa alles seinen Gang — Beuft hett — Bismard schmollt und hat Bucher in Varzin bei sich — Europa fragt sich jeden Morgen, wie Louis Napoleon geschlasen hat, und Eugenie fängt an — wie Fanny Sabatier es nannte — sich täglich mehr au sérieux zu nehmen. Preußen aber, das hören wir in der Schweiz und von den reisenden Engländern und Amerikanern, gilt mehr und mehr als der Kern von Deutschland, und nichts hat dem Ansehen Preußens mehr genütt, als daß König Wilhelm selber mit Sohn und Brüdern in das Feld gerückt ist.

In Frankreich — nun, das werden Sie besser wissen als ich, wie es dort zugeht und zu Ende geht. In den "Débats"

vom 7. September ist heute ein abrégé aus einem Artikel von Littré aus der "Revue positive" aus Anlaß des hundertjährigen Geburtstags von Napoleon I. Stahr meint, nach diesem Artikel müsse man in Paris überzeugt sein, daß die Tage des dritten Napoleon gezählt sind — und Prinz Napoleon agiert auch in diesem Sinne. Aber aus einem kleinen Schweizer Badeort über Diplomatenpolitik sprechen, ist wirklich eine Torheit, die ich nicht fortsesen dark.

Möge es Ihnen wohlgehen und uns auch. In aufrichtiger Ergebenheit

Fanny Lewald Stahr.

Megito, 26. Dezember 1869.

Innig geliebte Mutter, Weihnachten haben wir hier ganz beutsch mit leuchtendem Tannenbaum gefeiert. Am 24. hatte ich bei mir Bescherung. Gestern abend schöne Feier in ber beutschen Kolonie. Dabei Sonnenschein, blauer Himmel, blühende Bäume wie bei uns im Mai! Im Garten leuchten aus dem Grün noch immer Erdbeeren; Veilchen dusten, als ob wir mitten im Frühling lebten. Das alles ist wundervoll. Und doch bin ich mit meinen Gedanken fortwährend in Europa.

Mein Traktat ift noch immer nicht ganz im reinen. Bis zum November konnte ber Kongreß sich nicht äußern, weil ich Ende Oktober infolge einiger Bemerkungen Delbrücks genötigt war, ein Jusapprotokoll mit Lerdo zu vereinbaren, welches erst am 26. November abgeschlossen werden konnte.

Dann wurde Francisco Zarco, der Präsident der Rongreßtommission, welche das nächste Urteil über den Traktat abzugeben hat, krank und ist vor wenigen Tagen gestorben. Also neuer Aufschub. Zest aber hoffe ich ganz sicher, daß die Geschichte in 8—10 Tagen in den Kongreß kommt.

Guter Bruder, Du fragst, ob nicht etwa eine zweite Auflage meines "Chasot" zeitgemäß sei. Dieselbe Anregung habe ich kürzlich auch von anderer Seite erhalten; geschäftlich ist aber noch so viel zu tun, daß ich vorderhand nicht daran benten kann. Vielleicht nehme ich später die Sache wieder auf. Immerhin überlege ich, ob in solchem Fall nicht alle Citate im Buch, die ursprünglich französisch sind, zu übersehen wären.

Die Epoche, in welche Chasot fällt, ift der Art, daß man eigentlich die ganze Monographie französisch schreiben oder wenigstens die historischen Anführungen in derjenigen Sprache wiedergeben müßte, in der sie gesprochen oder geschrieben wurden. Das Buch erhielte dann aber leicht jenen gewissen Beigeschmack, der nun einmal der ebenso amüsanten wie frivolen Sprache Voltaires anhaftet. Ein Vergleich mit Rankes Preußischer Geschichte gibt doch zu denken: dem wird es nie einfallen, in seinem deutschen Geschichtswerk ein französisches Citat antreten zu lassen.

Dazu kommt, daß manche Leser stuzen, wenn ihnen im beutschen Text — und im französischen ebenso — unvermittelt Anführungen in anderer Sprache entgegentreten. Vielleicht auch, weil bei dem plözlichen Wechsel von Schrift und Sprache das Auge in seinem Behagen gestört wird.\*)

Rannst Du mir, guter Bruder, über biese Frage Deine Unficht mitteilen?

Daß Du ben Brief, ber Dir über meine "Bekanntschaft" mit dem braven Chafot berichtete, aufbewahrt haft, ift fehr

<sup>\*) (</sup>General von Chasot, Zur Geschichte Friedrichs des Großen und seiner Zeit. Von Rurd von Schlözer. Berlin, Verlag von Berg. 2. Aust. 1878.) Die französischen Citate find in der zweiten Auflage deutsch wiedergegeben.

freundlich. Ich bente allerdings noch heute mit Vergnügen an das Schloß Rheinsberg zurück, welches so eng mit den Erinnerungen an jenen Jugendfreund und Kriegsgefährten Friedrichs des Großen verwoben ist.

(Per erwähnte Brief ist hier zur Ergänzung des Vorhergehenden wiedergegeben, obwohl das kleine Phantasiestisch aus früheren Jahren stammt, wo den Verfasser eingehende Studien zur Biographie des Generals von Chasot, geboren 1716 gestorben 1797, beschäftigten.)

## Berlin, 1. Februar 1856.

Mein guter Bruber, der vergangene Sonntag in Rheinsberg war unbeschreiblich schön. Abends 11 Uhr fuhr ich ab. Röstliche Mondnacht. Noch schönerer Sonnenausgang. Gegen 7 Uhr Antunft in Lindow. Von dort aus klassischer Boden; statt der märtischen Ebenen kommt man in hügelige Gegend. Reizende Seen und Waldungen. Röpernis, ein Gut der Gräfin Rougemont, liegt höchst malerisch. Um  $8^{1}/_{2}$  Uhr Antunft in Rheinsberg, offenem, freundlichem Landstädtchen einer französischen Kolonie.

Ich ging sofort zum Schloß. Es liegt hart am See, bessen Ufer von Sügeln und Buchenwalbungen umkränzt sind. Ein alter zweiundachtzigjähriger Rastellan führte mich durch den Park. Es war ein Wetter wie am schönsten Frühlingstage.

Alls wir vom Obelisten zurücktamen, melbete auch schon ein Lakai, daß in einer Viertelstunde das Frühstlick serviert werde. Im Schloß war bereits ein Teil der Gesellschaft versammelt. Sehr bald erschien Prinz Friedrich, strahlend über einen Brief, den er kurz vorher von Voltaire erhalten hatte. Er trug die Uniform seines Leibregiments, welches in Neu-Ruppin garnisoniert. Schon am Morgen war er dort gewesen und hatte einige sehr liebenswürdige Offiziere mitgebracht,

١

Buddenbrock, Rleift, Rathenow und Schenkendorf. Um 11 Uhr setze man sich zum Dejeuner — in dem großen Saal, dessen Plasond von Pesne gemalt ist und die kommende Morgenröte (!) darstellt. Man hat von hier aus einen der schönsten Blicke auf den See, auf dem sich vor dem Schloß zwei Gondeln wiegten. Die Kronprinzessin war sehr anmutig, obgleich etwas angegriffen. Die Corsage von geblümter mattgrauer Seide stand ihr ausgezeichnet. Die Oberhosmeisterin von Katsch war noch ganz impressioniert von dem Adagio, welches der Kronprinz am Abend vorher auf der Flöte vorgetragen hatte.

Reizend find die beiben Sofbamen, die kleine Schack und bie bochft amufante Walmoben, welche bier nur "Bris" genannt wird. Sollte fie, wie es beißt, balb eine gute Partie machen, so würde man ihre Raffees in dem coquetten seladonfarbenen Boudoir febr vermiffen. Mit besonders eifersüchtigen Bliden folgte dieser kleinen zierlichen Berson ber geftrenge Serr Oberst Fouqué, der ihr in einem fort von seinen Pferden und Feldzügen erzählte, während man ihren Augen sehr wohl anmerkte, daß wenigstens das eine irgendwo ganz anders en bataille war. Ob sie sich für Rapserling ober Knobelsborff entschieben hat, wage ich nicht zu fagen. Beide schienen an diefem Morgen febr animiert zu sein und besonders Rapferling, den der Kronpring immer "Cafarion" nennt, schwelgte schon in ben Vorfreuden der Wafferpartie, die am Nachmittag nach der Remusinsel unternommen werben sollte, wobei er bann hoffte, mit ber Walmoden in einem Rahn zu sigen. Ganz himmlisch war ber Pring, als er beim Dejeuner auf biefe Insel zu sprechen tam und in der treuberzigsten Weise erzählte, daß Remus gar nicht von Romulus erschlagen worden, sondern nur vertrieben, dann nach Deutschland gekommen sei und auf jener Infel die Remusburg erbaut habe. Db die Gafte es glaubten, 48

weiß ich nicht. Das ungläubigste Gesicht von allen zog Chasot auf, der überhaupt, wo fich nur irgendein Unlag barbot, immer rasonierte und opponierte. Dabei war er von überschäumender Luftigkeit und trank ben Champagner, ber leiber nicht orbentlich frappiert war, wie Waffer, unterließ aber auch nicht, bem Sofmarschall von Wolben zu beffen fichtlichem Arger zuzurufen: "Das Zeug ift so warm, daß man fich barin rafieren tann!" Unübertrefflich war Chafots Gefichtsausbruck, als Jordan, ber schon geftern von Berlin berübergekommen war, ibm von bem niedlichen Gedicht fprach, burch das der Prinz ihn zu dieser Rheinsberger Fahrt eingeladen und ibm besonders Chasots musikalische Anlagen gerühmt hatte. Diefer, ben ber Rronpring felber feit einiger Zeit im Flotenspiel unterrichtet, ließ sich wirklich fangen und bat Jordan, die Verse vorzulesen, worauf bann letterer mit lauter Stimme deflamierte:

> "Pour Chasot, qui, dans son réduit, En damné travaille sa flûte, Qui fait enrager jour et nuit Tous ses voisins, qu'il persécute; D'un instrument tendre et charmant Il tire des sons de trompette."

Weiter wagte ber gute Jordan nicht zu lesen, benn Chasot war wütend, und in solchen Augenblicken ist nicht mit ihm zu spaßen. Wären die Damen und der Prinz nicht zugegen gewesen, so hätte Chasot vielleicht den Serrn Jordan ebenso behandelt, wie schon andere, und hätte ihn recht ordentlich durchgewalkt.

Eros alledem ist aber der Prinz förmlich verliebt in seinen Franz Isaak und spricht von Chasot gar nicht anders als von dem "sin Normand" oder dem "Intrépide et preux chevalier".

von Goldger, Meritanifde Briefe. 4

Das Gesprächsthema wechselte fast jede Minute. Ranserling exzellierte in baroden Behauptungen, welche Jordan hisig zu widerlegen suchte. Chasot wollte sich vor Lachen über die Streitenden ausschütten, während der Prinz seine geistreichen Bonmots dazwischen warf. Um 12 Uhr fand die lustige Tafelrunde ihr Ende. Man hatte zulest über den Wert des Lebens debattiert. Lächelnd rezitierte der Prinz:

"Un siècle entier n'est rien, beaucoup penser c'est vivre!"

Er begab sich in sein Arbeitszimmer; es liegt in einem alten Turm, ber in früheren Zeiten als Burgverlies benutt worden ist. Dort schreibt er jest schon seit Monaten an seinem Antimachiavell.

Nach dem Dejeuner besuchte ich noch die beiden Graun und die Gebrüder Benda und machte dann mit Chasot, dem lustigsten Gesellschafter der Welt, einen Spaziergang am See durch den köstlichen Park mit seinen herrlichen Baumgruppen, verschwiegenen Lauben, Marmorvasen und Liebesgöttern. Ich wurde lebhaft an Trianon erinnert, nur daß dort der undeschreiblich schöne See sehlt. In der Ferne sahen wir mit gespanntem Interesse eine Dame und einen Berrn, eifrig konversierend, in eine Seitenallee einbiegen. Un der saumonfarbenen Robe glaubten wir die niedliche Schack zu erkennen.

Um 1 Uhr brachte mich Extrapost nach Neu-Ruppin. Dort angekommen, höre ich zu meinem Schrecken, daß der Abendzug schon um 5 Uhr 20 Minuten von Neustadt abgeht. Inzwischen war es 3½ Uhr geworden und bis dort hatte ich noch 3½ Meilen, mußte sie also in 1 Stunde und 50 Minuten zurücklegen. Ich versprach dem Schwager 2 Reichstaler Trinkgeld. Er fuhr hoch auf, meinte aber, es sei "unmögelich". Ich aber blieb beharrlich. Alle halbe Stunde annoncierte ich ihm, wie viel Zeit er noch habe. Um ½5 Uhr begegneten wir einer 50

Post; sie war von Neustadt um 21/2 Uhr weggefahren. Wir batten also noch 2 Stunden, die in 50 Minuten "gemacht" werden mußten mit schon ziemlich abgetriebenen Pferden. 3ch fing nun an zu singen und zu pfeifen, um ben Roffen neuen Lebensmut einzuflößen und stedte bem Schwager von Zeit zu Zeit eine Zigarre in die Sand respektive — damit keine Zeit verloren ging — in den Mund. Es war 10 Minuten nach 5 Uhr — ich sah noch nichts von Neustadt. Wenn ich ben Bug verpaßte, mußte ich bis zum andern Morgen auf dem Bahnhof warten. In biesem entscheidenden Moment erinnerte ich nochmals ben Schwager an die 2 Taler, an seine Frau, seine Rinder, an "meine Frau, die in Berlin entbunden werden follte, was ohne mich nicht vor fich geben könnte". Das half. Ein kühner Schlag auf die Pferde. Ein zweiter ein fiebenter — ber Wagen raffelte über bas Pflafter bes Babnbofs, und in bemfelben Augenblick pfiff die Lokomotive bes ankommenden Juges, ber mich um 10 Uhr in Berlin ab. lieferte.

Der Tag war sehr gelungen, und ich schließe ihn mit den Worten des großen Frédéric: "Sur ce, je prie Dieu qu'il vous ait en sa sainte et digne garde!"

### 1870

Mexito, 10. Januar 1870.

Mein guter Wiber, nun will ich Ihnen also etwas erzählen: ich habe heute an Bismarck geschrieben, er möchte mir 4 bis 5 Monate Urlaub zu einer Reise nach Europa erteilen, und Delbrück habe ich um Kabel gebeten, damit ich, wenn Otto einverstanden, schon heute über 8 Wochen von hier aufbrechen kann. Mein Traktat wird nächstens im Kongreß angenommen; ich habe die Faiseurs höllisch bearbeitet, und wenn das Ding vorbei ist, so muß ich Rom, Berlin, meine Mutter, meine Geschwister, Wilhelm Wider, List, Odo Russell und tausend andere gute Bekannte begrüßen, und wenn ich alle wiedergesehen habe — dann kann ich auf meine hiesige Galeere zurückkehren.

Evviva la Locanda d'Inghilterra, wo ich wohnen werbe.

Mexiko, 31. Januar 1870.

Teure Mutter, daß mein Traktat noch vor dem 21. d. M., dem Schluß des Kongresses, zur Debatte und Annahme gelangen würde, hatten die Faiseurs dieser hohen Versammlung mich versichert. Vorderhand war demnach hier nichts zu versäumen.

Also trat ich mit einigen sehr vergnügten Deutsch-Mexitanern eine Reise in die Tierra caliente, die eigentliche Tropengegend an, nach der berühmten Söhle von Cacahuamilpa.

Auch diesmal wieder — wie es mir schon so oft in Italien erging — erfolgten von allen Seiten bestgemeinte Warnungen vor Räubern, Wegelagerern und Überfällen. Das hielt uns aber nicht ab. Wir hatten zwar keinen Liszt, der uns, wie dazumal in Rom, für den Fall einer Gefangennahme durch Briganten, ein Wohltätigkeits- oder vielmehr Vefreiungskonzert arrangiert hätte, dasür waren wir start bewassnet, und um nötigenfalls Eskorten zu erhalten, hatte mir mein brauner Freund, der Kriegsminister Mejia, ein Schreiben an General Leyva, Gouverneur von Cuernavaca mitgegeben. Dorthin waren, was ebenso wichtig war, auch allerhand köstliche Nahrungsmittel voraufgesandt.

Nach solchen Vorbereitungen konnten wir alle der Zukunft vertrauensvoll ins Auge bliden; fie entwickelte sich aber so schön, daß diese sieben Tropentage mir unvergeßlich bleiben werden.

Am 12. Januar morgens 6 Uhr, nach einer sehr sibelen Chocolatita bei dem Hauptarrangeur der Partie, Luis de Vivanco, suhren wir ab. Die ganze Gesellschaft war gespickt mit Revolvern und Risles. Ansangs fährt man in der Ebene. Das Plateau der Stadt Mexiko selbst — im Vergleich mit umlagernden Vergen eine Niederung — erhebt sich schon 7470 Fuß über dem Meer. Nach zwei Stunden geht es aber noch weiter bergauf, da man, um in das Nebental von Cuernavaca zu kommen, die Eruz del Marques erklimmen muß — 2360 Fuß höher als Mexiko, also fast 10000 Fuß über der Meeresssläche.

Auf der Eruz regiert Nadelholz und mitunter empfindliche Kälte. Oben ragt noch das steinerne Kreuz, welches Cortez hier errichten ließ zur Erinnerung an jenen denkwürdigen Augenblick, wo er von dieser Stelle zum ersten Mal die Ebene der Residenz Montezumas erblickte. Er bekam später von Karl V.

den Titel Marques del Valle de Dachaca. Daher der Name: Kreuz des Marquis.

Eine Stunde Wegs hinter der Eruz senkt sich die Straße wieder — diesmal 5700 Fuß. Allmählich verliert sich das ernste Nadelholz, die leichtsinnigen Tropenbäume treten hervor — das lichte Grün siegt, und ganz plöslich sieht man das Tal von Cuernavaca wie eine goldene Aue vor sich liegen; um so majestätischer treten links die Vulkane Popocatepetl und Iztaccihuatl hervor. Der ewige Schnee auf ihren Spisen und Ruppen bildet einen eigenen Kontrast zur Gluthise, welche das Piedestal beider Berge umschmort, und je weiter es bergab ging, immer küblbarer wurde.

Alls wir gegen 3 Uhr in Cuernavaca ankamen, war unsere erste Sorge, uns hochsommerlich zu kleiden (Mitte Januar!) und alsbald die Bekanntschaft von Dosia Petra zu machen, deren Fonda (Speisehaus) uns schon in Mexiko empfohlen war.

Glücklicherweise war auch der Transport mit den Vorräten schon eingetroffen. So gestaltete sich nach der eisig-schwülen Bergfahrt das Abendessen doppelt harmonisch.

Von Cortez sowohl wie von Raiser Max war Cuernavaca in große Uffektion genommen. Die Serren hatten recht: die Stadt ift höchst malerisch, ein gemütliches Eutin, aber hügelig und in die Pracht der Tropenwelt überset, mit altem Schloß und pittoresken Rirchenfassaden. Die Straßen bieten köstliche Fernsichten auf die fruchtbare Ebene und die blauen Vergketten, aus denen die zwei beschneiten Vulkane gebieterisch emporsteigen.

Am Ende der Stadt, am Abhange einer tiefen Barranca, hat vor vielen Jahren ein Bergwerksbesitzer Laborde, der ebenso reich wie verschwenderisch war, einen Garten mit Grotten, Bassins, Säulenhallen und Laubengängen angelegt. Sier vermählt sich dem Prunk des altspanisch-maurischen Geschmackes 54

bie ganze Pracht ber indianischen Flora: Palmen, Rasseebäume, Bananen, Uguacates, Rosen, Orangen, Mangos, Magnolien — das alles wuchert unter balsamischen Düsten durcheinander, und obgleich die Anlage verwildert und verwahrlost liegt, hat es doch einen hohen Reiz, in diesem stillen Tropenpark umberzuwandeln, an dessen Blütenpracht die unermüdliche Natur auch in den Wintermonaten emsig weiterschafft. Sier hat Raiserin Charlotte mit Vorliebe geweilt. In diese weltserne Umgebung slüchtete sie schließlich vor den Enttäuschungen und dem töblichen Glanz der mexikanischen Serrscherkrone...

Maximilian ließ sich hier ein Gartenhaus einrichten und in dem etwa eine Stunde entfernten Indianerdorf Acapanhingo eine kleine Villa banen. Sie wurde nie vollendet und liegt jest verlassen.

Der Morgen des 13. sah uns staunend vor dem majestätischen Wasserfall San Antonio. Am folgenden Sag frühtrabte die Ravalkade weiter.

Rings war noch alles pechdunkel. Um fernen Sorizont slimmerte das südliche Kreuz, auf das wir, wie die Seiligen drei Könige auf den Stern, zuritten.

Ein träftiger Maulesel mit dem Küchenvorrat — ein sehr beruhigender Anblick — trabte neben uns.

Nach fünfstündigem Ritt empfing uns in der Sacienda (Plantage) Miacatlan der freundliche Don Eduardo Unda, dem wir empfohlen waren, mit einem Imdiß, der unserem vierfüßigen Marketender den Genuß gewährte, sich um einige Flaschen Rotspon erleichtert zu sehen, denn die gastfreien Serren Mexikaner haben für den Besuch stets Überfluß an Speise, aber keinen Trank, weil sie selber nichts vertragen können.

Um 4 Uhr sette sich ber Jug wieder in Bewegung. Gegen 7 Uhr, bei rundestem Vollmond, hielten wir vor ber Sacienda

eines Don Manuel be la Pefia, der uns gleichfalls auf das freundlichste aufnahm.

Um nächsten Morgen ging es durch einen tiefen Bach, dann klommen die wackeren Rosse "einen steilen Berg hinan". Raum waren wir oben, so erhob sich in funkelnder Pracht die Sonne und beleuchtete ein zauberhaftes Tal, dessen Sintergrund die beiden rosigen Gletscher der Bulkane bildeten.

Gegen 9 Uhr trabten wir durch die hüttengesäumte Straße von Cacahuamilpa. Der Ortsrichter hatte bereits die amtliche Empfehlung erhalten und trommelte sofort die ganze Dorfschaft zusammen. Etwa 30 Rerls und Jungens stürzten mit Fackeln herbei. Man kommt nur hierher, um die berühmte Söhle zu besuchen.

Albermals wurde der Maulesel von einem Teile seiner Bürde befreit, was ihm, dem Spisen der Ohren nach zu schließen, ungeheure Freude machte. Dann ging es an die Söhlenarbeit.

Sumboldt hat diesen Erdbau noch nicht gekannt. Er ist etwa vor 20 Jahren entdeckt, angeblich durch jenen Don Manuel de la Pesia, Besitzer von Actopan, bei dem wir übernachteten.

Man kann stundenlang Promenaden in dieser Unterwelt machen. An das Ende scheint noch niemand vorgedrungen zu sein. Während der Regenzeit wagt man sich überhaupt nicht hinein, weil beim Durchsickern des Wassers leicht Teile der oberen Wölbung herunterstürzen; die Stalaktiten sind hier nicht so brillant wie die in der Söhle von Matanzas auf Cuba. Dafür ist die Ausdehnung der Grotten großartiger. Ihr Umfang und die Söhe der einzelnen Gewölbe ist staunenerregend. Unsere 30 Indianer huschten in ihren weißen Rleidern wie Gnomen durch dies ungeheure Inserno, aber ihre roten Fackeln 56

verbreiteten nicht genügendes Licht. Losgelaffene Raketen erreichten kaum die Deckenwölbung. Und die bengalischen Flammen, die wir abbrannten, brachten erft umfassende Selligkeit hervor, als sie gleichzeitig an verschiedenen Punkten emporzischten.

Gegen 3 Uhr nachmittags verließen wir trot Söhe ber Sonne den Ort, um noch rechtzeitig in Cocoiotla einzutreffen, einer durch Schönheit ihrer Lage und ehemalige Pracht der Einrichtung bekannten Bacienda, die aber jest, wie so manche andere, veröbet liegt.

Ein zweistündiger Ritt brachte uns auf die Sobe. Dann erblickten wir das anmutige Sal der Ansiedlung. Ein kleiner Fluß plätschert durch die Niederung — in Mexiko stets ein wichtiger Anblick, weil hier Bäche zu den rarsten Seltenheiten gehören und hoch im Preise stehen.

Von den Gebäuden der Sacienda war anfangs nichts zu sehen. Bald aber tauchte aus schattigen Palmengruppen die Barocksilhouette des Glockenturms empor. Und mit dem finkenden Tag hielten unsere Pferde wie von selbst vor dem alten Portal.

Den ganzen Garten durchziehen breite Alleen von hochstämmigen Orangenbäumen, fast erdrückt von ihrer paradiesischen Last. Im letten Sonnenstrahl glänzte der Boden, besät mit herabgefallenen Orangen, die hier wegen ihrer Fülle fast gar keinen Wert haben; man braucht nur den Ast eines dieser majestätischen Stämme zu schütteln, um die reichste Ernte von Früchten zu halten, wie ich sie so saftig nur in Syrakus gefunden habe. Über dieser Pracht wiegen sich hoch in den Lüsten die Rronen von Cocospalmen (daher der Name Cocoiotla), während als Unterholz die Banane mit ihren breiten hellgrünen Blättern Schatten spendet. Ihnen sind die Rassesstauden anvertraut. Der Rassee verlangt nämlich einen starken

Wärmegrad, gebeiht aber mit Vorliebe unter dem Schutz der Banane. Nachdem ein jeder von uns (nach Petersburger Preisen) für etwa 10 Silberrubel Orangen verzehrt hatte, für die hier aber die generöse Summe von ungefähr 5 Silbergroschen entrichtet wurde, verließen wir Cocoiotla.

Die Sache wurde jest sehr pikant oder, wenn man will, überschwenglich schön. Auf dem Talgrund und den benachbarten Söhen lag das zauberhafte Licht des Vollmondes. Die Tageshisse war geschwunden; an ihre Stelle trat die laue Luft einer deutschen Julinacht. Und zugleich begann in der ganzen Natur, nah und fern, ein Singen und Summen — ein Sphärengesang, wie er die Baumkronen unserer Linden zur Zeit der Blüte erfüllt.

Während einiger Minuten führte uns der Weg durch die geheimnisvolle Stille eines Indianerdorfs. Der Abend brach herein. Rechts und links von der Straße ließen Bananenbüsche kaum die dazwischen versteckten Gütten der Eingeborenen erkennen. Aus den durchsichtigen Rohrwänden schimmerten hier und da die Feuer, auf denen primitive Speisen geröstet wurden. Der rötliche Schein kämpste oft vergeblich mit dem Mondlicht, das immer mächtiger hervortrat und die schönen Fächersormen der Musen geisterhaft vergrößerte.

Allmählich bemächtigte sich unserer Gesellschaft, bei der sonft keine besondere Neigung zur Sentimentalität vorhanden war, eine so bukolische Stimmung, daß lange Zeit niemand sich zum Sprechen aufgelegt fühlte, während die Tagesritte es an Unterhaltung und schlechten Wigen aller Art nicht hatten fehlen lassen.

Mitten hinein in diese sprische Ruhe siel dann aber plötzelich mit seiner ganzen Breite der leidige Materialismus des 19. Jahrhunderts.

Wir hatten Actopan erreicht. Unsere Pferde sehnten sich nach Ruhe. Aber die Kisten unseres braven Maulesels waren mehr zu seiner als zu unserer Freude leer, wohl aber hatte Luis de Vivanco aus seinem Keller vorsorglich einen Reservesonds in Miacatlan deponiert. Und die müden Rosse? Doch alles drängte weiter. Und statt noch einmal den edlen Don Manuel de la Pesia zu überfallen, ging es nun im slotten Trabe nach Miacatlan auf einem Richtwege, den die vorauflausenden Führer angaben.

Es war 1/29 Uhr, als wir dort anlangten, gerade die Zeit, wo Don Eduardo Unda sich behaglich zum Nachtessen anschickte.

Wir haben es brüderlich mit ihm geteilt und dann wie die Baren geschlafen.

Um nächsten Tag begleitete uns die Sonne auf einem sehr beschwerlichen Weg über Sochicalco, wo noch Ruinen eines Palastes von Montezuma stehen. Drei steile, steinige Varrancas (ausgetrocknete einstige Flußbetten), die wir um 12 Uhr in sengender Tropenglut passierten, sind in der Erinnerung scherzhafter, als sie es zu jener Mittagszeit waren.

Um 3 Uhr hielten wir unseren Triumpheinzug in Cuerna-

Tags barauf war Ruhe. Und als wir uns am Abend bieses 17. Januar zum lettenmal bei Dosia Petra vereinigten, erhielt ich ein Telegramm, worin mir mitgeteilt wurde, daß der Rongreß am selben Nachmittag den Traktat genehmigt habe.

Das rundete bie ganze Fahrt febr gut ab.

Früh am anderen Morgen 3 Uhr blitten die Sterne, als wir die Seimfahrt antraten.

Diese Tage waren die reizendsten, die ich seit Rom verlebt habe.

Guter Bruder, am 2. Februar 1870 erhielt ich Deinen Brief vom 6. September 1869! Statt nach Mexiko zu gehen, ift dieses reiselustige Dokument nach Valdivia in Chili gefahren, von wo das Konsulat es mir jest plinktlich zustellt.

Im Innern des Landes find die postalischen Verhältnisse noch toller. Dazu kommen die ewigen "Putsche" gegen die Regierung. Ieder selbständige Provinzkommandant — manchmal auch ein Aldvokat (Juarez) — fühlt hier von Zeit zu Zeit das Bedürfnis, den jeweiligen Präsidenten für einen Feind des Vaterlandes zu erklären und sich selbst dem hohen Aldel und wohllöblichen Publikum als passenden Nachfolger zu empsehlen. Das nennt man hier dann sehr melodisch: "Pronunciamiento". Aluf diese Weise haben im Lauf von 40 Jahren (bis 1855) 36 Präsidenten einander abgelöst, die sich mitunter auch Diktator oder Raiser (Iturbide) nannten, und von denen jeder nach der Verfassung eigentlich 8 Jahre hätte regieren müssen. Dabei hat die Regierungsform in 35 Jahren zweiundzwanzigmal gewechselt.

Auch jest wieder ist im Innern "hinter ben Bergen" eine Revolution im Entstehen begriffen.

Da Du nach meinen Bekannten fragst, so wird Dich beifolgender Brief von Liszt interessieren. Und da ich beim Durchsehen noch allerhand mir im Lauf der letzten Monate zugegangene Curiosa fand, die der Art sind, daß ich sie nicht sofort zerreißen wollte, so lege ich sie auch bei.

(Brief von Franz Lifzt)

Verehrter lieber Freund, aufrichtigen Dank für Ihr herzliches Gebenken; ich kann Ihnen versichern, daß es ganz auf Gegenseitigkeit beruht. Sie fehlen mir sehr in Rom, und um-60 gekehrt könnte ich bort andere entbebren, namentlich im Winter. So faßte ich kurzerhand ben Entschluß, mich ben ebenso anspruchsvollen wie unangebrachten Freundlichkeiten zu entziehen. 3ch flüchtete letten Winter nach Weimar und habe mich feit 14 Tagen in der Villa d'Efte niedergelaffen, wo der Rardinal Sobenlobe so gütig war, mir eine reizende Wohnung einzurichten. 3ch werbe bavon Gebrauch machen und mich nicht von der Stelle rühren, umgeben von der beften Befellschaft: von Büchern und Musik, bis ich im April nach Weimar zurück-Für Beethovens Jubilaum tomponiere ich jest eine Rantate, welche Ende Mai in der "Tonkünftler-Versammlung" in Weimar aufgeführt werben foll. Später gebe ich nach Ungarn zu meinem vortrefflichen Freund Baron Augusz, önologischem Gelehrten und Besitzer großer Weinberge, beren Probutte Sie fich vielleicht entfinnen; fie murben burch verschiebene Ausstellungsmedaillen sowie durch die schmeichelhafte Unertennung bes Barons Visconti und bes Grafen Bobrinsty geehrt. August bat in seinem Seimatsort Serau eine prachtvolle Rirche erbaut; wir haben ausgemacht, daß bei ber feierlichen Einweihung eine von mir tomponierte Meffe gesungen wird.

Von den Ihnen bekannten und Ihrer gedenkenden Persönlichkeiten, die wiederzusehen mir eine Freude war, nenne ich Ihnen Kaulbach, unerschöpflich in Meisterwerken, Baronin Schleinitz (von Berlin), die ich "Sérénissime Excellence" tituliere, und Madame de Mouchanoff, stets ebenso bewunderungswürdig durch die Grazie ihres Geistes wie durch die meisterhafte Gabe, uns ins Reich der Ideale zu führen.

In dieser auserlesenen Gesellschaft verbrachte ich zwei Wochen hindurch jeden Abend in München — ein Name, für mich unzertrennlich von einem tiefen Schmerz, über den ich schweigen möchte.

Man wird alt, um betrübt zu werden — über sich und andere. Und bennoch mangelt der Welt weder das Gute noch das Schöne; es hängt nur von uns ab, es uns zu eigen zu machen und zu mehren. Meine Wahl ist getroffen: ich lausche der barmherzigen Stimme, welche ermahnt, uns nicht in Traurigteit zu versenten "wie die anderen, die keine Sossnung haben" — der Stimme: "Non sunt condignae passiones hujus temporis ad suturam gloriam!" (Daß dieser Zeit Leiden der Serrlichkeit nicht wert sei, die an uns soll offenbaret werden.)

Ganz ber Ihre

in herzlich ergebener Freundschaft

F. List.

14. November 1869 — Villa d'Efte.

Ihre kleine Bestellung habe ich der Fürstin Wittgenstein ausgerichtet. Sie läßt Ihnen tausend Serzliches sagen; ihr Buch "L'église attaquée par la médisance" hat ihr hohe Anerkennung eingetragen; sie fährt fort, sich bei der Beurteilung der großen römischen Fragen einen Optimismus zu bewahren, der um so anerkennenswerter ist, als ihm jedes eigennützige Interesse fernliegt.\*)

#### \*) Das französische Original lautet:

"Très honoré et cher ami,

Sincères remerciments de votre cordial souvenir, bien réciproque je vous l'assure. Vous me manquez beaucoup à Rome et par contre, beaucoup d'autres y sont de trop pour moi, surtout en hiver. Aussi ai-je bel et bien résolu de me soustraire à l'excédant des amabilités prétentieuses et importunes. L'hiver dernier j'ai fui à Weimar, et depuis une quinzaine je me suis établi à la Villa d'Este où le Cardinal d'Hohenlohe a eu la gracieuseté de m'accommoder un charmant logis. J'en profiterai sans désemparer, entouré de la meilleure société de livres et musique, jusqu'au moment de repartir pour Weimar, au mois d'Avril. J'écris une Cantate pour le jubilé de Beethoven, qu'on exécutera d'abord à la "Ton-

#### Merito, 21. Februar 1870.

Teure Mutter, mit dem letten Brief sandte ich Dir einen Reisebericht über meine Cuernavacareise. Inzwischen habe ich schon wieder einen interessanten Ausstug unternommen und zwar nach Pachuca und Real del Monte, zweien der wichtigsten Minenpläte Mexikos.

künstler-Versammlung<sup>e</sup> à Weimar, fin Mai. Plus tard j'irai en Hongrie, chez mon excellent ami le Baron Augusz, savant œnologue et propriétaire de grands vignobles, dont vous vous rappelez peut-être les produits, honorés de plusieurs médailles d'exposition, et de la flatteuse approbation du Baron Visconti et du Comte Bobrinsky. Augusz a fait construire dans sa ville natale, Sexau, une fort belle église, et nous sommes convenus qu'au jour de la dédicace solennelle une Messe de ma composition sera chantée.

Parmi les personnes de votre connaissance qu'il m'a été le plus agréable de revoir et qui vous remémorent je nommerai: Kaulbach — imperturbablement productif en chef d'œuvres; la Baronne de Schleinitz (de Berlin) que j'intitule la Sérénissime Excellence; et Madame de Muchanoff toujours admirable de grâce d'esprit, et d'une maestria de séduction idéale.

Pendant deux semaines je passais chaque soir en si exquise compagnie, à Munich — nom qui du reste se rattache pour moi à un profond chagrin que je n'ai qu'à taire.

On vieillit pour s'affliger de soi et d'autrui. Néanmoins, le Bien et le Beau ne manquent pas au monde; il ne dépend que de nous, de nous l'approprier et de l'augmenter. Mon choix est fait: j'écoute la voix qui nous exhorte miséricordieusement à ne pas nous absorber dans la tristesse "comme ceux qui n'ont point d'espérance immortelle" — et nous apprend aussi que "non sunt condignae passiones hujus temporis ad futuram gloriam".

Bien à vous d'amitié cordialement dévouée

F. Liszt.

14 Novembre 69 — Villa d'Este.

J'ai fait votre petite commission à Madame la Princesse Wittgenstein qui vous dit mille choses affectueuses. Son livre "L'église attaquée par la médisance" lui a valu d'illustres suffrages, et elle continue de maintenir sur les choses majeures de Rome une sorte d'optimisme d'autant plus méritoire qu'il est plus désintéressé." Am Montag, 14. d. M., früh  $^{1}/_{2}$ 8 dampfte ich mit Vivanco und Bourjau ab. In Ometusco verließen wir die Eisenbahn und langten mit Eilwagen gegen 4 Uhr in Pachuca an, wo wir in der Casa de Diligencias abstiegen.

Diefer Ort ift von hohen Bergen eingefaßt, in denen unaufhörlich gearbeitet wird, um Silberschäße zu heben.

Die größte Minenanlage ist im Besitz einer Aktiengesellschaft, welche auch in dem nahegelegenen Real del Monte umfangreiche Berg- und Süttenwerke besitzt und nach diesen "Compasia del Real del Monte" heißt. Sie bestand ursprünglich aus Engländern, welche den Grund zu dem großartigen über- und unterirdischen Betrieb legten: dabei machte das Unternehmen Bankrott und überließ die sämtlichen Etablissements vor etwa 20 Jahren einer mexikanischen Kompagnie, die in der Hauptstadt selbst ihren Sitz hat.

Der Gesamtwert der jesigen Anlagen in Pachuca, Real bel Monte, Belasco und Regla wird auf 14 Millionen Pesos (ungefähr 17 Millionen Reichstaler) veranschlagt. Ich habe in diesen Sagen so viel Silber gesehen, wie zusammen während meines ganzen Lebens nicht.

Der Direktor der Minen, Mello, ein Spanier, wohnt in Pachuca. Unter seiner Leitung, begleitet von 2 englischen Ingenieuren der Kompagnie, traten wir am folgenden Morgen unsere Minenreise an.

Das erste Werk, das wir besichtigen sollten, war San Rosario. Un dieses schließen sich, durch Korridore verbunden, Santa Sophia, San Pedro, Guatimoşin u. a.

Wir mußten nun zunächst uns der Anzüge entledigen und dafür dicke wollene Semden und Sosen anlegen, über die dann noch leinene Jacken und Beinkleider gezogen wurden; die Wolle wegen des scharfen Temperaturwechsels in den 64

verschiebenen Minen; die leinenen Kleider als Schutz gegen Staub, Räffe usw.

Um 91/2 Uhr waren wir marschfertig. Auf bem Ropf hatte jeder einen breiten dicken Sut, an welchem beim Klettern die Grubenlichter (einfache Talglichter, nicht Lampen) mit nassem Lehm angeklebt wurden. Wir sahen alle so verdächtig aus, daß ich keinem Fremden geraten haben würde, uns in einem einsamen Walbe zu begegnen.

Einen solchen "Lichthut" hatte sich Michelangelo verfertigt, um nachts, wenn er in schlaflosen Stunden an der "Grablegung" schaffte, diejenige Stelle des Marmors, an der er gerade arbeitete, zu beleuchten. Er nahm gleichfalls ein Talglicht, weil dieses nicht tropft.

Jene Gruppe, welche eine Inschrift als "lettes Werk" bes Künstlers bezeichnet, steht unvollendet in Florenz unter der Ruppel der Santa Maria del Fiore. (So genannt nach der Lilie, dem Wappen der Stadt.)

In verschiedenen Absaten ftiegen wir auf schmalen Leitern 500 Varas (1 Vara = 3 Fuß) tief in die Unterwelt hinab und find bort fast 6 Stunden geblieben. Rur felten machen Ausländer diese Grubenerpedition in foldem Umfange. Gegen 12 Uhr waren wir alle aber auch fo ermüdet, daß uns bas Frühftuck in der Mine Santa Sophia recht geschlichen kam. Wir nahmen es beim flackernden Licht unserer Talglichter in einer ventilierten Nische. In den Gängen selbst darf die Rommunikation nicht gestört werden. Sie find teils mit Schienen beleat zum Transport der Erze, die dann an beftimmten Saltestellen durch mächtige Maschinen binaufgeschafft werden, teils von eisernen Röhren oder offenen Rinnen burchzogen, aus benen bas Waffer vermittels riefiger Pumpwerke binausbefördert wird. Geschieht bas nicht, fo laufen die Minen von Sologer, Meritanifche Briefe. 5 65 voll und können nicht mehr ausgebeutet werden. Von Zeit zu Zeit dröhnt das Sprengen des Gesteins wie Donnerschläge durch das Dunkel. Die Luft ist so diet, daß künstlich ventiliert wird. Wo dies fehlt, wie z. B. in der neuen Mine Guatimogin, herrscht solche Sige, daß die Vergleute nackend arbeiten.

Das Ganze war sehr angreisend, und als wir um 3 Uhr wieder ans Tageslicht kamen, gestanden wir uns, daß wir diese halsbrecherische Expedition nicht zum zweiten Mal unternehmen möchten, die Eindrücke uns aber unvergeßlich bleiben würden. Wir waren fast 6 Stunden unterirdisch fortwährend gestiegen, geklettert, gekrochen. Eine prachtvolle Silbererzstuse, welche mir der Direktor überreichte, werde ich, wenn mein Urlaub durchgeht, Antonelli für seine Sammlung edler Steine nach Rom mitbringen als Beweis, daß ich in der mexikanischen Unterwelt seiner gedacht habe.

Etwa 500 Indianer schaffen in der Tiefe "Tag und Nacht"
— wenn man diesen Ausdruck für das Innere der Erde anwenden kann. Die einen schleppen Erzblöcke, andere hämmern am schwarzen Gestein und legen die glänzenden Abern bloß, in denen das Silber steckt; dritte sind beim Pumpwerk oder beim Sinauswinden des Erzes tätig. Die nacktbraunen Gestalten mit dem straffen schwarzen Saar bilden einen eigentümlichen Kontrast zum blitzenden Mammon, der durch ihre Anstrengungen dem Gestein entrissen wird und dann, gemünzt, die Kulturwelt überslutet — zum Guten und Bösen.

Und diese ganze schwere Arbeit geschieht im Salbdunkel, beim trüben Schein schwelender Talglichter, in dumpfer, feuchter Atmosphäre, welcher selbst der Kräftigste nicht lange Zeit widersteht. Dafür ist freilich der Lohn hoch, zum Erwerd aber bringt es dier niemand; der ganze hiesige Arbeiterstand ist von Saus aus demoralisiert. Während der deutsche Bergmann 66

sich im allgemeinen durch Nüchternheit und frommen Sinn auszeichnet und unsere Minenorte die Stätten der Gottesfurcht und Solidität sind, gelten in Mexiko wie in sämtlichen ehemals spanischen Kolonien die Bergwerke für Pflanzschulen aller Verbrechen. Was hier der Arbeiter in der Woche verdient, muß am Sonnabend vertrunken, verspielt und verzubelt werden. Raub und Totschlag sind an der Tagesordnung; das wüsteste Treiben herrscht sowohl in Pachuca wie in Guanajuato, Zacatecas und anderen Minengegenden. Unsere Begleiter versicherten uns, daß mehr als ein halbes Duzend der Arbeiter, die wir sahen, bereits die verschiedensten Mordtaten ausgeführt hätten.

Die Gegend ist so unsicher, daß die Rompagnie eine Garde von 80 Mann unterhält, von denen jeder die Woche 10 Pesos (12 Reichstaler) erhält. Alles ausgesuchte und erprobte Leute. Der sonst so friedliche Sessor Wello führt bei Ausritten ein förmliches Wassenarsenal bei sich und ist stets von 4 bis 6 Gardisten begleitet — eine sonderbare Art, das Leben zu genießen.

Alls wir uns von der Minenexpedition etwas erholt hatten, ritten wir (auf dem Rückweg nach Pachuca) nach einem der Hückenwerke der Kompagnie, einer sogenannten Hacienda de beneficio, wo das Silber aus dem Erz geschieden wird.

Der Holzmangel gestattet hier nicht, wie bei uns, die Anlage vieler Schmelzöfen. Der Schmelzprozeß wird in Mexiko meistens durch das Amalgamieren der Erze mit Quecksiber ersest, eine Prozedur, die schon zu Ende des 16. Jahrhunderts in Pachuca von einem Bergmann namens Bartholomeus von Medina erfunden wurde.

Man stampft die Erze zu Staub, vermischt diesen mit Wasser und Quecksilber und läßt den ganzen Brei in große

runde Tennen laufen, die etwa einen Fuß tief ausgehöhlt sind. Dort wird die Masse 30 bis 40 Tage lang durch Maultiere zusammengetreten; nach Ablauf dieser Frist haben sich alle Silberteile — infolge innerer Wahlwerwandtschaft — mit dem Quecksilber vermischt, und zwar in so fester Form, daß sich dieses Amalgam völlig absondern läßt. Durch Filtration wird dann wiederum das Quecksilber ausgeschieden. Dadurch bleibt das reine Silber zurück und geht nun, zu Varren verarbeitet, in die Münze, um sich in unglaublich kurzer Zeit in Geld zu verwandeln. In 24 Stunden kann dort 1 Million Pesos hergestellt werden.

Mit der untergehenden Sonne nahm auch der Mammonkultus, dem wir vom frühen Worgen an gehuldigt, sein Ende.

Run ging es zur Tafel bei Mello, ber einen prachtvollen Palast bewohnt, ein Gehalt von 20000 Pesos (25000 Reichstalern) bezieht und zugleich das Talent hat, diese durch die wäßrige Prozedur gewonnenen Silbermünzen auf die vortrefflichste Urt von neuem "flüssig" zu machen.

Am anderen Morgen trugen uns die träftigen mexikanischen Pferde, unter einer Eskorte von 6 Garden, den schönen Weg hinan, der — fast wie eine kleine Gotthardstraße — nach Real del Monte führt. In Velasco (auch eine Hacienda de denessicio der Rompagnie) wurden beim englischen Administrator wackere muttonchops in Angriff genommen, dann die großartigen Anlagen besichtigt und zurück nach Pachuca geritten, wo Mello abermals den liebenswürdigen Amphitryon spielte.

Am nächsten Morgen, früh um 6, ging es mit Diligencia nach der Station Ometusco. Da die Straße seit 24 Stunden unsicher sein sollte, hatte Wello uns eine berittene Estorte 68 von 8 Mann mitgegeben und außerbem auf der Imperiale 3 Mann postiert, deren Senry-Risses im Fall eines Angrisss die erforderlichen Dienste geleistet haben würden — in erster Linie wohl auf Rosten dieser exponierten Wachen.

Inzwischen sind abermals Regierungstruppen ins Innere abgegangen, um die Revolution im Reim zu ersticken. Ich hoffe dringend, daß das in Mexiko stets unter der Alsche glimmende Feuer eines Bürgerkriegs diesmal keine größeren Dimensionen annimmt und mir nicht etwa einen Strich durch den Urlaub macht!

### Mexito, Sonntag, 27. Februar 1870.

Guter Wider, soeben von einer Minenexpedition ins Innere Mexisos zurüczetehrt, sinde ich die neuesten Nachrichten vor: die Revolution ist niedergeworsen, die Rerls, die mir meinen Urlaub stören wollten, sind surchtbar zusammengehauen. Diese ganz uninteressanten Desperados, von denen die einen stets etwas wollen, wegen dessen sie von den anderen über den Sausen geschossen werden, um dann wieder denselben Firlesanz mit umgekehrten Rollen von neuem anzusangen — die stören also meine Abreise nach Europa nicht mehr. Ich war von dieser Nachricht so beglückt, daß ich sofort zu Freund Lerdo stürzte, um ihm über den Sieg der Regierung meine unbändige Freude auszubrücken, die in diesem Fall wirklich von Serzen kam. Wenn er übrigens nicht so viel Werg am Rocken hätte, wäre er ein ganz samoser Kerl: intelligent, amüsant und stets mit Liebeshändeln beschäftigt.

Seute ift der englische Steamer fällig, der mir das Urlaubstelegramm bringen foll!

Noch ist freilich keine Nachricht aus Veracruz bier oben, welche die Ankunft bes Schiffs melbet. Ich bin in böllischer

Aufregung! Wie viele Telegraphistentonfusionen können pafsieren auf dem Wege von der Wilhelmstraße nach New Fork und von da dis Sabana! Wenn das Ding eine Minute du spät in Sabana (nach Abgang des Dampfers) eintrifft, muß ich von neuem 14 Tage warten, dis zum nächsten Steamer!

Wir haben hier nun schon wieder vollen Sommer. Alles grünt, und vorgestern sind auch die ersten Schwalben und Rolibris aus ihrer Wintervilleggiatur zu uns zurückgekehrt. Das alles läßt mich jest aber kalt. Ich wünsche nur, ich könnte wie sie bald der Seimat zueilen.

123/4 Nachts.

Soeben Telegramm: Urlaub bewilligt! Donnerwetter! Run schreibe ich Ihnen von hier nicht mehr. Meine Effekten gehen morgen nach Veracruz; die Diligence nimmt nur kleine Koffer, das Groß bleibt auf Maultieren 8 bis 12 Tage unterwegs. Alm 10. folge ich selbst, schiffe mich am 13. in Veracruz ein und nehme in Sabana (24. März) Samburger Steamer. Serrlich! Wenn ich nicht ertrinke, sehen wir uns bald wieder. Und dann verleben wir in Rom mit allen unsern weltlichen und geistlichen Freunden göttliche Tage!

Megiko, 8. März 1870.

Meine teure Mutter, übermorgen verlasse ich die Sauptstadt. Um 13. d. M. schiffe ich mich auf "Washington" in Veracruz ein.

Vorigen Sonnabend, 5. d. M., gab Lerdo mir ein glänzendes Abschiedsdiner, dem alle Staatsminister und Juarez selbst beiwohnten. Juarez geht sonst nicht auf Diners; nicht einmal während der Anwesenheit des nordamerikanischen Staats70

sekretärs wich er von dieser Gepflogenheit ab. Außerdem waren alle meine besten deutschen und anderen Bekannten eingeladen, die ich selber dem guten Lerdo hatte bezeichnen müssen. Es sehlte nicht an gerührten Toasten und mexikanisch-skürmischen Alkklamationen.

Nun werde ich bald das Glück haben, meine teure Mutter zu umarmen.

### Berlin, 2. April 1870.

Guter Bruder, die 5714 Seemeilen sind glücklich überwunden. Ich bin gleich furchtbar ins Feuer gekommen: Regierung ist mit meinem Vertrag ganz zufrieden, aber Sandelskammer in Samburg und Veremen machen noch einige Einwendungen. Deshalb muß ich schon heute nach Veremen als Apostel meines Traktätchens, da in vier Tagen das Jollparlament darüber abstimmen soll.

Ich kam gerade im allerletten Moment, um noch nach rechts und links Aufklärung zu geben. Delbrück und Philipsborn teilen in einigen strittigen Punkten ganz meine Auffassung. Mit ersterem, Camphausen und Krüger gestern im Klub interessantes Diner.

Soffentlich tritt balb Rube ein. Dann gehe ich erst nach Lübed-Robensande und nachher gleich über die Alben.

### Berlin, Pfingftbienstag, 7. Juni 1870.

Mein guter Wiber, bis Triest war ich — wenn auch entfernt von Rom — boch noch unter italienischem Simmel. Miramare tauchte wie eine weiße Fata Morgana aus den blauen Fluten — wie eine strahlende Erinnerung an Maximilian. Der Wechsel im Menschenschicksal konnte nicht deutlicher vor Augen geführt werden. In Wien empfing mich

graues Gewölf und Regen, in Berlin Winterkälte, Näffe, Ungemütlichkeit — kurz, ich bin jest gerade soweit wie im Februar 1869, wo ich Rom verließ. Nach diesen drei parabiessischen Maiwochen! Ich bin höllisch melancholisch!

Den Kronprinzen sah ich in Potsbam und erzählte ihm, welchen Eindruck seine Tagebücher auf Sie gemacht. Er erkundigte sich angelegentlichst nach Ihnen und Ihren neuen Werken.

Meine nächsten Pläne kenne ich selbst noch nicht. Vorgestern abend war ich bei Bismarck, ber morgen nach Varzin geht, wohin er mich eingeladen hat. Ich benke, ihm nächste Woche borthin zu folgen und mich Ende bieses Monats in Samburg oder Southampton wieder einzuschiffen!

Im Safen von Savre, Freitag, 8. Juli 1870.

Teure Mutter, wir hatten eine prachtvolle Fahrt; Meer glatt, Himmel blau, Sonne strahlend. In Hamburg intereffantes Diner bei Herrn Bonne, der so freundlich war, 25 Mexikaner für mich zu vereinigen.

Auf der "Westfalia" fand ich eine Menge bekannter Gesichter wieder, u. a. den Steuermann Martin, der im Winter in Eutin war und sich rühmte, Serrn von Schlözer auf "Rodensande" im Schlitten gesehen zu haben! Es sind 400 Auswanderer an Vord; heute werden von Paris noch viele "feine" Passagiere erwartet.

Und nun lebe wohl, meine gute, teure Mutter! Laß mich recht balb Nachricht von Dir erhalten! Vielleicht schreibst Du schon am 13. d. M.? Dann weiß ich bei meiner Ankunft in Mexiko, wie es meiner guten Mutter Mitte dieses Monats ging.

Im Safen von Savre, am Borb ber "Westfalia" Freitag, 8. Juli 1870.

Am Festlande fand ich nicht Zeit, lieber Wider, Ihre himmlisch unvergleichlichen Zeilen vom 13. v. M. zu beantworten. Die Geschichte Stroganows ist riesig amüsant. Ich erhielt den Brief im Sotel du Nord in Berlin, als ich am 21. v. M. von Varzin zurücklehrte, wo Bismarck und Frau vier Tage hindurch ihre ganze Liebenswürdigkeit entwickelt haben. Mit ihm allein habe ich täglich stundenlange Promenaden in seinen Forsten gemacht und dort eigentlich erst die Weltgeschichte von 1866—70 kennen gelernt.

Bereits am 22. Juni war ich in Ems, um mich beim König zu verabschieben.

In Baden-Baden blieb ich zwei Tage, um auch der guten Rönigin Lebewohl zu sagen und mit Flemming von Rom zu schwärmen. Dann zwei Tage in Weimar, wo Liszt die Wagner-Gemeinde Deutschlands und Frankreichs von der Kunstmäcenin Schleinis dis zum kritischsten Recensenten um sich versammelt hielt. Nach einem sehr sidelen Diner bei Meyendorf abends Tannhäuser mit Niemann und der Mallinger in seltener Vollendung. Dann musikalisches und Champagner-Gelage mit Liszt.

Am 1. Juli feierten wir in Lübeck den 84. Geburtstag meiner Mutter. Am 6. verließ ich mit der "Bestfalia" Hamburg. Nun ist die Berrlichkeit vorüber, und morgen geht's wieder in die öde ozeanische Wasserwüste, wo ich Zeit haben werde, über die schönen römischen Wochen und so viele andere Eindrücke nachzudenken.

Daß Sie vielleicht Lübeck besuchen, ift reizend von Ihnen. Wenn Sie mir einen großen Gefallen erweisen wollen, so melben Sie Ihre Ankunft meiner Mutter vorher, da wir nach Möglichkeit alle plöglichen Überraschungen vermeiden und sie

auf alles vorzubereiten suchen. Wie fibel, wenn ich Sie in unserem hanseatischen Nürnberg herumführen könnte, bessen prachtvolle Backsteinarchitektur allen Städten der europäischen Nordküste den Rang abläuft. Aber dann sie ich schon wieder in meinem Aztekennest, falls nicht der Dzean, der Bomito oder die zwischen Veracruz und Mexiko stets angenehm beschäftigten Briganten mich samt Ratisskation schon vorher gepackt haben.

Am Bord der "Westfalia", Sonntag, 17. Juli 1870.

41° 47' nördlicher Breite, 58° 26' öftlicher Länge.

Simmel und Waffer find heute so ruhig, daß sie mich nicht hindern, meiner guten Mutter zu schreiben.

Am 9. Juli, früh 7 Uhr, verließen wir Savre. Gegen Mittag brach ein Gewitter los, wie ich es noch nie auf dem Meer erlebt. Die Blitze zischten rechts und links vom Dampfer in die Wellen, in demselben Augenblick krachten auch die Schläge und donnerten weithin über die Fluten.

Gleich darauf erhob sich Nebel, der uns dicht einhüllte und bald verhängnisvoll werden follte.

Den Rebel fürchtet ber Seemann mehr als ben Sturm, besonbers im Ranal, wo es im Sommer von Schiffen wimmelt.

Es mochte etwa 2 Uhr nachmittags sein. Wir befanden uns auf der Söhe der Casquets-Inseln. Unsere Maschine arbeitete nur mit halber Kraft, um in dieser grauen Wildnis ein plösliches Jusammentressen mit anderen Fahrzeugen zu vermeiden. Kapitän Schwensen und der zweite Offizier Fischer standen auf der Kommandobrücke, beide unverrückt nach vorn äugend und scharf hinhörend, ob irgendein Geräusch zu vernehmen sei. Am Bugspriet lagen außerdem zwei Ausluger.

In kurzen Intervallen stieß die "Bestsalia" das unheimliche Geheul der Nebelpfeise aus, ihren warnenden Ruf weithin durch die weißen Wasserdünste sendend, um anzuzeigen, daß der Riesendampfer der Neuzeit, die "Westsalia", das alte Weer durchfurche, und alles aus dem Wege gehen möge, um nicht zermalmt zu werden.

3ch stand mit einem Ameritaner auf bem Vorberbeck und beobachtete, wie unser Roloß langsam vorwärtsglitt.

Plöslich hörten wir vor uns wildes Geschrei und Silferufe. Aus dem Nebel tauchte gespenstisch ein Zweimaster mit vollen Segeln; im selben Moment ließ Kapitan Schwensen die Maschine auf rückwärts stellen.

Bu spät: die wuchtige "Westfalia" hatte trot ihrer gemäßigten Gangart das fremde Schiff bereits vollständig überlaufen — mit solcher Gewalt, daß der Fockmast wie Glas zersplitterte und sein Rumpf mitten durchbarst.

Alls wir uns links über die Reeling beugten, trieben bereits die beiden Schiffsteile zu unseren Füßen vorüber — mit heulenden Menschen, zerbrochenen Rahen und Masten, zerrissenen Segeln, flatternden Sauen. Auf den sich neigenden Planken irrte die Bemannung händeringend hin und her, während die Wassermassen mit dumpfem Brausen in die offengelegten Räume hineindrängten. Dann nur wenige Sekunden — und alles versank vor unseren Augen.

Langsam breitete ber Nebel seinen undurchbringlichen Schleier über die Rataftrophe . . .

Doch schon hatte ber Rapitan eins unserer großen Rettungsboote seeklar machen laffen. Wenn auch niemand von uns, und Schwensen selbst wohl kaum, die Rettung für möglich hielt, und es allen undenkbar erschien, zwischen den dichten Nebelvorhängen die Stelle aufzusinden, wo die Unglücklichen

verschwunden waren, wollte ber Rapitan es boch, zur Beruhigung seines Gewissens, wenigstens versuchen.

Und wunderbarer Weise glückte das Unternehmen. Leutnant Fischer, der das Rettungsboot kommandierte, schlug mitten durch den dicken Nebel eine so richtige Direktion ein, daß er schon nach wenigen Minuten die Silferuse der Verunglückten hörte. Sie waren mit den Trümmern in die Tiese gezogen, dann wieder heraufgewirbelt und hatten, an herumtreibende Vretter und Planken geklammert, verzweiselt nach Silfe geschrien.

Alls Fischer — er konnte in diesem Fall gar nicht besser heißen — die Verunglückten dem nassen Element entrissen und im Boot geborgen hatte, kehrte er triumphierend zur "Westfalia" zurück, und allgemein war die Freude, als diese armen Burschen, welche wohl schon am Leben verzweifelt hatten, wassertriefend die Schiffsleiter herauftrabbelten und sich nun plöslich in Sicherheit sahen.

Inzwischen hatte sich ber Nebel etwas verzogen; wir setten bie Fahrt mit voller Kraft fort, um die brei Viertelftunden, welche verloren waren, möglichst einzuholen.

Diese Ratastrophe zeigte mir aber außer dem dramatischen Bilb eines Schiffsuntergangs noch etwas anderes: das Plösliche des ganzen Vorfalls und die tieftragischen Eindrücke, die sich auf wenige Minuten zusammendrängten, wirkten im Moment des Jusammenstoßes auch auf unsere Passagiere so niederschmetternd, daß zu meinem Schrecken alles den Kopf verlor und in wüstem Taumel durcheinanderlief, der mich deutlich erkennen ließ, wie arg die Verwirrung sein würde, wenn so ein großer Dampfer selber — mit seinen 6—700 unerfahrenen Menschen — auf offener See von einem Unfall betroffen würde.

Nachträglich teilte mir ber vierte Offizier, Iwang, mit, daß er schon eine halbe Stunde vor der Ratastrophe ein Unglück geahnt: er habe eine tote Rase an der "Westfalia" vorbeitreiben sehen. Das sei immer ein böses Omen für den Seemann, weshalb auch — wie ich bei der Gelegenheit erfuhr — ein ordentlicher Schiffer die Rasen hochhält und, falls eine solche an Bord seines Fahrzeugs auf der See stirbt, sie niemals den Wellen preisgibt, sondern ihre irdische Sülle erst auf dem Festland bestattet.

Die Mannschaften bes verunglückten Schiffes waren Norweger. Der Rapitan hieß Marcussen. Es war die norwegische Brigg "Präcis", mit Ballast von Frankreich unterwegs, um eine Holzladung aus Finnland zu holen. Das Schiff war schon elf Sahre alt, aus leichtem Föhrenholz gebaut; beshalb wurde es auch sofort zertrümmert.

Die Matrosen gestanden, sie wären ganz sorglos mit dem Scheuern des Schiffes beschäftigt gewesen, hätten plöslich unsere Nebelpfeise gehört, aber gehosst, mit dem Ostwind, der in demselben Augenblick aufgekommen sei, noch vorbeizuschlüpfen. Da ist denn eine starke Distanzverrechnung vorgekommen. Sätten die Leute — wie es der Seemannsbrauch fordert — die Sirene mit ihrer Schiffsglocke beantwortet, so wäre dei der gespannten Ausmerksamkeit, die auf der "Westsalia" herrschte, das Läuten gehört worden. Statt dessen soll der Steuermann der "Präcis" sich darauf beschränkt haben, auf dem Kals einer Flasche zu blasen. Diese kindliche Musik hat man natürlich auf der "Westsfalia" nicht gehört.

Der arme Rapitan Marcuffen kann ben Verluft seiner Brigg noch nicht verschmerzen und wandelt schweigsam und in sich gekehrt auf dem Deck der "Westfalia" umber. Seine Mannschaften aber haben sich schon lange getröstet. Auf dem

einst so froh auslaufenden Fahrzeug, welches jest tief auf dem Grunde des Ozeans ruht, waren sie nur an Sering, Stocksisch, hartes Schiffsbrot und noch härtere Arbeit gewöhnt. Auf der "Westfalia" schwelgen sie in Freiheit und den ungeahnten Genüssen einer Samburger Schiffsküche. Und nun sollen sie New Jork sehen, was ihnen sonst verschlossen geblieben wäre; durch Sammlungen der Passagiere ausgerüstet, werden sie die Music Salls besuchen und in dieser herrlichen Neuen Welt ihrem Rapitän Marcussen wohl sämtlich abhanden kommen, um Wirkungskreise ausstindig zu machen, in denen sie weniger auf das Salz des Berings und der Meerestiese angewiesen sind.

Montag, 18. Juli 1870.

Eros vieler Nebel haben wir seit gestern mittag 302 Seemeilen (75 beutsche Meilen) gemacht; wir sind babei etwa 6 Grade vorwärtsgekommen, und rufe ich benn heute vom

40° 48' nörblicher Breite

64° 59' weftlicher Lange

meinem guten Bruder zu seinem Geburtstage meinen herzlichsten Glückwunsch zu.

Morgen werben wir nun boch nicht mehr nach New Jork gelangen. Die fatale Sirene hat schon wieder den ganzen Vormittag geblasen. Überhaupt gibt es wohl wenige so unangenehme Wasserstraßen wie die von Europa nach New Jork. Entweder Sturm, Eis und Schnee oder Regen, Nebel und Eisberge. Sonnige, stille Momente sind Ausnahmen. Im materiellen Fach wird zur Entschädigung das Möglichste geleistet. Seute sind es 12 Tage, daß wir von Samburg sort sind, und noch ist alles Fleisch vorzüglich, weil es mit solcher Meisterschaft in Eis verpackt ist. Das Fischmaterial wird da-

gegen erst von Frankreich mitgenommen. Um 9. verließen wir Savre und hatten noch am 15. gebackene Schollen, denen man ihr sechs- bis siebentägiges Sotenlager nicht im geringsten anmerkte.

Der Ingenieur ber "Weftfalia", namens Schulz, ein sehr gewandter Mann, ift ebenso wie ber Quarter-Master Martin aus Eutin und öfters am schönen Robensande vorbeigewandert!

19. Juli 1870.

Unser maritimes Stilleben ift schon wieder durch einen ganz merkwürdigen Vorfall unterbrochen worben.

Gegen 5 Uhr waren wir abermals von dichtem Nebel umgeben und arbeiteten nach Kräften auf der Dampfpfeise. Da plöslich lichtete sich rückwärts der graue Vorhang, und dicht hinter uns taucht die "Scotia" auf — das schnellste Schiff der Cunard-Linie (Liverpool—New York).

"Scotia" und "Westfalia" verließen gleichzeitig Europa. Die zwischen Cunard und Samburg bestehende Eisersucht ist aber besonders groß seit dem Mai vorigen Jahres, wo die "Westfalia" in 9 Tagen und 2 Stunden die Fahrt nach New Vork so rasch zurücklegte, daß sie schon am Montagabend dort eintraf, während "Scotia" erst Dienstag früh anlangte.

Nun ift der Kapitan Indkins von der "Scotia" ein jähzorniger Greis, der trot seiner grauen Saare an jenem fatalen Dienstag dem guten Schwensen Rache geschworen hat.

Diese ist heute früh ausgeführt. Die "Scotia" traf uns also um 5 Uhr — gerade als wir stoppten, um unsern Lotsen an Bord zu nehmen.

Gleichzeitig war auch schon ein zweiter bei ber "Scotia" angelangt.

Da aber berechnet der tückische Indkins in aller Eile, daß, wenn er uns den bereits gewonnenen Vorsprung nicht abschneide, die "Westfalia" abermals vor der "Scotia" in New Vork eintressen würde.

Was tut also ber Bengel? Mit vollster Dampstraft fährt er auf uns zu, macht bann eine kühne Wendung und legt sich mit seiner ganzen Breitheit so dicht vor uns, daß beim geringsten Vorgehen der "Westfalia" ihr Eisenschnabel unvermeiblich in den Radkasten der "Scotia" hätte fahren müssen.

Ein solches Manöver hätte der Kerl verdient. Daß wir es aber doch nicht ausführen würden — das hatte er sich auch schlau berechnet.

Schwensen wütete und schimpfte von seiner Rommandobrücke.

Indkins blieb kühl und unverfroren, bis sein Lotse aufgenommen war. Dann dampfte er ungestüm ab — und wir hatten das Nachsehen.

New York, Sonnabend, 23. Juli 1870.

Am 8. Juli glaubten in Savre noch viele an Frieden. Am 9. ging es in See. Am 20. traf ich hier ein, und im Moment unferer Ankunft kamen Zeitungen an Vord mit der Nachricht von der Übergabe der französischen Kriegserklärung. Dasselbe Europa, welches so ruhig dalag, als ich von ihm schied, bereitet sich jest auf Schlachten vor. Ich verließ Varzin am 21. Juni in so tiesem Frieden und unter so wenig Kriegsaussichten, daß Vismarck am Tag nach meiner Abreise ansing, Karlsbader zu trinken, was man nicht tut, wenn man 4 Wochen später in den Krieg soll.

Bis zum 1. August werde ich hierbleiben, dann geht ein direttes Schiff nach Veracruz. Und wenn ich erst wieder oben 80

in Mexiko bin, werbe ich lange Zeit ohne alle Nachricht von Europa bleiben. Die französischen Dampfer stellen dann vielleicht die Fahrten von St. Nazaire nach Veracruz ganz ein, und selbst wenn ihr Betrieb weitergeht, werden sie mir doch keine Briefe und Zeitungen aus Deutschland mehr bringen. Ich kann also nur alle 4 Wochen auf die Steamer von Southampton rechnen, die ich Euch angelegentlichst empfehle, damit ich nicht ganz ohne Kunde von Euch bleibe. Wie werde ich mich auf den ersten Brief von meiner guten Mutter freuen! Es ist schwer drückend, in einem solchen Woment patriotischer Erhebung in die mexikanische Einöbe zu pilgern!

# Mexito, 2. September 1870.

In New Jork lebte ich in den aufgeregten Tagen vom 20. Juli dis 1. August immer auf der Straße und mit den Landsleuten; es litt niemanden zu Hause. Unter den Deutschen sind ganz samöse Kerls. Alles glüht von Patriotismus: mitten im vollsten Nordamerika war es eine großartige deutsche Bewegung. Viermal täglich wurden die Telegramme ausgegeben, die frisch von Europa herüberkamen. Was morgens am Rhein (Mosel) vorging, wußten wir schon am Nachmittag. Am 1. August schiffte ich mich ein, kam am 7. abends nach Habana, wo ich sofort die Weißenburger Siege ersuhr. Am solgenden Tag kam die Nachricht von Wörth! Dann ging es wieder in See; am 13. Ankunft in Veracruz. Am 17. Mexiko. Auch hier gewaltiger Enthusiasmus der Deutschen. Unsere Rolonie, sast 200 Röpfe stark, schickt heute 25 000 Pesos an den Invalidensonds nach Berlin.

Alber hier — fehlen jest die Nachrichten. Zweimal im Monat! Das ift in einem folden Moment furchtbar.

von Sologer, Meritanifche Briefe. 6

81

Und nun muß meine gute, teure Mutter in ihrem hohen Alter noch einmal einen Krieg Deutschlands mit einem Bonaparte erleben. Da sich hoffentlich niemand in unsere Sache mischt, so werden wir sie wohl balb siegreich zu Ende führen!

Nach der bewegten Reise bin ich hier nun wieder äußerlich ruhig eingerichtet. Um 26. v. M. habe ich mit Lerdo die Ratisstationen ausgewechselt und von ihm protokollarisch die Deklarationen bekommen, die der Bundesrat des Zollvereins (resp. Zollparlament) verlangt.

## Megito, 29. September 1870.

Meine teure Mutter, ich schreibe ins dunkle hinein, ohne zu wissen, ob und wann Dir diese Zeilen zukommen und ohne eine klare Anschauung von dem zu haben, was jest vorgeht. Seit 4 Wochen habe ich weder Zeitungen noch Briefe von drüben bekommen, und was hier Ende August eintraf, war auch schon 4 Wochen alt. Die Telegramme reichen bis zum 17. d. M., sind aber so konfus, daß ich nicht weiß, was sich seit Sedan und Napoleons Gefangennahme zugetragen hat.

Wir benken hier natürlich auch an nichts als an diesen gewaltigen Rampf. Unsere Beschäftigung besteht darin, die fragmentarisch einlaufenden Nachrichten zusammenzulegen und daraus mühsam uns ein Bild vom Gang der Dinge herzuftellen.

Alls ich nach meiner Rücktehr hierher zum ersten Mal wieder mit Juarez zusammenkam, erkundigte er sich sofort mit warmer Serzlichkeit, ob ich meine Mutter wohl und gesund angetroffen hätte. Dasselbe taten auch Lerdo und die übrigen Minister bei meinem Antrittsbesuch. Ich hatte im März, vor meiner Abreise, diesen Indianern erzählt, daß ich meine vierundachtzigjährige Mutter besuchen wollte, und die braunen 82

Männer hatten für mein Glück, solche Mutter zu besitzen, so viel Mitgefühl gehabt, daß sie nun auch gleich Nachrichten von Dir haben wollten.

Wenn alles wahr ift, was man über die Vorgänge in Rom hierher telegraphiert, wird die "Ewige Stadt" nicht wiederzukennen sein. Schon Anfang August, als ich in Habana ankam, sagten die Kablogramme, der Papst sei nach Malka gestohen. Solche Möglichkeit habe ich stets bestritten. Daß dagegen Louis sich eines schönen Morgens zum König von Preußen flüchten werde, habe ich von Ansang des Krieges an erwartet. Denn siegen mußten wir; und der große Komödiant konnte sich nach seinen Niederlagen nicht mehr in Paris sehen lassen.

### Megito, 31. Ottober 1870.

Guter Bruder, gestern sandte ich einige Zeilen für Schöning, den ich nach den Zeitungen von seiner Verwundung völlig wiederhergestellt glaubte. Bald darauf traf Dein Septemberschreiben ein, welches mir Schönings Tod meldet. Wie viel denke ich an unsere gute Olga! Wie wird sie diesen schweren Schlag tragen? Morgen bekomme ich meine Zeitungsstöße, in denen ich den Tod vieler Bekannten sinden werde. Und dabei sieht man noch immer kein Ende.

Alm 30. v. M. hat ein furchtbarer Tornado auf Cuba gewütet und das Rabel zwischen bort und Florida, welches die Sauptnachrichten wenigstens die Sabana lieferte, zerrissen. Wir sind jest nur noch auf fabrizierte französische Lügentelegramme angewiesen. Und obgleich in New Orleans das gelbe Fieber so start herrscht, daß selbst von dort die Rommunitation durch Quarantäne erschwert ist, überschwemmt auch jenes alte Centrum der französischen Immigration unsere Rüstenstädte mit solchen

gefälschten Bulletins. Man muß seine ganze Gebuld zusammennehmen. Sumboldt sagt freilich: "So liegt oft in der Verwicklung ernster Lebensverhältnisse der Keim eines befriedigenben Ersates." Wöge er keimen!

Run fängt die Kälte bei Euch an, und dabei denke ich benn noch mehr als gewöhnlich an unsere gute Mutter. Sier ist vollständiger Sommer. Aber was bedeuten die schönsten Blüten, wenn in der Seimat ein Krieg ist, der so furchtbare Opfer fordert!

Fast wäre auch hier ein Umschwung eingetreten. Wie Pio IX., Louis und andere Größen jest von ihrer irdischen Söhe heruntersteigen, so schien auch Juarez vor 14 Tagen das Zeitliche segnen zu wollen. Infolge Schlaganfalls war er schon von den Arzten aufgegeben. Aber die zähe Indianernatur arbeitete sich siegreich durch; er scheint noch weiter regieren zu können.

Dieses Ereignis zog natürlich auf 24 Stunden das hiesige Publikum von Europa ab. Raum aber war Juarez wieder sturmsest, so wandte sich alles von neuem der Alten Welt zu. Vis Sedan war jeder Mexikaner voll Begeisterung für die deutsche Sache; jeder weidete sich an unseren Siegen und an Napoleons Unglück. Da aber kommt in Paris Republik! Und nun wähnten die Mexikaner, daß sie als wahre Republikaner sich für ihre neuen Glaubensbrüder an der Seine echaussieren müßten! Ühnlicher Umschwung in Nordamerika. Inzwischen aber hat man sich hier schon wieder entnüchtert und koketkiert nur noch oberstächlich mit Paris.

Goethe sagte 1792: "Eine neue Epoche ber Weltgeschichte fängt an." Ich glaube aber, daß die Erde sich noch auf manche Erschütterungen gefaßt machen muß. Daß jest das Zeitalter dauernden Friedens kommen soll, halte ich für 84

Chimäre. Auch die durchgerüttelte Alte Welt wird wohl nie ganz zur Ruhe gelangen. Ich wenigstens bin innerlich auf die tiefgehendsten Umwandlungen vorbereitet.

Megito, 6. November 1870.

Guter Wiber, unter ben Entbehrungen, welche mir hier auferlegt sind, ift eine ber größten für mich ber Mangel an Nachrichten, auch von Rom. Was haben Sie alles in dieser Zeit erlebt! Welche Veränderung in der "Ewigen"!

Während ich alle großen Ereignisse bes Krieges meist erst nach 4 Wochen ersahre, brachte mir ein — ganz zufällig hierher verwehtes — New Jorker Blatt vom 1. Oktober die betailliertesten Nachrichten von der Einnahme Roms. Als leidenschaftlicher Römer und Augenzeuge aller Ereignisse, welche im Serbst 1867 die Katastrophe vorbereiteten, hätte ich doch auch
eigentlich diesen Ereignissen beiwohnen müssen. Was denkt
benn nun die Siebenhügelstadt über alle diese Veränderungen?
Dio mio, wenn ich doch eine Stunde dort sein und alle die
Gesichter ansehen könnte.

Und was sagt unser guter Genbre\*) zu bem allen? Ich wäre sehr traurig, wenn ihn die Belagerung von Paris so verstimmen sollte, daß mein nächster Urlaub uns nicht wieder bei einer ewig reizenden Maccaronata in seiner Vigna Antonio sehen könnte! Gerade von der Seite sind ja die Bersaglieri eingerückt; hat die Vigna auch gelitten?

War bas schön, als wir dort saßen, über uns ber tiefblaue Simmel, um uns Lorbeer und klassischer Marmor und vor uns Gendres köftliches Gewächs!

Es ist übrigens ein Standal, daß ich Ihnen auf 2 Briefe einen einzigen schreibe; und Sie nehmen Quart und ich nur Oktav!

<sup>\*)</sup> Befiger bes Sotel D'Ungleterre.

# 1871

(Brief von Fanny Lewald Stahr)

Berlin, Matthäikirchftr. 21, ben 12. Januar 1871.

Lieber, verehrter Freund, wenn ich Ihnen schreibe, ist es nur ein Zeichen, daß der schauerlich breite Dzean für uns nicht zum Lethe wird. Was übrigens Zeit und Raum vermögen — darin macht jeder auf seine Weise seine besonderen Erfahrungen. Wäre eine neue Mythologie zu erfinden, so müßten Zeit und Raum als zwei unüberwindliche Mächte hingestellt werden. Sie passen übrigens besser in die Edda als auf den Olymp.

Was wir hier erleben, ift erhaben und — schrecklich. Macht unferes Volksgeiftes fteigt auf mahren Bergen von Leichen als Phänomen vor den Augen der Welt empor und ein Volt, an beffen Größe jeder von uns mehr ober weniger lebhaft geglaubt bat, enthüllt fich uns jest in fittlicher Berrüttung. 3ch traue mir nicht allgemeine Übersicht genug zu, irgendwie prophezeien zu wollen, was aus diefer Riederlage Frankreichs und biefer Erhebung Deutschlands für die Welt erwachsen werbe. Ja, ich habe nicht einmal eine ganz unbedingte Zuversicht für die beilvolle Entwicklung des neuen Deutschen Reiches. Der Organismus kommt mir zu kompliziert vor. Da aber nach ber Darwinschen Theorie auch jedes einzelne organische Beschöpf, nur burch eine Reibe von Ablegungen seiner erften Geftalt und hier wiederum durch Uneignungen und Entwicklung berselben, zu bem geworden ift, mas es ift - so ist's ja möglich, daß es auch mit bem Deutschen Reich so geben wird. 86

Ich benke mit Karl Silty: "Wenn das germanische Element auf den Thron der Weltgeschichte tritt, so kann's ganz schlecht auf der Welt nicht mehr werden!" und hoffe also das Beste.

Was aber der Einzelne und die einzelnen Regimenter gelitten haben, entzieht sich jeder Schilberung. Stellen Sie sich vor, daß das 95. Thüringische Infanterieregiment, in dem meine Neffen dienen, seine sämtlichen 53 Offiziere und 3 Ersahoffiziere verloren hat, und daß einer meiner Neffen, der im Felde Vizefeldwebel geworden, vor vier Wochen der einzige Überlebende von allen Feldwebeln war. Dazu liesen sie teilweise barfuß im Schnee. Man mußte diese 22. Division, die gegen die Loire stand, ganz zurückziehen, um sie neu zu formieren; und doch schnee wizefeldwebel nach ein paar Ruhetagen in Maintenon: "Cornelius (der Bruder) und ich sind aber ganz wohl, und wenn das Vaterland es fordert und die Ehre es besiehlt, können wir den ganzen Tanz gleich wieder von vorn anfangen." Hoffentlich wird das nicht nötig und das Ende nahe sein.

Aus Stalien habe ich ein paarmal gedruckte und geschriebene Nachricht vom Berzog von Sermoneta gehabt, die sich stets für die deutsch-italienische Allianz aussprachen.

Von anderer Seite erhielt ich dieser Tage aus Rom folgendes Epigramm, das dort in der Fremdengesellschaft kursiert:

Testament de Napoléon III.

Je lègue au Pape mon Eugénie, Mes talents aux aventuriers, A mes partisans l'infamie, Mon grand livre à mes créanciers, Au peuple l'horreur de mes crimes, Mon exemple aux tyrans, A la France ses droits légitimes Et le bagne à mes chers parents. Ob es in Rom, ob in Frankreich entstanden ist, weiß ich nicht.

Doch ich schließe. Ein sehr kalter Winter und ein blutiger Krieg auf einmal sind eigentlich zu viel, und man merkt es in allen Nerven, wie viel man die Zeit her gefürchtet, sich gesorgt, wie viel man gehofft, sich gefreut und erhoben gefühlt hat.

In alter Freundschaft die Ihre

Fanny Lewald Stahr

Megito, 29. Januar 1871.

Mein guter Wiber, wir stehen hier ganz unter bem Einbruck ber gigantischen Ereignisse, welche Deutschland einer neuen Zukunft entgegenführten. Aber die entsetliche Langsamkeit der Nachrichten über alles Große, was in der Weltgeschichte vor sich geht!

Rürzlich erhielt ich 3hr reizendes Schreiben vom 20. November. Die Reise hat lange gedauert. Aber wie glücklich bin ich, daß ich es wenigstens nach zwei Monaten erhielt. Denn alles, was Sie mir über Rom, Papft usw. sagen, bat mich koloffal interessiert. Inzwischen ist also auch Victorio (Emanuele) bort gewesen, hat fich von ber "Ewigen Stadt" huldigen laffen und ihr sogar eine Aberschwemmung mitgebracht, die ben Auguren bes Vatitans febr gelegen gekommen fein muß. 3ch bore ichon die göttlichen Schaubergeschichten, die Ihnen Ihre niedlichen Modelle auf Autorität ber Curatos über die gottesgerichtlichen Urfachen ber Wafferenot anvertraut haben. Wie wollten Sie folche Spage irgendwo anders in der Welt finden! Mag es augenblicklich etwas ungemütlich in Rom sein; sie bleibt ja boch bie einzige, unvergleichliche Stadt, von ber nicht fo leicht jemand laffen tann, ber ihren Reiz genoffen hat. In 88

vier Wochen fängt schon der göttliche römische Frühjahrshimmel an, der Mai rückt näher, wo wir Römer den Maibaum pflanzen, der 70er Wein wird mit jedem Tage älter, und die göttlichen Minentes — ich fürchte, sie werden noch immer entzückender als sie es schon waren!

In New Jork lanbete ich mit der Überzeugung, daß Amerika in der Tat eine neue Welt sei, wurde auch auf Schritt und Tritt in dieser Anschauung bestärkt. Seitdem ich aber in Mexiko bin, hat sich der Eindruck doch etwas gemildert. Alsien und Afrika dieten dem Europäer viel stärkere Gegensäße als das hispanisierte Zentralamerika. Vielleicht weil das romanisch-katholische Element hier wie drüben dominiert, und die geistigen Fäden, welche das Papsttum über den Ozean spinnt, für uns keine neuen sind.

Ich möchte sagen: Die neue Welt Amerikas fängt für ben Europäer mit ben Vereinigten Staaten an und hört mit ihnen auf, was nicht ausschließt, daß die katholische Kirche, wie ich mich in New Fork überzeugen konnte, bort immer mehr Boben gewinnt.

3. März 1871.

Ich möchte ben ganzen Dzean vergiften! Während in Europa die größten Dinge vorgehen, mährend Deutschland sich nach jahrhundertelanger Zerrissenheit zu neuem Glanz erhebt, sitt man hier. Allerdings haben wir schon seit 14 Tagen schönsten Sommer, alle Bäume sind grün. Das ist aber auch der einzige Trost. Dazu macht sich jest schon die Algitation für die Präsidentenwahl bemerkbar. Das Scherzhafteste ist, daß meine beiden Freunde Juarez und Lerdo sich dieserhalb befeinden. Lesterer will seinen Meister aus dem Sattel heben; der denkt aber gar nicht daran, sich das gefallen zu lassen,

und es ift nicht unmöglich, daß er den Prafidentenftuhl zum brittenmal besteigt.\*)

Merito, 10. März 1871.

Mein guter Bruber! Als ich am 4. März früh meinen Brief auf die Post trug, fand ich dort ein soeben aus Sabana eingetroffenes Schreiben des Generalkonsuls. Darin steckte ein Telegramm Bismarcks aus Versailles, der mir mitteilt, daß ich für Gesandtenposten in Washington designiert, meine Ernennung aber noch nicht erfolgt sei. Das heißt also, daß das Ganze vorläusig noch nicht publik werden soll. Zugleich fragte Vismarck an, wann ich eventuell abreisen könne. Ich ließ von Sabana zurückvahten, daß ich jederzeit bereit sei. In 2 bis 3 Wochen kommt der englische Dampfer, der mich vielleicht aus der Ungewischeit erlöst. Dann brenne ich sosort durch, eile mit vollem Steam nach Washington und hosse, vor der besinitiven Übernahme des neuen Postens Europa für einige Wochen wiederzusehen!

Berlin, 5. Mai 1871.

Sier kommt mir alles wie verjüngt vor. Welch glorreicher Aufftieg in der kurzen Zeit vom Juli vorigen Jahres, wo ich die Rüste des Nordbeutschen Bundes verließ, um jest ein geeintes Deutschland wiederzusinden!

Mittwoch speiste ich bei Bismarck. Es war ein Genuß, seinen Erzählungen und Aperçus zu folgen, und als er nach Tifch mit mir in seinem Zimmer saß und die politische Situation stizzierte, war es wieder fabelhaft interessant, in diese geniale Maschine hineinzublicken. Wenn andere bei diplomatischen Schachzügen die verschiedenen Möglichkeiten mit ihren Folgen

<sup>\*)</sup> Juarez am 16. September 1871 zum drittenmal Präfident. D. H.

ins Auge faffen und beren ein Dugend ausklügeln, hat seine Zerebralzentrale schon mindestens boppelt so viele burchflogen.

Albends erschien unter anderen Richard Wagner. Die Vielseitigkeit des großen "Otto" zeigte sich auch bei dieser Gelegenheit in glänzendem Licht, denn die Unterhaltung zwischen den beiden so verschiedenen Geroen langte, nachdem sie sich anfangs nicht recht zu sinden schienen, schließlich auf dem Punkte an, wo Vismarck in einem geistreichen Vortrag dem Meister der Töne die eigentlichen Ziele und Zwecke der Musik auseinandersetze.

Du meintest einmal, ich sei in der Bismarckschen Tafelrunde als Causeur am Plat. Die Sache liegt doch etwas anders: wenn ich bei ihm bin, knöpfe ich beide Ohren gewaltig auf und — höre zu!

Gestern Diner bei Reubell mit Patow und Präsident Simson. Seute 31/2 Uhr gastronomisches Fest bei Raczinski und bann zu Kronprinzens. Sonntag bei Bancroft. Morgen Diner mit Rapp und Bamberger bei Russerow.

Mein Nachfolger in Mexiko soll ein sechzigjähriger Graf Enzenberg werden. Ich bin recht zufrieden, daß ich nicht mehr unter den dortigen Palmen zu wandeln brauche.

Der ebenso lustige wie gescheite Ludwig Arco wird als erster beutscher Reichslegationssekretär mich nach Washington begleiten, was mir große Freude macht. Und dann muß ich eben abwarten, ob ich dauernd in Amerika bleiben soll, oder ob mir eines schönen Tages wieder Europa blüht, und dadurch die Alte Welt für mich zu einer Neuen wird!



# Namenregister

প্ৰ

Actopan 56. 59.

Alameda, Part 39. 42.

Allvarez, 1855 Präfident von Mexito XII.

Antonelli, Giacomo, Kardinalstaatssekretär XIII. 66.

Antonio, San, Wafferfall 55.

Arco, Ludwig Graf, Legationsfekretär 91.

Arnim, Sarry von, preußischer Gesandter in Rom 24.

Augusta, Königin von Preußen 73.

Augufz von Magura, Anton Freiherr, Statthalterei-Bizepräfident im Kgr. Ungarn 61.

#### 23

Bamberger, Ludwig, Mitglied bes Reichstages 91.

Bancroft, Dr. G., amerikanischer Gefandter in Berlin 91.

Bazaine, François Achille, französischer Marschall XV. 21.

- Madame 21.

Benecke, Vorstand des "Deutschen Sauses" in Mexiko 21.

Beuft, Friedrich Ferdinand Graf von, öfterreichischer Reichstanzler 44. Bismard VII. VIII. XVII. 1. 24 f. 29. 31. 33. 44. 52. 72 f. 80. 90 f.

- Gräfin 73.

Bobrinsty, Graf 61.

Booth, John Wilkes, Schauspieler 39.

Bucarelli, Antonio Maria, Vizetönig von Mexiko 25.

Bucher, Lothar, vortragender Rat im Ministerium der auswärtigen Angelegenheiten 44.

## C

Cabaña, Fort 10. 19.

Cacabuamilpa, Söhle von 52. 56.

Caffarelli 3. 24. 27. 37 f.

Camphaufen, Otto von, preußischer Finanzminifter 71.

Caftel Garden 6.

Cerutti, Commendatore M., italienischer Gesandter in Washington 7.

Cervantes, Pianift 16.

Chapultepec, Schloß und Park von 25.

Charlotte, Raiferin von Mexiko XV, 22. 55.

Chasot, Isaat Franz Egmont Graf von 46 ff.

Cocoiotla, Sacienda 57 f. Columbus, Chriftoph 14 f.

Cordoba 26 f. Cortez, Sernando 27. 53. 54. Cruz del Warques 53. Cuernavaca 53 f. Curtius, Ernft, Archäologe 27.

#### ୭

Deichmann, Franz 17.
Delbrück, Martin Friedrich Rudolf,
Präfident des Bundeskanzleramse 5. 33. 35. 45. 52. 71.
Diaz, Porfirio, Freischarenführer,
später Präfident XII. XVI.
Dulce, Generalgouverneur von
Cuba 11.

## Œ

Elisabe, Don A. 34. Enzenberg, Gustav Graf von, kais. beutscher Ministerresident 91. Eugenie, Kaiserin 44. 87.

# Ŧ

Fischer, 2. Offizier der "Westfalia"
74. 76.

Fish, Samilton, ameritanischer Staatssetretär (Minister des Auswärtigen) 7.

Flemming, Albert Graf, preußischer Gesandter in Karlsruhe 24. 73. Foren, Elie Frédéric, französischer General XII.

Friedrich der Große 43. 47 ff. Friedrich Wilhelm, Kronprinz von Preußen XVII. 23. 72. 91.

#### ß

Gerolt, Friedrich Freiherr von, Gefandter bes Nordbeutschen Bundes in Washington 7. Golfftrom 9. 10.

Goß, Vertreter bes nordbeutschen Ronsuls in Megito 33.

Grant, Uhffes Simpson, Präfibent ber Bereinigten Staaten von Amerika XIII.

— Mrs., Gemahlin desselben 8. Gitschow, Dr. Anton, Arzt 32.

#### S

Sabana 8 ff. 13 ff. 17. 19 f. 24. 81. 83.

Silty, Karl, schweizer Sistoriter 87. Sohenlohe-Schillingsfürst, Prinz Gustav zu, Kardinal 61.

Sumboldt, Alexander Freiherr von XVI. 27. 29. 34 f. 56. 84.

Sunter, William, Affiftent im amerikanischen Staatsbepartement 7.

## 3

Indfins, Rapitan ber "Scotia"
79 f.

Sturbibe, Agustin be, Raiser von Mexiko (Agustin I.) 1822—23. . Am 19. Juli 1824 erschossen 34. Juarez, Lic. Benito, Präsident von

Mexito VII. Xff. 21 ff. 25. 28 ff. 32. 34. 38. 42. 70. 82. 84. 89 f. Sataccibuatl, Bultan 54.

#### Я

Rapp, Friedrich, 1849 nach Amerika ausgewandert, später Mitglied des deutschen Reichstags und des preußischen Abgeordnetenhauses 6. 91.

Raulbach, Wilhelm von, Siftorienmaler 61. Reubell, Robert von, Geheimer Legationsrat, später Botschafter in Rom 91.

Rinderling, Rommandant ber Rriegstorvette "Biktoria" 11. Rolibris 26. 36.

Krüger, Daniel Christian Friedrich, Dr., hanseatischer Ministerresident in Berlin 71.

Rufferow, Seinrich von, preußischer Diplomat. 1871 Reichstagsmitglied 91.

# £

Laborde, Bergwerksbesitzer 54. Lerdo de Tejada, Sebastiano, megikanischer Minister des Außern, Präsident des Obersten Gerichtshofs XV f. 21 ff. 25. 32 ff. 38. 41 f. 45. 69 ff. 82. 89.

Lewald Stahr, Fanny, Schriftftellerin 43 ff. 86 ff.

Leyva, General, Gouverneur von Cuernavaca 53.

Lincoln, Abraham, Präfibent ber Bereinigten Staaten (1861—65) 39.

Lifzt, Franz 60 ff. 73.

Littré, Emile, französischer Philosoph, Mediziner und Schriftsteller 45.

Lopez, Oberft XIV.

Louis Napoleon, Kaiser der Franzosen XI. XV. 44 f. 82. 83. 84. Lübeck 74.

Lüdert, Kaufmann 21.

— Frau 21.

## M

Marina, Geliebte bes Hernando Cortez 27. 39. Marques, Cruz del 53 f.

Matanzas, Stalaktitenhöhle von 18. 56.

Magimilian I., Raifer von MeritoVII. XII ff. 21 ff. 28. 30. 32. 34.41. 54 f. 71.

Mejia, Ignacio, mexitanischer Kriegsminister 28. 32. 34. 53.

— Tomas, Divisions general Raiser Maximilians, 19. Juni 1867 mit diesem erschossen XIV. 22. 32.

Mello, Bergwertsbirettor 64. 67 f. Mexito, SauptstadtXIII.21.27f.53.81. Meyendorff, Felix Baron, russischer

Gesandter in Weimar 73.

Miacatlan, Sacienda 55. 59.

Michelangelo 65.

Miramon, Miguel Graf, 1859—60 Präfident der megitanischen Republit, Großmarschall Kaiser Maximilians, mit diesem erschoffen XI. XIV. 32.

Montezuma XIII. 25. 29. 53. 59. Muchanoff-Kalergi, Marie von, geb. Gräfin Resselrobe 61.

#### N

Napoleon, Prinz, Divisionsgeneral und Senator 45.

Regrete, General, früher juariftischer Rriegsminister 34.

Nelson, F. S., ameritanischer Gefandter in Mexito 42.

New York 6. 8. 43. 81. 89.

#### Ð

Dachaca 34. b'Oleire, nordbeutscher Konsul in Beracruz 20. Orizaba 26. Pachuca, Silberbergwerk 63 f. 67. Partaras, Señor 19.

Patow, Erasmus Robert Freiberr von, preußischer Staatsmann 91.

Payne, Lewis 40 f.
Pefia, Don Manuel de la 56.
Philipsborn, von, Wirklicher Geheimer Legationsrat 71.
Pius IX., Papft 83. 84.

Puebla XI. 35.

Queretaro XIV f. 22. 27. Quinta de los molinos 15.

Popocatepetl, Bulkan 54.

#### R

Raczinski, Athanasius Graf, Mitglied des Herrenhauses, 1848 bis 1852 preußischer Gesandter in Madrid 29 f. 91.

Real del Monte, Silbermine 64.

Rodriguez, Suera 27. 34.

— ihr Gatte 34.

9Rom 1. 3. 31. 37. 70. 83. 85. 87 f.

Romero 34.

Röfing, Dr. 3., Generaltonful bes Nordbeutschen Bundes in New Bork 6 f. 24.

— Frau, geb. von Ammon 6.

#### ල

Sahagun, Pater, spanischer Chronift 36.

Salm - Salm, Agnes Prinzessin Felix zu, geb. Le Clerq 39. Schleinis, Maria Freifrau von, geb. von Buch 61. 73.

Schöning, Rarl von, Oberft und Rommandeur des 2. schlestschen Grenadierregiments Nr. 11 6.83.

— Olga, Frau von, geb. von Schlözer 83.

Schurz, Rarl, ameritanischer Staatsmann 7.

Schwensen, Rapitan ber "West-falia" 4. 9. 74 f. 79 f.

"Scotia", Dampfer ber Cunardline 79.

Sermoneta Caetani, Michelangelo Serzog von 87.

Serrano h Dominguez, Francisco, Serzog de la Torre, spanischer Staatsmann. 1858 – 62Generaltapitän von Cuba. 1869—71 Regent von Spanien. 1883 bis 1884 Botschafter in Paris 15.

Seward, William Henry. Bis 1869 nordamerikanischer Staatssetretär (Winister des Auswärtigen) 39 ff.

— Friedrich, Sohn des Staatsfekretärs 40.

— Fanny, Cochter besselben 40. Simson, Martin Eduard von, Präsident des Reichstags und des Jollparlaments 91.

Sochicalco, Ruinen 59.

Socorro, Plantage 19.

Stahr, Abolf, Literarhistoriker 38. 45.

Surat, Madame 41.

# T

Thiers, Louis Abolphe, franzöfischer Staatsmann 43. 11

Ulano, Plantagenbesißer 15. Unda, Don Eduardo 55. 59.

23

Beracruz 20. 26. 38.

Victor Emanuel, Rönig von Italien 88.

"Biktoria", Kriegskorvette 10 f. 18. 20.

Vittoria, Kronprinzessin von Preußen 91.

Visconti, Pietro Ercole, Direttor ber Vatitanischen Sammlungen 61.

Vivianco, Luis de 53.

233

Wagner, Richard 91.
Wards Island 6.
Washington XVII. 6 f. 90.
"Westsalia", Passagierdampfer
ber Samburg-Amerikanischen

Patetfahrt-Attiengesellschaft IX. 1. 4. 9. 72 ff.

Wiber, Wilhelm, Genremaler VIII. Wilhelm I., König von Preußen 31. 35. 44. 73. 83.

Will, Louis, Generaltonful bes Nordbeutschen Bundes in Sabana 11 f. 19. 25. 90.

- Minna, Gemahlin besfelben 12.

- Palazzo 12f.

Wittgenstein, Caroline Fürstin zu Sayn-, geb. Prinzeffin Swanowsta 62.

33

Bglestas, Sosé Maria, meritanischer Minister bes Innern und ber Finanzen 28 f.

3

Sarco, Francisco, Prafident ber meritanischen Kongrestommisfion 45.







